



Téléphone
027 / 23 30 51
Publicité : Publicitas - Sion
Téléphone 027 / 21 21 11

Le no 70 ct.

La plus fabuleuse exposition de
**meubles rustiques
campagnards**
unique en Suisse
Trisconi & Fils
Meubles rustiques
à Monthey, à 50 m de la Placette
La maison n'a pas de succursale
Tél. 025 / 4 12 80 ou 4 36 50

Le dollar à 1 fr. 90

HIER, 4 JANVIER 1978, le dollar s'est traité à 1 fr. 90, alors qu'il valait 4 fr. 30 en 1971 et 2 fr. 60 il y a juste un an. Le rapprochement de ces cours prouve l'incohérence qui sévit actuellement sur le marché monétaire.

Et ce nouveau blancher est atteint quelques jours après que le président Carter et que le nouveau directeur du FED, M. Miller, aient affirmé que le maintien d'un dollar fort et sain était essentiel pour l'économie mondiale.

Bien malin celui qui peut y comprendre autre chose qu'une contradiction évidente entre les paroles et les actes.

Car les Etats-Unis disposent des moyens nécessaires pour maintenir le cours du dollar. S'ils ne les utilisent pas, c'est donc qu'ils ne le

veulent pas, sans cependant l'avouer ouvertement.

Et pendant ce temps, M. Carter poursuit son périple en Europe et au Proche-Orient afin de rétablir la paix dans un monde qu'il ruine.

Car l'essentiel des réserves monétaires des banques d'émission du monde entier sont exprimées en dollars et non plus en or comme jadis. La contagion de la dépréciation du dollar est donc immédiate sauf dans les pays qui, comme la Suisse, demeurent fermement attachés à l'étalon-or, ce qui constitue

une des causes essentielles de l'appréciation du franc.

L'Américain moyen reste indifférent à une telle évolution. Pour lui, un dollar de janvier 1978 vaut toujours un dollar comme en 1977 et en 1971. Tout au plus, a-t-il été écorné par l'inflation. Seuls 10% de ce qu'il dépense sont affectés à l'acquisition de biens produits hors du pays. Alors pour lui, c'est l'étranger qui augmente dangereusement ses prix, ce qui l'incite à acheter américain.

F. C.

Suite page 3

Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais

La nouvelle guerre d'Indochine UNE VIEILLE QUERELLE

Il est peut-être exagéré de parler déjà d'une nouvelle guerre d'Indochine, à propos du conflit qui oppose aujourd'hui le Cambodge au Vietnam. En effet, des observateurs prudents se demandent s'il n'y a pas plus de bruit que de fureur sur les bords du Mékong, s'il n'y a pas plus de batailles de communiqués que d'affrontements sur le terrain. Si personne ne conteste l'existence d'« accrochages », peu nombreux se risquent à d'autres appréciations. Il est vrai que le Cambodge et le Vietnam ne s'ouvrent guère à la curiosité du monde et des journalistes, et qu'il n'est dès lors pas facile de rapporter ce qui s'y passe ou trépassé. Il n'en demeure pas moins que, à défaut de guerre généralisée, il y a conflit frontalier. Le Cambodge lui-même l'a soudainement dénoncé.

Selon la radio de Phnom Penh, « la véritable intention du Vietnam est de s'agrandir aux dépens du Cambodge » ; mais, selon la radio de Hanoi, la responsabilité de la situation actuelle incombe au Cambod-

ge ! De ces déclarations contradictoires, il ressort cependant un fait incontestable : il y a conflit évident entre le Cambodge, qui a le soutien de Pékin, et le Vietnam, qui a le soutien de Moscou. Quelle est l'ampleur, quelle est la gravité du conflit ?... Nul ne le sait avec exactitude, sinon que Phnom Penh flétrit les comportements « nazis » de Hanoi, et que Hanoi fustige les « atrocités khmères » de Phnom Penh. Plus de bruit que de fureur ?...

Le conflit entre le Cambodge et le Vietnam ne date évidemment pas d'hier, ni même des installations coloniales dans l'un ou l'autre pays. Ce conflit, longuement masqué, gommé, par la présence française ou américaine en Indochine, résulte d'abord d'une fort vieille querelle.

N'importe quelle histoire de l'Asie du Sud-Est démontre quelles sont, et quelles restent

Par Roger Germanier

les séquelles des conquêtes de naguère en ces régions de la terre. La fameuse « marche vers le sud » du Vietnam, par exemple, ne s'est pas entreprise ni réalisée sans annexions de territoires, aujourd'hui réclamés par les autorités de Phnom Penh. Le Cambodge du siècle passé, en particulier, a vu son sol allégrement grignoté, tantôt par ses voisins de l'Ouest, tantôt par ses voisins de l'Est. En guise d'illustration à ces rappels, je préciserai seulement que les Vietnamiens ont largement empiété sur le delta du Mékong, qu'ils ont même tenté d'absorber le Cambodge, en 1834 (1).

Tous ces éléments de la question indochinoise ont été effacés, presque oubliés, par les récentes guerres de « libéra-

Suite page 3

Vins, fruits et légumes du Valais UNE LOI POUR DES DÉCRETS (2)

Ceux qui avaient raison d'avoir tort et ceux qui avaient tort d'avoir raison se retrouvent tous ensemble

Comme nous l'avons exposé dans notre précédent article, UNE LOI est donc proposée pour remplacer les décrets de 1938, 1951 et 1965 et leurs nombreuses dispositions d'application. Sous le même toit, on va retrouver l'organisation de la production et du commerce

des fruits, légumes et vins du Valais, la propagande en faveur de ces produits et, surtout, les moyens financiers - perçus sur une base solide - pouvant être affectés à ces buts.

Notons tout d'abord que tous les produits de l'agriculture valaisanne n'entrent pas dans le champ d'application du projet, notamment LES POMMES DE TERRE et LES BETTERAVES À SUCRE. Pourquoi ? Parce que ces cultures bénéficient déjà d'une réglementation spéciale sur le plan fédéral.

Notons ensuite que le projet consacre un chapitre à la COLLABORATION entre l'OPEVAL et l'UVVFL.

L'OPEVAL, rappelons-le, groupe les intéressés à la production et au commerce des vins. On y trouve le GOV (groupement des organisations viticoles valaisannes), l'UNVV

(Union des négociants en vins du Valais) et PROVINS (Fédération des caves et producteurs de vins du Valais).

L'UNION VALAISANNE pour la vente des fruits et légumes (UVVFL), groupe les intéressés à la production et au commerce de ce secteur, no-

Par Gérald Rudaz

tamment la Fédération valaisanne des producteurs de fruits et légumes (FVPFL), l'Union des expéditeurs de fruits du Valais (UNEX), la Fédération des coopératives fruitières du Valais (PROFRUITS).

Au nombre DES TÂCHES DÉLÉGUÉES prévues par le projet pour ces deux organismes de fait on trouve, à part la promotion de la qualité et de l'authenticité des produits et

l'information sur ceux-ci, la mission D'ASSURER LA LIAISON avec les autorités et les organisations professionnelles. Plus spécifiquement parlant, c'est à l'OPEVAL qu'est déléguée la tâche de proposer la zonification du vignoble et à l'UVVFL celle d'étudier l'utilisation des excédents de fruits.

En 36 articles

Sous le titre général de « Loi sur la mise en valeur des vins, des fruits et des légumes du Valais », le projet couvre, en 36 articles, tout ce qui doit être légalement prévu à propos de la propagande (OPAV) et des tâches déléguées aux organismes de droit privé que sont l'OPEVAL et l'UVVFL.

La mission de l'OPAV est de favoriser l'information et la publicité. Ici, le problème était le même que celui qui s'est posé à propos des taxes de séjour pour le secteur du tourisme. S'il ne fait aucun doute que cette activité publicitaire est d'intérêt public, puisqu'elle

Suite page 3

La majorité française à la veille des élections Les mots et les choses

La situation évolue rapidement au sein de la majorité, en particulier dans les formations alliées du RPR : giscardiens et centristes. Le premier ministre manifeste en particulier une remarquable activité politique : après plusieurs réunions de travail à Matignon, un séminaire réunira ministres et secrétaires d'Etat à Rambouillet, sous la présidence du chef de l'Etat, au cours du prochain week-end, afin

d'arrêter définitivement les « objectifs d'action » qui seront présentés aux Français samedi soir par le premier ministre à Blois.

Ces objectifs porteront essentiellement sur le thème « croissance et justice » et ils apparaissent comme le dernier avatar de l'idée de programme commun pour la majorité, après le refus du RPR d'y souscrire.

P. S.

Suite page 2

Participation au gouvernement

M. Ritschard y met une limite

Voir page 2

Brigue Etrange cadeau...

Voir page 26

Sur les routes Neige Verglas Dégâts

Voir page 26

Comme d'un autre âge...

Au-dessus des brumes, les heureux vacanciers de l'hiver n'ont pas seulement la joie de s'adonner au ski, mais bénéficient d'un panorama grandiose. Ici, une vue de la Croix-de-la-Forclette (route de Van) sur Martigny et émergeant, comme d'un autre âge, le Catogne et, au fond, le Grand-Combin. Dans ce chaleureux vallon de Van, deux nouvelles pistes de ski de fond viennent d'être aménagées. Voir page 15



Chili: des estimations 70 à 90 % de « oui »

SANTIAGO DU CHILI (ATS/AFP). - Soixante-dix pour cent des électeurs chiliens auraient voté « oui », hier, au référendum proposé par le président Pinochet, indiquent des estimations officieuses des radios et de la télévision du pays.

Certaines estimations de ces médias annoncent même que 90% de l'électorat s'est prononcé pour le « oui ».

Officiel

Après le dépouillement de 10% des voix, on enregistre 81% de « oui » et 18,9% de « non ». On s'attend donc à un succès écrasant du président Pinochet. On signale d'autre part que le dépouillement est public afin que chaque citoyen puisse témoigner de la régularité du scrutin.

M. Willi Ritschard met une limite à sa participation au gouvernement

BERNE. - (ATS). - Le président de la Confédération, M. Willi Ritschard, se retirerait du gouvernement central au

cas où des militaires seraient engagés contre des civils. C'est ce qu'a déclaré le chef du Département fédéral des

transports et communications et de l'énergie à la question de savoir où il voyait la limite de la participation socialiste au gouvernement.

S'adressant à la revue économique *Bilanz*, le président de la Confédération a indiqué que l'éventualité avait été déjà évoquée lors de l'occupation du terrain destiné à la centrale nucléaire de Kaiseraugst. A ce moment-là, plusieurs lettres sont parvenues, exprimant l'opinion que l'on aurait dû intervenir plus rapidement et si nécessaire avec des moyens militaires. Se basant sur ce qu'il sait de l'histoire de notre Etat fédéral, M. Ritschard est pourtant opposé à une intervention militaire dans de telles situations. Il estime aussi que la majorité des citoyens n'en voudraient pas et que les militaires eux-mêmes seraient contre. Et le président de la Confédération d'ajouter qu'aucun socialiste ne pourrait collaborer à un gouvernement qui suivrait l'idée d'une telle intervention.

Nécessité d'une autre force d'intervention

Il est malaisé de saisir la pensée exacte de M. Willi Ritschard d'après ce résumé très succinct donné par l'Agence télégraphique suisse. Seule la connaissance du contexte global dans lequel le président de la Confédération s'est exprimé permettrait de comprendre, sans risque d'interprétation erronée, la signification et la portée de ses déclarations.

En l'absence de cette donnée capitale, nous pouvons néanmoins considérer qu'un refus de l'intervention de l'armée contre des civils, en cas d'émeutes graves il va de soi, ne se justifie que si une autre force d'intervention est prête à prendre le relais, comme la police fédérale de sécurité par exemple, si elle voit le jour et à laquelle M. Ritschard est favorable. Il est possible qu'il se soit exprimé dans ce sens sinon nous aurions quelque peine à suivre le raisonnement de ce magistrat à la tête d'un Etat qui garantit non

seulement les libertés des citoyens, MAIS ENCORE LEUR SÉCURITÉ. D'ailleurs, le socialisme tel qu'il l'a décrit, il y a quelques jours à peine, « fondamentalement démocratique », ne peut se concevoir en dehors des termes mêmes de la Constitution suisse. La limite qu'il dresse à la participation socialiste au gouvernement ne peut tout de même avoir comme fondement la volonté de laisser la population seule aux prises avec d'éventuels émeutiers armés pour qui les morts ne comptent pas.

En novembre 1932, lors des affrontements de Genève, l'existence d'une police fédérale aurait évité l'intervention de l'armée.

Les déclarations de M. Ritschard, faites dans ce sens ou non, viennent donc à point nommé pour justifier la mise en place de cette police fédérale de sécurité, elle si décriée surtout dans les rangs socialistes.

RP

La majorité française à la veille des élections

Les mots et les choses

Suite de la première page

Même formulés de façon très générale, ces objectifs ne lieront que les giscardiens et les centristes, les ministres RPR du gouvernement n'ayant participé à leur adoption qu'à titre personnel.

La stratégie des partis majoritaires alliés aux gaullistes semble donc se préciser et évoluer vers la constitution d'un front anti-RPR. L'élimination d'un certain nombre de candidatures giscardiennes ou centristes, afin de ne conserver qu'une candidature face au RPR, n'a pas d'autre sens. Et si ce n'était la proximité des élections de mars, tout donnerait à penser que la majorité va à nouveau se fragmenter au pire moment. Mais il s'agit là d'une tendance implicite plutôt que de tensions véritables et dans chacune des formations de la majorité, on est bien décidé à éviter l'irréparable. D'autant que le président de la République annoncera lui-même, à la fin du mois, « le bon choix pour la France », et quelle que soit la prudence du chef de l'Etat, il devra bien s'engager sans équivoque aux côtés des partis qui le soutiennent.

Tout en se restructurant, ces partis ne cessent pas de fourbir leurs armes et, en particulier, d'élaborer des programmes d'action. Après « les propositions pour la France » du RPR, qui mettaient l'accent sur le vertige du changement et les tentations de la facilité, après « l'autre solution » des centristes, après le manifeste des radicaux qui avaient l'avantage de mettre l'accent sur certains des vrais problèmes de la France contemporaine, la répartition des revenus et la fiscalité en particulier, les giscardiens du parti républicain viennent, à leur tour, de publier leur « projet républicain ». L'ambition de ce document est de dépasser les clivages partisans en offrant aux Français une analyse globale de leurs problèmes et en mettant délibérément l'accent sur les frustrations des jeunes et sur la nécessité de répondre à leurs espérances. Suivent diverses propositions, les unes novatrices, comme l'adoption de contrats de débouchés pour les étudiants, les autres, sans imagination, comme la réforme du service militaire.

Finalement, les reclassements qui s'appliquent aujourd'hui à la majorité vérifient la situation de prépondérance du RPR. C'est la contre-partie de la vitalité du parti socialiste au lendemain de la rupture de l'union de la gauche et c'est la confirmation des thèses de toujours de Jacques Chirac qui n'a pas cessé de diriger ses attaques contre le parti socialiste, accusé d'être plus dangereux que le parti communiste. La détermination de François Mitterrand de défendre coûte que coûte le programme commun vérifie le bien-fondé de l'analyse de Jacques Chirac et explique, en même temps, la méfiance de ses partenaires qui redoutent d'arriver seconds, derrière le RPR, au soir du 12 mars.

Si une telle analyse devait se vérifier, les véritables difficultés surgiront le 19 mars pour le président de la République qui devra nommer un premier ministre, soit issu du RPR, soit du PS. Aucun de ces cas de figure n'apparaît simple et tout donne à penser, dans ce cas, que les Français seront appelés une deuxième fois aux urnes.

Mais, au-delà des perspectives immédiates, la multiplication des programmes électoraux à quelque chose d'insolite alors même qu'elle vérifie simplement l'exceptionnelle propension du peuple français au discours politique. Les Français aiment les mots, surtout s'ils sont de nature politique, et l'on n'en finirait pas de citer les événements historiques nés d'un simple discours : révolution, changement de gouvernement ou même de régime. De même que les grands textes politiques, Constitution en particulier, tous promis à l'éternité et finalement abandonnés avant même d'avoir produit leurs effets.

Aujourd'hui encore, tout le monde dans la majorité veut son programme après celui de l'opposition et ce sera bientôt chose faite. L'électeur s'y retrouvera-t-il en mars ? A vrai dire, le discours apparaît plus que jamais comme le fer de lance de l'action politique dans la France actuelle. L'habileté des républiques antérieures a été de multiplier

les mots sans jamais changer les choses. En sera-t-il de même en mars ? Si la gauche l'emportait largement, le risque serait effectivement grand de voir les mots et les choses s'accorder. Mais l'hypothèse d'une courte victoire du parti gagnant enlève tout crédit à un tel risque et, une fois encore, les choses ont toute chance de résister aux mots. P. S.

Usego ACTION

de janvier

Huile végétale

Sais

le litre



seul. **4.75** net

Ravioli aux oeufs

Hero

boîte de 860g



seulement **1.95** net (100g - 227)

Café

Usego

Diana

paquet de 250g



seulement **4.60** net

Cornettes & Spaghetti aux oeufs frais

Dalang

500g



seulement **1.25** net

Miel du Mexique

verre de 1kg



seulement **4.75** net

Laque Gloria

3 sortes ass.

spray 380g



seulement **4.60** net

Tambour de Via

5kg



seulement **13.95** net

Dans tous les magasins pourvus de ce signe!



tout près de chez vous

Vino da Pasto

vin rouge, le litre



seul. **1.80** net + dépôt

Constipation?

Une petite pilule aide efficacement.

Les petites pilules Carter sont agréables à prendre. Elles stimulent l'activité intestinale et facilitent l'évacuation. Emballages de 40 et 120 pilules Fr. 3.- et Fr. 6.80. En pharmacies et drogueries.

Petites pilules **CARTER**

Vins, fruits et légumes du Valais

Suite de la première page

porte sur un secteur important de l'économie valaisanne que, dit le message « l'Etat a pour mission d'encourager », la question était de savoir COMMENT PROCÉDER POUR PERCEVOIR LES TAXES PERMETTANT CETTE ACTIVITÉ.

Une charge de préférence

Pour financer l'OPAV, l'OPEVAL et l'UVVFL, l'Etat encaisse puis distribue. (Voir notre précédent article). Le message du Conseil d'Etat qualifie cette redevance de « charge de préférence », c'est-à-dire une sorte de contribution publique, qui se caractérise comme « une participation aux frais d'installations déterminées réalisées par une corporation publique, dans l'intérêt gé-

néral, participation mise à la charge des personnes ou groupes de personnes auxquels ces installations procurent des avantages économiques particuliers ».

Il ne s'agit donc pas d'un impôt d'affectation (perçu auprès de tous les contribuables). En droit, cette redevance doit être DÉFINIE par la loi (d'où les fourchettes), le CONTRIBUTABLE DOIT ÊTRE DÉSIGNÉ (d'où la liste de l'article 16) ainsi que L'AUTORITÉ DE PERCEPTION (d'où la désignation des services de l'Etat). Cette redevance doit aussi être calculée D'APRÈS LA DÉPENSE À COUVRIR et la loi doit prévoir les voies de recours contre la notification (art. 21).

L'organisation de l'OPAV

Au sein de l'OPAV on re-

trouvera les deux secteurs : ① vins ; ② fruits et légumes.

Les organes de l'OPAV sont :

1. l'assemblée des délégués ;
2. les commissions des deux secteurs ;
3. le comité exécutif ;
4. les contrôleurs de comptes.

Le nombre des délégués des deux secteurs sera fixé par décret du Grand Conseil, ainsi que la procédure de désignation. Le comité exécutif sera de 11 à 13 membres comportant au minimum deux délégués du commerce et deux de la production. Le département compétent aura un délégué à ce comité.

Le directeur de l'OPAV est nommé par le comité exécutif. Ce comité a également à charge l'administration générale de l'OPAV.

Conclusions

Il fut un temps où l'agriculture valaisanne était livrée à elle-même, sans organisation professionnelle ni propagande. Le passage à l'union, à la coopérative, aux syndicats de producteurs, à la mise en place d'organisations professionnelles et d'offices ne se fit pas sans douleur. Passons sur cette étape mouvementée de l'évolution, mais disons tout de même qu'aujourd'hui ceux qui avaient raison d'avoir tort et ceux qui avaient tort d'avoir raison se retrouvent tous ensemble pour tirer profit de ces institutions si controversées à l'époque ! Sur le moment, on s'inquiétait surtout de leur efficacité. Les exigences du Tribunal fédéral remettent actuellement en cause la solidité de leurs bases légales. Il faut donc préserver l'acquis, l'améliorer, l'ancrer solidement. C'est la tâche qui attend le Grand Conseil, puis le peuple, sur la base du projet de loi dont nous venons d'exposer les lignes principales.

Gérald Rudaz

La nouvelle guerre d'Indochine

Une vieille querelle

Suite de la première page

tion». Jusqu'à hier, la guerre du Vietnam ne s'expliquait que par les prétentions françaises, d'abord, ou américaines, ensuite, à se maintenir en Indochine. Depuis, les jugements ont appris les nuances... Car partis les Américains, la guerre se poursuit, attisée désormais par des revendications nationalistes, et par des impérialismes socialistes.

Le Cambodge et le Vietnam, délivrés de l'« envahisseur » occidental, se disputent maintenant des territoires acquis au cours des siècles écoulés ; de plus, situés en position stratégique, ils subissent encore les rivalités de la Chine et de l'Union soviétique.

Au Cambodge et au Vietnam d'aujourd'hui, ce n'est plus l'impérialisme des « multinationales capitalistes » qui divise et déchire les populations, c'est l'impérialisme de l'internationale communiste. En effet, à ces vieilles querelles de frontières s'ajoutent maintenant les visées de Pékin et de Moscou, qui n'entendent pas lâcher leur zone d'influence... quitte à passer par-dessus le droit des peuples à disposer enfin d'eux-mêmes.

Dans tout ce contexte, faut-il dire qu'il y a plus de bruit que de fureur sur les bords du Mékong ? Peut-être... Mais que de rages et d'obstination dans les convoitises !

Roger Germanier

(1) Je me permets ici de renvoyer le lecteur au petit livre de Lê Thành Khôi, Histoire de

l'Asie du Sud-Est. Il aura bientôt vingt ans, ce mince ouvrage... N'empêche qu'il éclaire

bien ces événements actuels à force d'expliquer ceux d'avant-hier et d'avant-guerre.

Le dollar à 1 fr. 90

Suite de la première page

C'est là d'ailleurs le vœu d'un gouvernement qui n'ignore pas que la balance des paiements du pays se soldera pour 1977 par un déficit d'environ 27 milliards de dollars.

Dès lors, pourquoi ne pas payer les importations en provenance de l'étranger, et en particulier le pétrole, en monnaie de singe ? C'est toujours ça de gagné.

Divisée, l'Europe réagit mal. Incontestablement, son prestige diminue. Depuis que les USA et l'URSS ont trouvé un *modus vivendi*, le Vieux Continent n'a plus voix au chapitre. C'est tout juste si parfois on lui rend une brève visite de courtoisie. C'est aux détenteurs de richesses naturelles que les deux grands réservent leurs égards. Réduite à son rôle de parent pauvre et vieillissant, l'Europe glisse doucement sur la voie de l'isolement. Elle a certes un passé glorieux, mais peu d'avenir dans son morcellement actuel et les crises intérieures des nations qui la composent.

On ne se rend guère compte actuellement de ce déclin,

peut-être parce qu'on veut l'ignorer ou encore qu'on vit dans une vision rétrospective plutôt que dans celle du futur.

Il lui faudrait réagir, ce qui serait possible si elle était unie et en plus consciente de sa perte de prestige, ce qui n'est pas encore le cas.

Et ce n'est pas des pays neufs que viendra le secours. Ils se souviennent encore trop du colonialisme dont ils ne se sont libérés que depuis peu.

L'Europe glisse lentement vers la désuétude. C'est tout juste si on lui témoigne encore cette sollicitude réservée aux parents éloignés, dont on espère hériter un jour. Mais à part cela, on ne se gêne pas trop pour malmener ses intérêts.

L'Europe occidentale paie actuellement la protection militaire que l'Amérique lui procure. Et comme de bien entendu, ce sont les plus fortunés qui doivent déboursier le plus, en particulier ces petits Suisses, qui ont eu la chance d'être épargnés par les deux dernières guerres.

L'aide américaine n'a décidément pas de prix.

F. C.

Nette reprise en fin de journée

WASHINGTON (ATS/Reuter). L'intervention massive des Etats-Unis pour soutenir leur monnaie a eu des effets immédiats sur les marchés des changes mondiaux.

A New York, le dollar est passé de 2,0632 marks à 2,1350 et à Tokio de 237 à 243 yen. Parallèlement, la livre sterling, qui

s'échangeait autour de deux dollars en début de séance en Europe, est tombée à 1,8950 dollar tandis que le franc suisse passait à 2,01 pour un dollar.

C'est la première fois depuis que le dollar a entamé sa chute fin septembre que la Banque Centrale des Etats-Unis intervient de façon substantielle.

Hier, sur le petit écran

Quoique ayant la particularité d'être contées en vers, les aventures de Cyrano et d'Artagnan ne me laisseront guère le souvenir immortel. C'est pourtant sans ennui, parfois même avec quelque amusement, que j'ai suivi l'histoire un peu longue, un peu décousue, mais sauvée surtout par quelques magnifiques séquences de capes et d'épées de ces deux vaillants gentilshommes condamnés chacun à se faire passer pour l'autre auprès de la femme de leurs rêves...

Les images d'un avortement projetées ensuite à l'enseigne de L'Antenne est à vous, par l'Association des médecins pour le respect de la vie, laisseront, elles, sans aucun doute, une impression pénible et profonde chez les téléspectateurs qui les auront regardées. Cette association de médecins, représentée, hier soir, pour le Valais, par le Dr Jean-Jacques Pitteloud, de Sion, a pourtant eu raison de montrer ce film qui expliquait mieux que toute théorie ce qu'est vraiment un avortement. Un substantif qui, hélas, a perdu beaucoup de son sens pour

certain qui le revendiquent au nom de la liberté personnelle. Puisse donc ces images avoir touché et fait réfléchir plus d'un téléspectateur tenté par les sirènes de laxisme!

Autres images, curieuses celles-là, projetées par le Téléjournal: des manifestations de rues au Chili contre le général Pinochet et son référendum. De telles vues prouvent que, contrairement à ce que d'aucuns prétendent, Pinochet ou Brejnev, ce n'est pas la même chose. Si les militaires chiliens pratiquent parfois la torture et ont restreint les libertés des citoyens, en URSS les libertés n'ont pas besoin d'être limitées puisqu'elles n'existent pas. Il est évident que les Russes échangeraient volontiers Brejnev et le communisme contre Pinochet et ses militaires.

Un référendum même organisé de façon discutable et la possibilité de manifester dans la rue, c'est un luxe, un progrès encore absolument inconcevable en URSS sous le régime actuel...

(R)

Marlboro. Le goût de l'aventure.



Sierre

Pharmacie de service. - Pharmacie Trevisani...
Hôpital d'arrondissement. - Heures des visites: semaine et dimanche de 13 h. 30 à 16 h. 30...

Sion

Médecin de garde. - Le N° 11 renseignera.
Pharmacie de service
Jeudi 5: Zimmermann 22 10 36 - 23 20 58...

Consultation des nourrissons, cours de puériculture Croix-Rouge...
AA.- Réunion le mardi à 20 h. 30, rue St-Guérin N° 3...

Martigny

Pharmacie de service. - Téléphoner au N° 11.
Médecin de service. - Appeler le numéro 11.
Hôpital. - Heures des visites, chambres communes tous les jours de 13 h. 30 à 15 heures...

D' CLAUDETTE



Service d'aides familiales. - Pour tous renseignements, adressez-vous à la responsable du service: M^{me} Gratzl, bâtiment Pré-Ville...

Saint-Maurice

Pharmacie de service. - Pharmacie Gaillard, tél. 3 62 17.
Médecin de service. - En cas d'urgence en l'absence de votre médecin habituel...

Monthey

Pharmacie de service. - Pharmacie Crochetan tél. 4 15 44.
Médecin. - Service médical jeudi après-midi, dimanche et jours fériés, tél. 4 11 92.

Viège

Pharmacie de service. - Pharmacie Burlet, 5 23 12.
Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête.

Brigue

Pharmacie de service. - Pharmacie Guntern, tél. 3 15 15.
Dépôt de pompes funèbres. - André Lambrigger, tél. 2 12 37.

LOÈCHE-LES-BAINS

Médecin de service. - Rheumaklinik, 61 12 52.

La tendance sur les marchés européens

PARIS: en baisse. A l'instar de Wall Street et du dollar américain, tous les secteurs se sont à nouveau effrités.
FRANCFORT: en baisse.

BRUXELLES: en baisse. Dans le sillage de Wall Street, toutes les subdivisions se sont inclinées durant une bourse moyennement animée.
MILAN: ferme.

BOURSE DE ZURICH

Table with 2 columns: Total des titres cotés (180), dont traités (115), en hausse (11), en baisse (95), inchangés (9), cours payés (419).

Une fois de plus, nos bourses ont été influencées par les fluctuations monétaires importantes de la journée. La nouvelle chute du cours du dollar ainsi que la faiblesse du DM ont provoqué chez nous des reculs de prix allant jusqu'à 5% environ.

CHANGE - BILLETS

Table with 3 columns: Country (France, Angleterre, USA, Belgique, Hollande, Italie, Allemagne, Autriche, Espagne, Grèce, Canada) and exchange rates.

PRIX DE L'OR

Table with 3 columns: Gold type (Lingot, Plaquette 100g, Vreneli, Napoléon, Souverain, 20 dollars or) and prices.

BOURSE DE ZURICH

Table with 4 columns: Country/Company (Suisse, Brigue-Viège-Zermatt, Gonergratbahn, Swissair port, etc.) and prices.

Bourses européennes

Table with 4 columns: Company/Market (Air Liquide, Au Printemps, Rhone-Poulenc, etc.) and prices.

AUJOURD'HUI madame

Un menu

Salade de champignons
Bœuf braisé
Pommes vapeur
Compote de pommes

L'habitude est une grande sourdine. Samuel Beckett

Le plat du jour:

Le bœuf braisé à l'ancienne
Préparation: 20 minutes.
Pour 6 personnes: 1 kg 200 de bœuf (culotte ou basses-côtes), une bouteille de vin rouge, 50 g de beurre...

repos de vingt minutes, puis encore deux tours, ce qui en fera six.
Retournez la pâte sur la table et roulez-la sur celle-ci en la serrant entre les deux mains...

Votre santé

D'où proviennent les dartres et comment les traiter?
Elles ne se forment que sur les peaux sèches, mais les causes peuvent être une mauvaise alimentation...

Demandée

par de nombreuses lectrices: la recette classique de la galette des rois

La galette des rois se fait en pâte feuilletée. Pesez 250 g de farine, mettez-la dans une terrine, faites fondre cinq g de sel dans 130 g d'eau...

L'amour c'est...



...trouver son billet doux dans votre attaché-case.

TM Reg. U.S. Pat. Off. - All rights reserved 1978 Los Angeles Times

Bourse de New York

Table with 3 columns: Company (American Brands, American Cyanam, etc.) and prices.

Table with 3 columns: Company (Canasec, Crédit Suisse Bonds, etc.) and prices.

CINEMAS

Cinemas listings for SIERRE, CASINO, MONTANA, CRANS, SION, ARLEQUIN, CAPITOLE, ARDON, FULLY. Includes titles like 'LES GRANDS FONDS', 'LES TOBOGGAN DE LA MORT', 'LA COMPAGNIE AU CLAIR DE LUNE'.

Cinemas listings for MARTIGNY, ETOILE, ST-MAURICE, ZOOM, MONTHEY, MONTHÉOLO, PLAZA, BEX, REX. Includes titles like 'L'ESPION QUI M'AIMAIT', 'LES GRANDS FONDS', 'TITI SUPERSTAR'.

Toutes vos annonces par Publicitas

Votre journal Nouvelliste et Feuille d'avis du Valais. Includes 'PLANS D'INVESTISSEMENTS DE MM. HENTSCH ET C^e, GENÈVE'.

TELEVISION

Television listings for Suisse romande, Suisse alémanique, Suisse italienne. Includes titles like 'Ski alpin', 'Point de mire', 'L'arbre de Noël', 'Téléjournal'.

Television listings for France 1, France Régions 3, Antenne 2. Includes titles like 'L'Évangile en papier', 'Réponse à tout', 'TF1 actualités', 'Cérémonie à Omaha Beach'.



Un film de Clint Eastwood Avec: Clint Eastwood, Vernia Bloom, Mariana Hill Mitchell Ryan, etc.

RADIO Radio romande I Informations à toutes les heures, de 6.00 à 23.00 (sauf à 21.00), puis à 23.55. Includes 'Le Journal du matin', 'Le Journal du soir'.

Radio romande II, Beromunster. Includes 'Suisse-musique', 'Musique et informations', 'Monte Ceneri'.

PARTICIPEZ AU TIERCÉ GRATUIT. Includes NF logo.

Comic strips: 'JACOB ESSAIE D'AMADOUER LE MAÎTRE D'HÔTEL...', 'RIP KIRBY VA À UN RENDEZ-VOUS TRÈS MATINAL...', 'AH! VOICI QU'ARRIVE LA TRÈS INCISIVE Mlle TEMPER STEELE!'.

météo Neige jusqu'en plaine! Suisse romande et Valais: d'abord couvert avec chutes de neige jusqu'en plaine, puis amélioration: nuageux avec éclaircies.

Prix valables jusqu'à épuisement du stock

2.95

5 paires de Viennes



14.95

OMO 5 kg

le kg

1.95

Sucre fin cristallisé



œufs importés 50/55 g 10 pièces

1.85

Valpolicella le litre + dépôt

2.25



2.60

330 g (100 g - 78%)
Stocky 3x3



1.75

Ravioli à la sauce tomate (Mirbel)
880 g (100 g - 19%)



2.75

Pizza fraîche Romanella ou Margherita
250 g

Notre atout: les produits frais

Prix valables du 5 au 7. 1. 78

Lard maigre fumé

100 g

1.65

Jambon tzigane 1^{er} choix

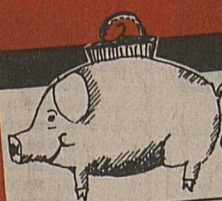
100 g

1.25

Oranges Jaffa

le sac de 2,5 kg

3.25



«Offre économique»

Jus d'orange

naturel pur
2 x 1 litre

1.95

Pâte à tartiner noisette/nougat

la barquette de 200 g

1.25

le verre de 350 g (100 g - 64%)

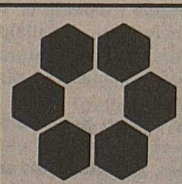
2.25

Pur miel étranger

475 g

2.25

(100 g - 47%)



PLACETTE

No 1 en Suisse Romande

Notre garantie: satisfait ou remboursé!

DE 1
A 7

Vendredi 6

CHAMPÉRY, église paroissiale (20 h. 30): concert donné par l'Octuor vocal de Sion et par le duo de Guitares Amherdt-Pfammatter. Une soirée offerte par l'Office du tourisme de Champéry.

Programme: Octuor vocal: Croce, Handl, Morley, Lassus, Mozart, Gainsbourg, Bouvet, ainsi que plusieurs pièces populaires tchèques, hongroises et autres pages de la liturgie orthodoxe.

Duo guitares: Dowland, Komter, Vivaldi, Pujol, Savio, Duarte, et autres pages de vieux jazz, de rythme espagnol ou sud-américain.

Remarque. - Cette soirée aura le grand avantage de l'éclectisme et de la jeunesse. De fait, les deux ensembles qui se produiront, s'ils sont encore jeunes dans leur carrière artistique, n'en ont pas moins une solide connaissance vocale et instrumentale, une parfaite maîtrise technique et un enthousiasme qui d'emblée établit un sympathique contact entre musiciens et auditeurs.

Une soirée donc qu'il ne faut pas manquer et qui apportera autant de plaisir aux indigènes qu'aux hôtes de la station et des environs.

SIERRE, hôtel de ville (20 h. 30): concert donné par l'Orchestre de chambre Estro Armonico de Lucerne, sous la direction de Jacques Valmond. Sous les auspices des Jeunesses musicales de Sierre.

Programme. - Pergolesi: concertino en sol majeur; Mozart: divertimento en fa majeur; Bartok: danses roumaines; Vivaldi: concerto grosso en ré majeur; Daetwyler: concerto pour cordes et percussion.

Remarques. - Ce concert d'importance permettra aux auditeurs d'apprécier non seulement un programme varié accessible à chacun, mais encore d'applaudir au concerto pour cordes et percussion (soliste: Rouvinez) de J. Daetwyler.

On se souvient que cette dernière œuvre connut un grand succès lors du dernier festival Tibor Varga à Sion. Relevons aussi que ce même concert, avec quelques modifications de programme sans doute, sera donné aujourd'hui même à Viège.

N. Lager

Je cherche à acheter en Valais

 maison villageoise
ou mayen à rénover

 S'adresser à case postale 104
1950 Sion Nord 36-300012

JEUDI MUSICAL

LA SOCIÉTÉ EN 1978

Pour la première chronique de l'an, nous devons sans doute sacrifier aux usages pour souhaiter à tous les lecteurs mélomanes, une merveilleuse année nouvelle.

Et, au risque de nous répéter, nous voudrions faire de ces vœux quelques réflexions qui n'ont aucune prétention philosophique, mais qui, en toute simplicité, veulent définir une nouvelle fois le rôle de la société musicale, qu'elle soit fanfare ou chœur.

D'accord! formulons des vœux! Mais, en ce début d'année, il convient aussi de prendre quelques résolutions, des décisions peut-être aussi. Notre société ne doit pas se contenter de «voir arriver». Mais elle peut et doit peser de tout son poids sur les événements afin de les orienter dans le meilleur des sens. C'est pourquoi il n'est pas superflu de repenser notre rôle occasionnellement.

Notre rôle musical

On constate assez fréquemment dans les milieux de sociétés amateurs, que le rôle musical, artistique est relégué derrière le rôle social. Si nous parlons de ce dernier ci-dessous, c'est que nous sommes conscients de son importance capitale. Mais nous ne saurions assurer convenablement celui-ci si, en tant que société musicale, nous oublions les exigences artistiques. L'art ne supporte aucune restriction directe. Aucune concession qui peut lui porter atteinte dans son intégrité.

Est-ce à dire que nous devons faire appel à un rigorisme intransigeant? Certes pas!

Il n'empêche que nous ne devons faire aucune concession dans différents domaines. Citons en priorité la justesse, l'intonation aussi liée à la qualité sonore, le phrasé et la fidélité rythmique. Ici donc, pas de relâchements possibles et les membres des sociétés peuvent remercier les chefs qui se montrent intraitables dans ce sens.

Par contre, pour sauvegarder la bonne entente entre chefs et sociétaires - ceux-ci ayant souvent des ambitions et une formation musicale moins poussées que ceux-là - les directeurs peuvent occasionnellement et jusqu'à un certain point faire quelques concessions sur le plan du répertoire par exemple. Il y a toujours moyen ici de trouver un terrain d'entente entre sociétaires et chef, entre commission musicale et directeur. Pour autant que ce dernier puisse respecter les lignes directrices qu'il s'est fixées dans la progression qualitative de la société qu'il dirige. Si le rôle musical est bien compris et strictement appliqué, la société «marchera» bien. Le meilleur critère du bon fonctionnement de la société restera toujours - et nous nous répétons - la progression dans la qualité. Ce progrès peut être lent ou spectaculaire (par exemple à l'occasion d'un excellent recrutement); là n'est pas l'essentiel. Le principal c'est qu'il y ait du progrès constant.

De fait, si l'on constate dans une société qu'on reste stationnaire sur le plan de la qualité, qu'on rétrograde même, il faut tirer la sonnette d'alarme et analyser sereinement la situation.

C'est peut-être parce que, passagèrement,

la société n'a pas pu s'appuyer sur un recrutement suffisant; ou parce que les membres ne furent pas assez fidèles; éventuellement parce que d'aucuns gênent le bon déroulement des répétitions; voire que le chef, fatigué et manquant d'enthousiasme, laisse aller.

Et alors il faut prendre les mesures qui s'imposent: resserrer la discipline, faire un appel au recrutement, imposer la régularité aux répétitions, éventuellement quitter la société pour laisser le pupitre à des forces plus dynamiques.

Ce ne sont là que des considérations générales. Il appartient au chef avec le comité d'analyser par le détail la situation et d'essayer de trouver les meilleures solutions.

Notre rôle social

Après la famille, la société (qu'elle soit musicale, sportive ou plus largement culturelle) constitue l'un des principaux noyaux sociaux.

Car elle connaît ou devrait connaître tous les bienfaits de la vie en commun: dialogue, échange et plus encore partage entre les membres.

En apprenant à vivre dans la société, en faisant vivre celle-ci par notre participation active, nous apprenons simultanément à mieux nous intégrer comme il faut dans ce monde où nous avons à vivre nombreux sur le même territoire.

Et si la société rend d'immenses services dans ce sens à ses membres, son rôle social a aussi des bienfaits extérieurs. C'est-à-dire que, à l'instar de la famille, elle rend service à la communauté.

Le président de la Confédération lui-même, dans son allocution, le premier de l'an 1978, soulignait l'importance du rôle des sociétés dans notre vie. Il est vrai qu'elles peuvent et doivent servir de régulateur, et apporter aux membres non seulement une bienfaisante diversion hebdomadaire mais aussi lui permettre une réflexion régénératrice.

Plus que jamais ces temps-ci!

Et si je déteste faire allusion aux «affaires» - n'en parle-t-on pas déjà trop, et avec trop de passion? - il faut tout de même mentionner que, précisément dans ces cas-

là, la société, au-delà de son rôle musical, se doit d'exercer son action de modératrice.

On me répondra que nous sommes bien loin du but artistique du groupement. C'est vrai, mais il ne faut jamais perdre de vue que la société est un ensemble amateur. Et son rôle artistique est tributaire de son rôle social, comme celui-ci d'ailleurs dépend de celui-là.

Sans aucunement faire un quelconque reproche aux chefs dont on ne dira jamais assez les mérites, j'ose pourtant prétendre que d'aucuns parmi eux feraient bien d'y songer occasionnellement. Et en particulier durant les semaines où ils sentent davantage de difficultés au niveau des contacts d'ordre musical avec leurs musiciens ou chanteurs.

Que le sociétaire, le membre du comité, celui de la commission musicale et le chef, au départ de cette année nouvelle soient fermement conscients que toute société doit apporter:

- du courage au moment où tous nous en avons tant besoin,
- de l'optimisme à l'époque où domine la «sinistromanie»,
- de la foi pour combattre les trop nombreux théoriciens contestataires,
- du calme quand l'agitation semble accompagner chacune de nos actions,
- de la camaraderie là où la suspicion se généralise,
- de la confiance aujourd'hui quand la dépression gangrène si souvent toutes les relations,
- de la force psychique face au déferlement incroyable de la violence.

Et, conscient de notre rôle social, nous ne chanterons et jouerons que mieux en cette année nouvelle que nous vous souhaitons pleine d'optimisme et de joies!

N. Lager

G. Revaz SION
Garage de l'Ouest ☎ 22 81 41
vous offre cette semaine

Opel Manta 16 S luxe, 800 km	1976
Opel Ascona 12 S	
4 portes, 10 000 km	1976
Ford Taunus 1600 luxe	1976
Citroën Ami 8 Super	1974
Kadett Kar. 1200 Sp. 7000 km	1976

On cherche pour petite industrie électronique

atelier équipé

 d'environ 250 à 300 m2
entre Sion et Aigle.

 Faire offres détaillées sous chiffre
5247 à Publicitas, service international, case postale 3600,
1002 Lausanne.


Concertos pour orgue

J. Haydn: concerto pour orgue
J.-B. Vanhal: concerto pour orgue, deux violons et basse
- avec le «Südwestdeutsches Kammerorchester Pforzheim (direction: Paul Angerer) et Hannes Meyer (organiste)»
- 1 disque stéréo Claves P 706.

Nous sommes presque toujours surpris par la qualité musicale des gravures réalisées par Claves. Et d'autant plus heureux que nous savons Jakob Stämpfli à la direction artistique de cette sympathique maison d'édition.

Les concertos pour orgue et orchestre connaissent actuellement un succès certain auprès des mélomanes. Et si Claves nous propose une gravure du genre, elle nous surprend par son choix.

De fait, tant le concerto de Haydn, interprété raisonnablement par les orgues qu'quoique indiqué «per cembalo», que les concertos de Vanhal sont charmants et accessibles à tout discophile.

Et cette gravure nous vaut de découvrir ce bohémien Vanhal (XVIII^e s.) aujourd'hui méconnu, de son vivant pourtant célèbre comme pas un. Les qualités musicales de cet enregistrement? Nous mentionnerons en tête la sobriété, le calme, l'esprit de paix par un équilibre concertant fort bien dosé.

L'enregistrement fut réalisé en la chapelle d'Arosa avec ce merveilleux orgue que Hannes Meyer connaît si bien, lui le directeur des Semaines internationales d'orgue et de musique de chambre d'Arosa.

Près de 45 minutes de belle musique, interprétée sans prétentieux effets, pour le plus grand plaisir des mélomanes qui trouveront dans cette gravure une réalisation excellente me rappelant avec bonheur certaines réussites artisanales qu'aucun travail industriel ne parvient jamais à égaler en qualité.

Voyez chez votre disquaire habituel!

N. Lager

A vendre aux Mayens-de-Riddes

superbe chalet de vacances

 avec 1200 m2 de terrain
Prix intéressant.

Tél. 027/86 21 20



Ecoulements obstrués
Nous vous aidons tout de suite!
Notre service est assuré 24 heures sur 24, même pendant les jours fériés.
Facturation seulement en cas de succès. Pas de saleté, pas d'énervement.
Frais de déplacement Fr. 25.-
Tél. 027/23 55 40
Service nettoyage tuyaux
SNT SA

Coop-informations

Nouvelle
baisse de prix
sur le
café en grains
Coop

Jubilor

 250 g **4.70** ancien prix: 5.30
nouveau:

 500 g **8.90** ancien prix: 10.10
nouveau:

 Bonsoir
sans caféine

 250 g **4.60** ancien prix: 5.20
nouveau:

Excellento

 250 g **4.50** ancien prix: 5.10
nouveau:

 500 g **8.50** ancien prix: 9.70
nouveau:

 Espresso **3.80** ancien prix: 4.20
225g nouveau:

 Casa **3.90** ancien prix: 4.40
nouveau: 250 g

Coop compte pour qui sait compter!



Sion

Salle de la Matze

Vendredi 6 janvier
dès 19 h. 30

Jour des rois...

LOTO

organisé par la Société
des sous-officiers, Sion

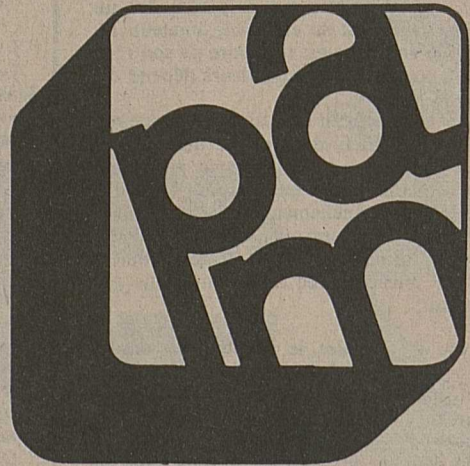
royal

Aperçu de nos lots

- 4 demi-porcs
- 1 vol sur les Alpes pour 2 personnes
- fromages du pays
- jambons à l'os
- et autres beaux lots

Abonnement de la soirée Fr. 50.- (valeur 104.-)
Mini-abonnement 12 coupons Fr. 20.-
Caisse dès 18 h. 30

36-20062



c'est moins cher

Lait UP

litre

1.25

Crème à café

demi-litre

2.-

Crème à café

100 portions «godet de 10 g»

6.50

Huile Dorina

3 litres

11.90

Ravioli Hero

6 boîtes 1/1

11.90

Pâtes La Chinoise triopack

nouilles 500 g
+ spaghetti 500 g
+ cornettes 500 g

4.95

Dawamalt

2 kg

13.70

Thé noir Lipton's

1 g 5-100 portions

3.70

Papier WC tissues

10 rouleaux

2.90

Niixa jumbo

4 kg 500

12.-

MARTIGNY - SION - EYHOLZ
Route de Fully Sous-Gare Près Viège

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

Café-bar L'Oasis à Riddes
cherche

sommelière

Entrée tout de suite ou à convenir.
Nourrie, logée.
Débutante acceptée.

Tél. 027/86 29 29 36-20020

On cherche

représentant en machines à café

Machines à café de marque connue

Ecrire sous chiffre P 36-20025 à Publicitas, 1951 Sion.

Restaurant de la place de Sion
cherche

garçon/fille de cuisine

Entrée tout de suite. Bon gain.

Tél. 027/22 46 84 dès 11 heures
36-1349

Urgent!
Je cherche

mécanicien autos diplômé

Débutant accepté.

Carrosserie Centrale
Saint-Germain-Savièse
Tél. 027/23 45 42

36-20043

On cherche pour boulangerie-pâtisserie

vendeuse

Entrée tout de suite ou à convenir.

Boulangerie-pât. Paul Gsponer
Tél. 027/22 31 31

36-2659

Uvrier
On cherche

femme de ménage

pour bureaux, 2 heures par jour.

Club Haus Service, Uvrier
Tél. 027/31 23 63

36-1104

Cherche

pistards

Télé-Chandolin, Chandolin
Tél. 027/65 17 73

36-7007

Restaurant de l'Industrie, Bramois
(nouveau tenancier), cherche

sommelières

une fille d'office

8 heures par jour. Congé un dimanche sur deux. Fermé le mardi.
Entrée le 15 janvier ou date à convenir.

Tél. 027/36 11 38; Conthey

Auberge du Vigneron
Café-restaurant
Epesses
cherche tout de suite
ou pour date
à convenir

sommelière

ou

sommelier

Débutant(e)
accepté(e).

Tél. 021/99 14 19

22-52872

Gain supplémentaire

Que pensez-vous d'un 2e revenu? Peut-être supérieur au vôtre!

Voiture indispensable

Téléphoner
vendredi 6 janvier
de 10 à 14 heures
au 026/2 59 29

22-7003



cherche, pour son dépôt de Collombey, un

chauffeur

avec permis poids lourds.

Il sera chargé de la conduite d'un de nos camions-citernes avec remorque et nous souhaitons engager un candidat au bénéfice d'une solide expérience dans ce domaine.

Nous lui offrons une place stable, des conditions sociales d'avant-garde et un horaire de travail très avantageux.

Les chauffeurs intéressés sont priés de prendre contact avec M. G. Bovay, dépôt de Collombey (tél. 025/4 38 77).

AGIP (Suisse) SA
Rue Caroline 7 bis
Case postale 144
1000 LAUSANNE 4

Migros

Nous désirons engager un

acheteur

pour notre service d'achat des fruits et légumes.

Ce futur collaborateur devra posséder une bonne formation commerciale dans l'achat ou la vente et connaître l'allemand.

Préférence sera donnée à candidat disposant déjà d'expérience dans la branche des fruits et légumes.

Nous offrons à personne active désireuse de se créer une situation d'avenir, une activité intéressante au sein d'une équipe dynamique.

Lieu de travail: Ecublens, près de Lausanne. Salaire en rapport avec les responsabilités et compétences.

Faire offres manuscrites avec les documents habituels à:

Société coopérative Migros Vaud
Service du personnel
Case postale 11
1000 Lausanne 9

22-510

Fiduciaire de la place de Sion engage, pour février ou à convenir

une secrétaire-comptable

Connaissances sténodactylo et comptables exigées.

Offre détaillée sous chiffre P 36-20065 à Publicitas, 1951 Sion.

Voulez-vous gagner davantage ?

Nous cherchons quelques

représentants

(activité précédente peu importante) pour la vente de nos articles de marque de première classe dans des rayons libres.

Nous demandons:

- assiduité et engagement total
- Nous offrons:
- position de vie assurée
- assistance de vente continue
- fixe, frais et commissions
- prestations sociales modernes

Les candidats suisses et étrangers avec permis C sont priés de retourner le coupon sous chiffre OFA 14833 Rb à Orell Füssli Annonces, case postale, 5401 Baden.

Nom: Prénom:

Rue:

Localité:



BOXE

Canto conserve son titre mondial

Le Mexicain Miguel Canto a difficilement conservé son titre de champion du monde des poids légers (version WBC), à Koriyama (Japon), en battant le Japonais Shoichi Oguma aux points. L'arbitre américain Jay Edson n'a accordé la victoire à Canto que par un seul point (147-146) alors que les juges mexicain et japonais voyaient leur compatriote respectif gagner (147-145 pour Canto) selon M. Jose Escalante et (148-145 pour Oguma) selon M. Takeo Ugo.

Après le combat, le manager d'Oguma a indiqué aux journalistes qu'il allait adresser, via la commission japonaise de boxe, une demande au WBC pour qu'un nouveau combat ait lieu entre les deux hommes, car selon lui Oguma avait gagné ce combat « menant très largement aux points ».

Oguma avait perdu son titre mondial face à Canto le 8 janvier 1977 à Tokio. Le tenant du titre a dominé le début du combat, disputé devant 8000 spectateurs, mais à partir du 10^e round, Oguma réussit à imposer sa plus grande fraîcheur physique.

Rentrée de Conteh

Le Britannique John Conteh, champion du monde des mi-lourds, affrontera l'Américain Bob Cassidy le 7 février à Londres au centre sportif Sobell.

Ce combat en dix rounds marquera la première apparition de Conteh sur le ring, depuis mars dernier, à Liverpool, où il défendit avec succès son titre de champion du monde. Le Conseil mondial de la boxe devait par la suite lui retirer ce titre, après son refus de le défendre contre l'Argentin Miguel Cuello, à Monte-Carlo.

Le prochain adversaire de John Conteh, Bob Cassidy, est un boxeur expérimenté. Il a remporté ses six derniers combats, mais il ne devrait pas poser de trop gros problèmes au Britannique.

● Le poids lourd américain, Ron Lyle, arrêté le 31 décembre après le meurtre de l'un de ses convives, a été remis en liberté après avoir payé une caution de 100 000 dollars.

Football

Le FC Sion à Crans-Montana

C'est avec vingt-quatre heures d'avance, ce soir jeudi 5 janvier, que tous les joueurs de la première équipe et les dirigeants du FC Sion fêteront les Rois à Crans-Montana, au restaurant Continental. Ce nouvel établissement se situe dans le bâtiment des PTT à Crans. Dès 19 heures, les amis du FC Sion pourront rencontrer leurs joueurs préférés et, bien entendu, leur demander une signature. Ce sera une preuve d'encouragement avant la reprise située, rappelons-le, au 26 février contre Servette à Tourbillon. Il est d'ailleurs probable que quelques Servettiens actuellement en vacances sur le Plateau soient de cette soirée au Continental.

Rudolf Locher transféré

Le FC Salquenen vient de s'assurer les services de Rudolf Locher du FC Agarn.

Ce transfert pourrait s'avérer intéressant pour l'équipe du président Erich Constantin et de l'entraîneur Carlo Naselli. En effet, Locher a déjà prouvé ses qualités avec son ancien club puisque la saison dernière il fut honoré par la rédaction sportive du *Volksfreund* comme meilleur buteur de III^e ligue.

La tournée du FC Bâle

Le FC Bâle ne disputera qu'un seul match, contre Singapour, lors de la tournée qu'il va effectuer du 6 au 20 janvier dans le sud-est asiatique. L'entraîneur Helmut Benthaus a donné les précisions suivantes quant à ce voyage. Les Bâlois séjourneront du 7 au 12 janvier à Singapour et du 12 au 18 à Pattaya près de Bangkok.

Netzer manager du SV Hambourg

Gunther Netzer, ancien international allemand et joueur de Grasshopper, a signé un contrat de trois mois, avec le SV Hambourg, en tant que manager. Durant cette période d'essai, Netzer pourra rompre son contrat s'il trouve un club avec qui jouer.

D'autre part, Netzer effectuera le voyage en Amérique avec Grasshopper du 15 janvier au 6 février.

Bogicevic aux Cosmos

L'international yougoslave Vladislav Bogicevic a signé un contrat de trois ans avec les Cosmos de New York. Les termes financiers du contrat du demi d'Etoile Rouge Belgrade (27 ans) n'ont pas été divulgués. Bogicevic, qui porte depuis l'âge de 12 ans les couleurs d'Etoile Rouge Belgrade, a été 47 fois international.

Tennis: la coupe d'Europe des nations La Suède sans Borg mais favorite

Au moment où les huit meilleurs joueurs du monde disputent le «Masters» à New York, le championnat d'Europe des Nations 1978 - version remaniée de la coupe du Roi de Suède - débutera le 5 janvier pour s'achever à la mi-février. La première division réunira 8 équipes nationales réparties en deux groupes. La poule A mettra aux prises l'Autriche, la Grande-Bretagne, la Suède et l'Espagne, la poule B la Yougoslavie, la RFA, la France et la Hongrie.

Chaque équipe disputera trois matches à domicile et trois à l'extérieur. A l'issue de cette phase préliminaire qui se terminera le 22 janvier, les équipes disputeront ensuite les matches de classement, les 9 et 12 février (aller et retour).

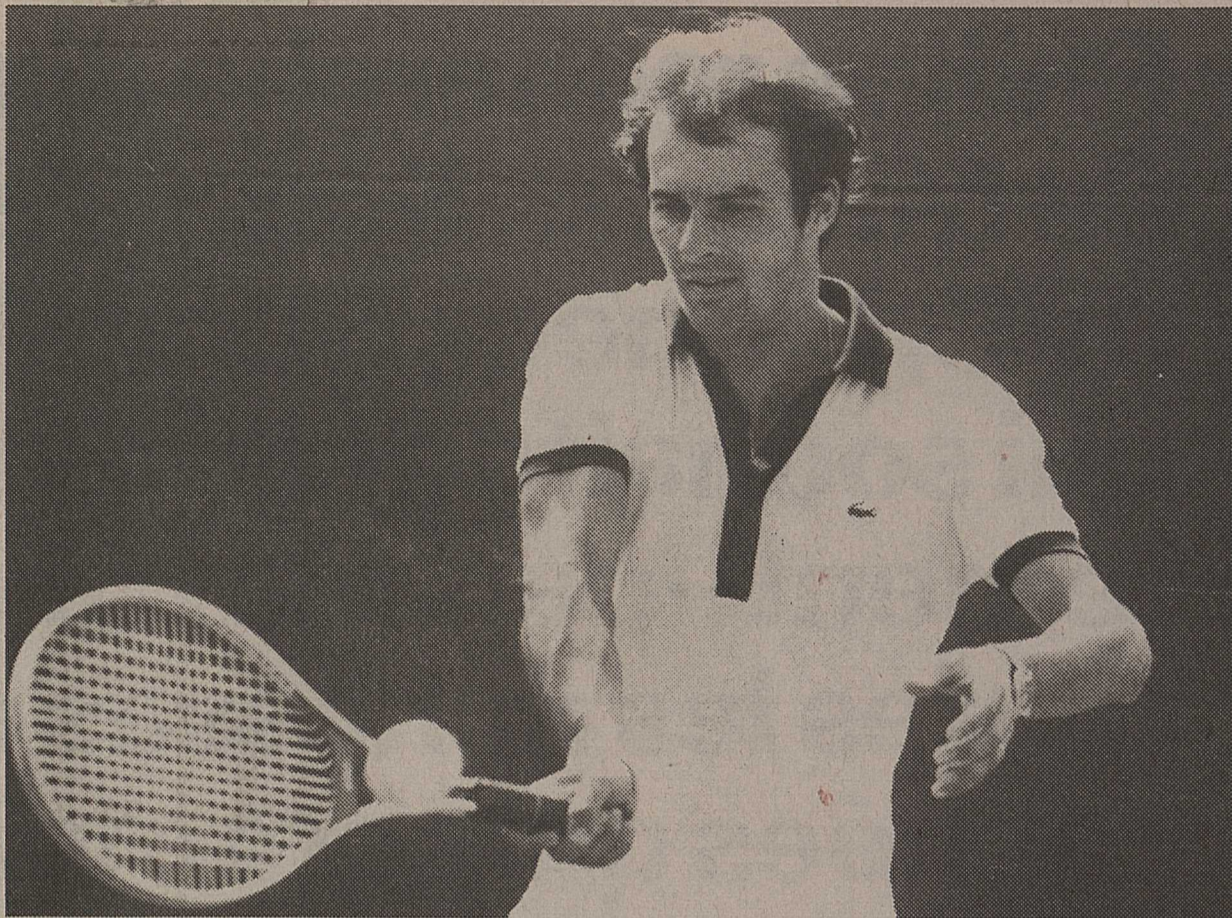
Si le Suédois Borg et l'Espagnol Orantes seront absents de cette compétition (ils sont engagés dans le Masters), les autres «vedettes» du vieux continent devraient en principe participer à l'épreuve. Toutefois, la coupe européenne risque encore de souffrir de la concurrence des tournois du grand prix, beaucoup mieux dotés.

Cette compétition s'annonce très ouverte. L'an dernier, la Suède - sans Borg - avait gagné devant la RFA et la Grande-Bretagne. En 1978, ces trois nations seront de nouveau candidates à la victoire.

Le championnat de la 2^e division débutera le 8 janvier avec la participation de 12 équipes réparties en trois groupes de la façon suivante :

Groupe A : Danemark, Norvège, Finlande, Pologne. - Groupe B : Pays-Bas, Roumanie, Monaco, Portugal. - Groupe C : Bulgarie, Suisse, Tchécoslovaquie, Italie.

La Suisse alignera une formation réduite en 2^e division contre la Bulgarie, samedi prochain à Sofia : le capitaine Jacques Michod sera accompagné de Michel Burgener, Leonardo Manta et Serge Grame-



Si la Suède devra se priver de la présence de Bjorn Borg pour défendre sa couronne, la Suisse, engagée en 2^e division, devra elle aussi se passer de ses meilleurs atouts. La tâche de Serge Gramigna (notre photo) sera d'autant plus lourde.

gn. Heinz Guenthardt et Max Hurlimann, qui participeront aux grands tournois internationaux afin de tenter d'améliorer leur position à l'ATP, n'ont pas pu être retenus. Dates des matches de la Suisse : 7 janvier : Bulgarie - Suisse à Sofia. - 15 janvier : Tchécoslovaquie - Suisse à Chrudim. - 22 janvier : Suisse - Italie à Wollerau. - 29 jan-

vier : Suisse - Bulgarie à Muensingen. - 5 février : Suisse - Tchécoslovaquie à Zurich. - 12 février : Italie - Suisse à Bologne.

Positions en Grand Prix suisse

Après les tournois de Berne et Bienne-Schœuren, les positions sont les suivantes :

tes dans le Grand Prix suisse d'hiver : 1. Mark Farrell (GB), 1 tournoi / 40 points ; Jacek Niedzwiedzki (Pol) 1/40 ; Colin Dowdeswell (Rho) 2/40 ; Robert Reininger (Aut) 2/40 ; 5. Michel Burgener (S) 2/25 ; 6. Janos Benyik (Hon) 1/20 ; Heinz Guenthardt (S) 1/20 ; Denis Naegelen (Fr) 1/20 ; Leonardo Manta (S) 2/20, etc. Prochain tournoi : 12-15 janvier à Zurich (Grasshopper).

Ski: Ingemar Stenmark favori du « spécial » d'Oberstaufen

Après la trêve des fêtes de fin d'année, la coupe du monde reprend ses droits avec le slalom spécial masculin d'Oberstaufen (Bavière) dont le grand favori est une fois encore Ingemar Stenmark. Le Suédois a enlevé les trois épreuves de spécial et de géant depuis le début de la saison. «Et quand il ne tombe pas, il est pratiquement imbattable, surtout en slalom spécial», affirme l'Allemand Christian Neureuther. Voici l'ordre des départs :

1. Toshihiro Kaiwa (Jap), 2. Piero Gros (It), 3. Hans Hinterseer (Aut), 4. Gustavo Thoeni (It), 5. Alois Morgenstern (Aut), 6. Paul Frommelt (Lie), 7. Franco Bieler (It), 8. Christian Neureuther (RFA), 9. Ingemar Stenmark (Su), 10. Klaus Heidegger (Aut), 11. Bruno Noeckler (It), 12. Phil Mahre (EU), 13. Fuasto Radici (It), 14. Bojan Krizaj (You), 15. Steve Mahre (EU). Puis : 25. Peter Aellig, 28 Peter Schwendener, 30. Walter Tresch, 32. Jean-Luc Fournier, 34. Christian Hemmi, 40. Peter Luescher, 41. Martial Donnet, 51. Didier Bonvin, 52. Karl Egen. - 77 partants.

1^{re} manche à 10 heures. - 2^e manche à 13 h. 30.

Le ski à la TV romande

JEUDI 5. - 9 h. 55, ski alpin : slalom messieurs coupe du monde (1^{re} manche), en Eurovision d'Oberstaufen (commentaire Christian Bonardelly). - 12 h. 25, slalom messieurs d'Oberstaufen 1^{re} manche, en différé. - 13 h. 25, slalom messieurs d'Oberstaufen, 2^e manche, en Eurovision (commentaire Christian Bonardelly).

VENDREDI 6. - 11 h. 55, ski alpin : descente dames coupe du monde, en Eurovision de Pfronten (commentaire Jacques Deschenaux). - 13 heures, saut à skis, tournée des 4 Tremplins : en Eurovision de Bischofshofen (commentaire Boris Acquadro). - 22 h. 25, ski alpin, descente dames coupe du monde, retransmission partielle en différé de Pfronten (commentaire Jacques Deschenaux). - Saut à skis, tournée des 4 Tremplins : retransmission partielle en différé de Bischofshofen (commentaire Boris Acquadro).

SAMEDI 7. - 12 h. 55, ski alpin : descente dames coupe du monde, en Eurovision de Pfronten (commentaire Jacques Deschenaux). - 22 h. 40, hockey sur glace : retransmission partielle et différée d'un match de ligue nationale.

DIMANCHE 8. - 13 h. 40, ski alpin : slalom géant messieurs coupe du monde (2^e manche), en différé de Zwiesel (commentaire Christian Bonardelly). - 18 h. 55, les actualités sportives : résultats et reflets filmés (une émission du service des sports). - 19 h. 45, sous la loupe : une émission de Jean-Jacques Tillmann et Jean Rigataux.

LUNDI 9. - 9 h. 25, ski alpin : slalom géant dames (1^{re} manche), en Eurovision des Mosses (réalisation Jean Rigataux, commentaire Jacques Deschenaux). - 12 h. 15, slalom géant dames (1^{re} manche), en différé des Mosses. - 12 h. 55, slalom géant dames (2^e manche), en Eurovision des Mosses. - 22 h. 20, slalom messieurs coupe du monde (1^{re} et 2^e manches) en différé de Zwiesel (commentaire Christian Bonardelly).

MARDI 10. - 9 h. 25, ski alpin : slalom géant dames coupe du monde (1^{re} manche), en Eurovision des Mosses (commentaire Jacques Deschenaux, réalisation Jean Rigataux). - 12 h. 15, slalom géant dames (1^{re} manche), en différé des Mosses. - 12 h. 55, slalom géant dames (2^e manche), en Eurovision des Mosses.



BOBSLEIGH

Prologue du championnat suisse

Les deux premiers essais chronométrés aux championnats suisses de bob à deux ont confirmé les prévisions. Peter Schaefer réalisait le meilleur temps au départ en 5'25, alors que son frère Erich établissait un nouveau record de la saison en 1'14'07. Le champion du monde Hans Hiltbrand se classait troisième malgré un incident lors de la deuxième manche.

Les cinq derniers classés de ces essais ne pourront pas prendre part à la compétition puisqu'elle ne réunira que 20 équipages.

Les résultats : 1. Erich Schaefer/Joseph Benz (Herliberg) 2'28'23 (1'14'07 / 1'14'16) ; 2. Peter Schaefer / Max Rueegg (Herliberg) 2'29'55 (1'14'95 / 1'14'60) ; 3. Hans Hiltbrand / Alain Piaget (Zurich) 2'29'74 (1'14'67 / 1'15'07).

HOCKEY SUR GLACE Sacre pour les juniors soviétiques

Pour la quatrième fois de suite, les juniors soviétiques ont remporté le championnat du monde juniors (jusqu'à 20 ans), qui s'est déroulé au Canada. A l'issue d'une finale nerveuse, à Montréal, ils ont battu les Suédois par 5-2 (2-1, 2-1, 1-0).

Le succès des Russes a été laborieux face à des Suédois pourtant fatigués. Les buts soviétiques ont été marqués par Churdiuk, Varianov, Fetissov et Makarov (2) et par Hermansson et Gustafsson pour les Suédois. Le jeu a été parfois rude.

Démission du caissier de la ligue

M. Heinz Weisshaupt (Bâle), caissier de la Ligue suisse de hockey sur glace, a démissionné de son poste pour des raisons professionnelles et morales. Cette démission est en rapport avec les activités professionnelles de M. Weisshaupt dans une banque.

2^e ligue valaisanne Le HC Lens leader

Le HC Lens, toujours entraîné par Jacky Zufferey, une ancienne gloire du HC Sierre, a débuté brillamment dans le championnat de 2^e ligue. En effet, les joueurs lensards ont remporté 5 victoires consécutives, dont la dernière contre le HC Sembrancher, au terme d'un match d'un excellent niveau.

Le HC Lens s'est donc installé provisoirement en tête du classement de 2^e ligue et s'apprête à rencontrer samedi soir, sur sa patinoire, le HC Saas-Grund qui, l'an passé encore, évoluait en 1^{re} ligue. Ce match, attendu avec impatience par les supporters lensards, donnera le coup d'envoi à la fête annuelle du hockey à Lens.

Cette fête se poursuivra le dimanche 8 janvier par un match de novices Lens-Viège, un match de juniors Lens - Sembrancher, un gala de patinage avec les élèves de M^{me} Caporela, professeur à Montana, et l'habituel match humoristique opposant les vieilles gloires locales aux professionnels de Crans-Montana.

Cette manifestation sera rehaussée par la présence du fameux joueur du HC Sierre, Bernard Gagnon.

Souhaitons que de nombreux spectateurs profiteront de cette occasion pour passer en revue l'effectif complet du HC Lens, présidé depuis sa fondation en 1961 par M. Georges Lamon.

Philips recherche dix propriétaires de Marantz, Scott, Technics, JVC, Pioneer, Sony, Akai ou Revox qui souhaitent entendre gratuitement - pendant un mois - toutes les richesses de musicalité cachées qui sommeillent dans leurs installations.

Une proposition fair-play puisque Philips est seul à construire les enceintes MFB.

MFB, à savoir Motional Feedback. Ce qui veut dire contre-réaction d'accélération. C'est un système correcteur électronique complexe dont la fonction est fort simple: dompter la membrane du haut-parleur des basses qui - en s'affolant - dénature le registre des graves.

(auquel cas le connaisseur en HiFi fait grise mine)

Le système MFB fonctionne comme suit:

Monté directement sur la membrane du haut-parleur des basses, un convertisseur PXE capte et transforme toutes les vibrations en signaux électroniques, lesquels sont dirigés vers un comparateur monté dans l'enceinte où ils sont confrontés avec le signal d'origine émanant de l'installation HiFi, corrigés en conséquence et retransmis à la membrane. En une fraction de millième de seconde.

(Désolé, mais... impossible de faire mieux plus simplement)

Mais dans ces conditions-là, vous bénéficiez d'une reproduction absolument fidèle et linéaire entre 30 et 20 000 Hz.

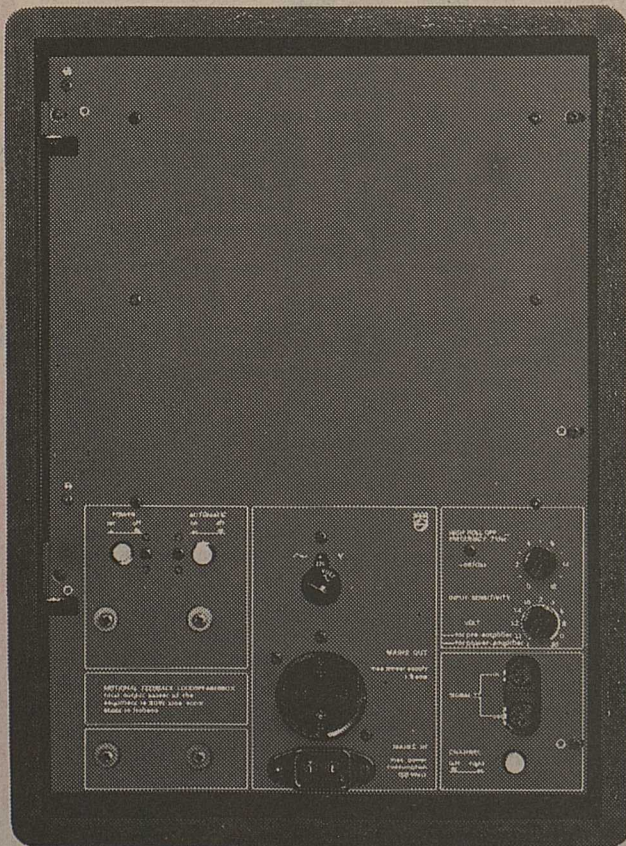
Cette pureté de restitution, vous pouvez même la savourer avec l'amplificateur de 60 watts incorporé réglé à pleine puissance. Et nous n'évoquons là que les caractéristiques du RH 544 - une enceinte à 3 voies qui ne mesure pas plus de 29 x 39 x 22 cm.

(Petite, mais active!!!)

Quant à la musicalité, aucun papier au monde ne saurait la traduire. C'est tout dire.

Mais votre chaîne Marantz, Scott, Technics, JVC, Pioneer, Sony, Akai ou Revox, elle, est équipée en conséquence.

(Pour lui donner des ailes, voyez plus bas - à droite - notre coupon; peut-être en profiterez-vous.)



J'aimerais pouvoir écouter gratuitement vos enceintes MFB pendant un mois en les connectant à ma chaîne..... Ce tirage au sort mis à part, j'aimerais recevoir votre nouvelle brochure HiFi.

Nom: _____ NO

Adresse: _____

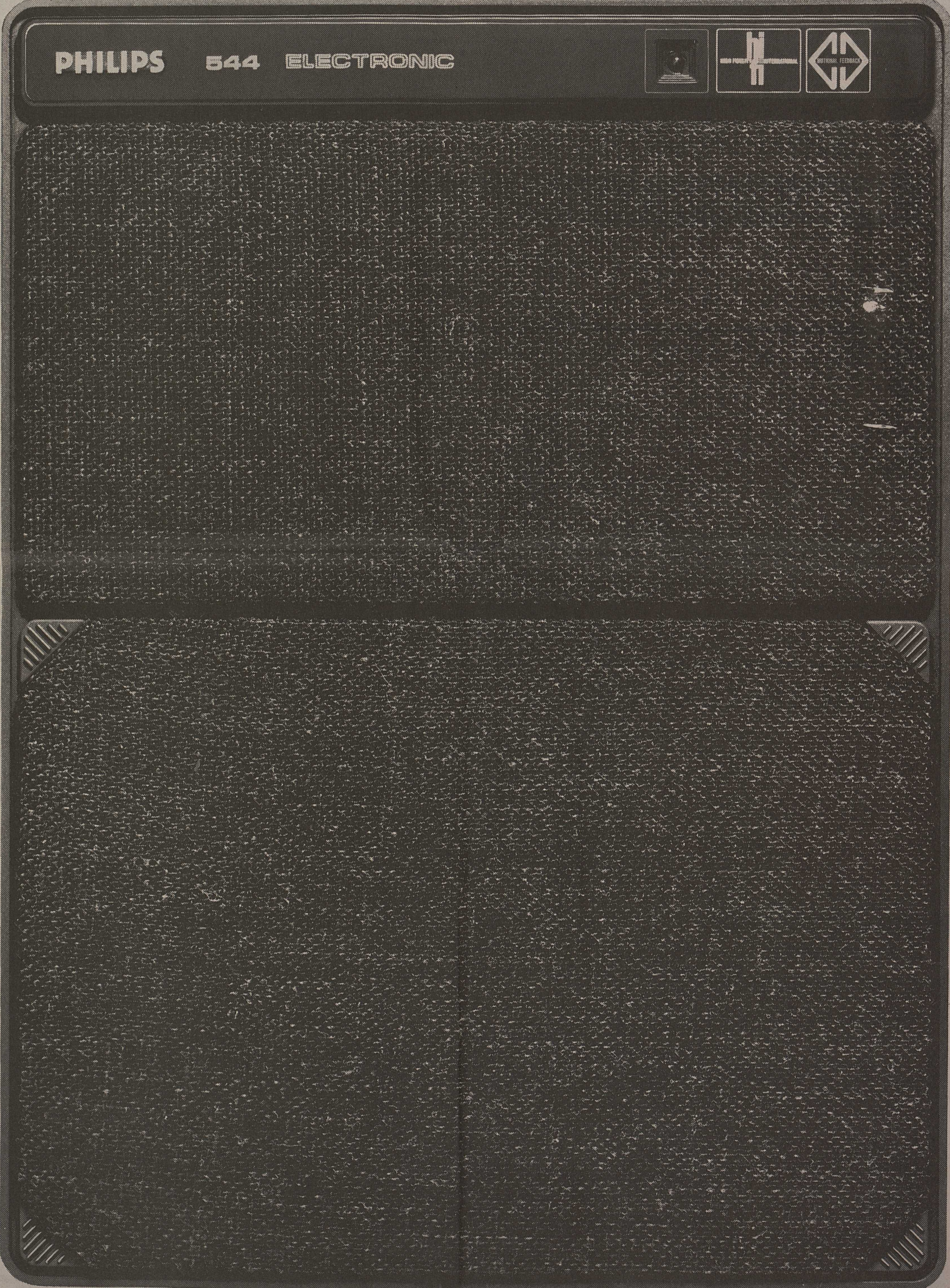
Tél.: _____

Expédier à: PHILIPS SA,
dépt. RGT, 1196 Gland

PHILIPS



PHILIPS 544 ELECTRONIC



AUTOMOBILISME: LA VOIE DE LA FACILITÉ?

Bernie Ecclestone a acheté le Grand Prix d'Allemagne!

BERNIE ECCLESTONE, le président de la Fédération internationale des constructeurs automobiles (FICA), a acheté le Grand Prix d'Allemagne de formule 1 avant l'ouverture de la saison qui doit avoir lieu le 15 janvier à Buenos Aires. Selon les commentateurs allemands, cette démarche d'Ecclestone, qui est aussi le patron de l'écurie Brabham, pourrait constituer le premier acte d'un développement semblable à celui du tennis: «Un cirque géré par

les concurrents eux-mêmes.» L'Automobile-Club d'Allemagne n'a pas précisé les motifs qui l'ont amené à conclure le marché passé avec la FICA. Elle continuera d'organiser le Grand Prix d'Allemagne mais n'en supportera plus les risques financiers qui sont pris en charge par les constructeurs. Jusqu'à présent, le GP d'Allemagne a rapporté gros à ses organisateurs. On estime qu'ils ont réalisé un bénéfice de 1,6 million de marks en 1977 à Hockenheim.

Bien que l'Automobile-Club d'Allemagne se refuse à commenter la transaction, les motifs semblent évidents: en 1970, les constructeurs de formule 1 exigeaient pour un grand prix la somme de 440 000 francs suisses. A présent, ils en demandent 100% de plus. Il n'est pas surprenant, de ce fait, constatent les spécialistes allemands, que les organisateurs soient amenés, un jour ou l'autre, à choisir la voie de la facilité.

Citroën: le retour à la compétition

«Après six années de sommeil, Citroën va revenir à la compétition sur route», a déclaré à Paris M. Jacques Wolgensinger, directeur des relations publiques de la firme française. «Nous n'avons aucune prétention», a-t-il ajouté, «cette reprise sera progressive et mo-

deste. Il faut réformer les mécanismes de compétition et les équipes d'assistance. Nous participerons avec des «CX» de série ou dérivées de la série (groupes I et II) à quatre épreuves, dont le rallye du Portugal, le rallye de l'Acropole et le rallye du Sénégal».

La quatrième épreuve qui reste à désigner sera probablement le safari du Kenya. Trois «CS» seront officiellement engagées dans chacune de ces épreuves. Deux seront pilotées par l'Allemand Achim Warmbold et le Français Jean-Paul Luc. La troisième sera confiée à un pilote local.



Bernie Ecclestone: de cette manière le président de la FICA pourra plus que jamais faire la pluie et le beau temps au sein de la formule 1. (Photo Flash)

YACHTING: LA COURSE AUTOUR DU MONDE

De nombreux bateaux participant à la troisième étape de la course autour du monde, partis il y a une semaine d'Auckland pour Rio, ont dû affronter ces derniers jours une forte tempête dans l'océan Pacifique, où le vent atteignant parfois une vitesse de 55 à 60 nœuds. Selon les renseignements parvenus aux bureaux d'Auckland chargés de la liaison avec les bateaux, plusieurs d'entre eux ont connu de sérieuses avaries.

Ainsi, le bateau britannique Great Britain 2, qui est en tête de l'étape en temps réel, a cassé un rail d'écoute. Flyer, quatrième en temps réel et troisième en temps compensé, a déchiré deux voiles. King Legend prend l'eau par ses caps, et 33-Export, après avoir dû réparer en mer sa barre à roue, a une de ses batteries hors d'usage. C'est la première fois que les concurrents rencontrent des conditions aussi difficiles.

Par ailleurs, la participation du navigateur français Eric Tabarly à cette troisième étape a provoqué à Portsmouth, au siège de la course, de multiples réclamations. Selon plusieurs participants, le bateau d'Eric Tabarly, Pen Duick, ne satisfait pas au règlement en raison de sa quille en uranium. Les

adversaires du navigateur français font remarquer qu'une quille en uranium occupe moins de volume qu'une quille constituée d'un autre métal, ce qui rend le bateau plus maniable. Le comité organisateur de la course se réunira pour examiner le problème dès que tous ses membres seront revenus d'Auckland, terme de la deuxième étape.

En outre, le baron envisage la construction d'un nouveau bateau français pour le prochain défi de 1980.

PATRINAGE DE VITESSE

Chutes de neige à Davos

Les chutes de neige ont perturbé la deuxième journée des épreuves internationales de Davos. Sur 500 m, Silvia Brunner est demeurée à 1 seconde 7 dixièmes de son temps record de la veille, temps qui lui a valu de se hisser en 9^e position dans la hiérarchie mondiale. Principaux résultats :

DAMES. - 500 m: 1. Silvia Brunner (Davos) 43"7; 2. Rita Brunner (Davos) 47"8. **MESSIEURS.** - Combiné des sprinters: 1. Rolf Breederveld (Ho) 166,150; 2. Stefan Schnurrenberger (RFA) 171,850; 3. Christoph Neidhart (Bâle) 174,450; 500 m: 1. Breederveld 41"8; 1000 m: 1. Breederveld 1'26"3; petit combiné: 1. Jan Mantel (Ho) 183,233; 2. Coeck de Guess (Ho) 184,583; 3. Emanuel Gautier (Bâle) 189,490; 1500 m: 1. Mantel 2'14"1; 5000 m: 1. de Geuss 8'16"0. Défayes page 12

Le baron Bich achète l'Intrepid

Le baron Bich, propriétaire du «France 1» et «France 2», a fait l'achat du 12 mètres américain en bois «Intrepid», double vainqueur de la coupe de l'America en 1967 et 1970. Son fils Bruno Bich a confirmé qu'«Intrepid» avait été acheté «pour moins de 200 000 dollars» et il a ajouté que le 12 mètres américain serait transporté de San Diego (Californie) à Newport (Rhode Island) et qu'il servirait de lièvre aux voiliers français.

Le baron Bich possède maintenant cinq voiliers de 12 m. Les deux autres sont «Constellation», un yacht américain vainqueur de la coupe de l'America en 1964 et «Chancegger», tous deux ancrés en Europe.

TIR A deux mois des championnats d'Europe au pistolet à air

En 1977, en mars plus précisément, la Suisse n'était représentée aux championnats d'Europe au pistolet à air comprimé que par Hans-Ruedi Gsell, d'Arbon. Il avait même obtenu à Andorre le bon résultat de 377 points, qui ne lui avait valu que la... 31^e place du classement, bien qu'il se soit maintenu à 9 points seulement du vainqueur de l'épreuve, l'Allemand de l'Est Harald Vollmar.

Ce préambule pour bien montrer combien le tir au pistolet à air comprimé a d'exigences et à quel niveau il faut «monter» pour figurer dans le peloton de tête d'une rencontre à l'échelon continental par exemple.

Or, les prochains championnats d'Europe aux armes à air comprimé de 1978 se rapprochent à grands pas: deux tout petits mois nous en séparent et le moment est venu de constituer (si possible) l'équipe nationale qui devrait y défendre nos couleurs. On en reste au conditionnel en méconnaissance de cause en ignorant à quelles limites s'arrêteront finalement les sélectionnés. De toute façon, elles ne sont pas à la portée de tout le monde.

Il appartient aujourd'hui au commissaire de la police bernoise René Tüscher, chef de l'équipe nationale B au pistolet, d'organiser les épreuves de qualification. Il en a prévu une à Bienne, à la date des 7 et 8 janvier, qui devrait réunir treize candidats au voyage à Copenhague de la seconde quinzaine de février. Ont été convoqués pour l'occasion Herbert Binder, de Wettingen, Bruno Wegmann, d'Effretikon, Felix Burger, de Zofingen, Andreas Biner, de Wallisellen, Hans-Ruedi et Heinrich Gsell, d'Arbon.

Willy Wehrli, de Hölstein, Moritz Minder, de Samedan, le presque vétérinaire Franz Bucher, de Lucerne, Ernest Trachsel, de Münchenstein, René von Gunten, d'Ittingen, Roman Burkhard, d'Egerkingen, et le Lausannois Philippe Klay, seul Romand en lice en la circonstance.

Il serait difficile de dire maintenant déjà, en considérant cet état nominatif, comment se composera notre équipe en février à la veille de son départ pour le Danemark. D'aucuns reconnaîtront ici ou là un favori, c'est l'évidence même. Il ne s'agit pourtant pas de brûler les étapes: les sélectionnés de Bienne, auxquels René Tüscher proposera trois programmes en l'espace de 48 heures, sont tous à peu près d'égale force et on constatera bientôt que les écarts, entre eux, revêtiront des proportions extrêmement réduites.

Plusieurs d'entre eux dépasseront le cap des 380 points en se rappelant au passage que c'est un minimum. Klay le premier, qui part à Bienne en pouvant s'estimer l'égal de ses co-équipiers. Il fera à tout le moins son possible pour être du voyage de Copenhague, qui le tente manifestement.

EN VALAIS LE CROSS EST ROI...

Cross des jeunes: 3^e manche

Organisation: SFG Bramois
Lieu: place des Ecoles à Bramois
Date: dimanche 15 janvier 1978
Inscriptions: par écrit avec nom, prénom, date de naissance et club, individuels sur coupon CCP acceptés.
Adresse: cross de Bramois, CCP 19-10562, 1967 Bramois
Dernier délai: le samedi 7 janvier 1978. Les coureurs inscrits après le 7 janvier 1978 seront classés hors concours.
Renseignements: chez Régis Micheloud, 1967 Bramois, tél. 027/31 19 40
Finances: l'inscription est fixée à 3 francs par coureur.

Catégories	Distances	Départs	Catégories	Distances	Départs
Filles 1969	1 km	13.30	Garçons 1966	2 km	14.40
Garçons 1969	1 km	13.40	Filles 1965	2 km	14.50
Filles 1968	1 km	13.50	Garçons 1965	2 km	15.05
Garçons 1968	1,5 km	14.00	Filles 1964	2 km	15.15
Filles 1967	1,5 km	14.10	Garçons 1964	3 km	15.30
Garçons 1967	1,5 km	14.20	Filles 1963	2,5 km	15.50
Filles 1966	1,5 km	14.30	Garçons 1963	3 km	16.10

Martigny: dimanche 22 janvier 1978

Cross des jeunes: 4^e manche

Organisation: centre athlétique Bas-Valais Martigny.
Lieu: près du nouveau stade d'Octodure.
Inscriptions: par écrit avec nom, prénom, date de naissance, club, à envoyer à l'adresse suivante: Terretaz Jean-Pierre, rue du Bourg 55, 1920 Martigny; tél. 026 25148 (privé) 026 23322 (bureau). **Dernier délai:** le mercredi 18 janvier 1978. Le montant de 3 francs par coureur est à verser au ccp 19-1000 avec mention: cross des jeunes CABV Martigny, en même temps que l'inscription écrite. (19-1000 Crédit Suisse). Aucun point et aucune médaille ne seront décernés aux coureurs et sociétés payant sur place. Les coureurs seront classés hors concours.
Assurance: l'organisateur décline toute responsabilité en cas de vol ou d'accident.

Horaires: ouverture des vestiaires et distribution des dossards au nouveau stade d'Octodure dès 12 h. 30.
La proclamation des résultats et la distribution des prix se fera immédiatement après chaque épreuve.

Filles 69, 1 km, (départ) 13 h. 30; garçons 69, 1 km, 13 h. 40; filles 68, 1 km, 13 h. 50; garçons 68, 1 km 500, 14 h.; filles 67, 1 km 500, 14 h. 10; garçons 67, 1 km 500, 14 h. 20; filles 66, 1 km 500, 14 h. 30; garçons 66, 2 km, 14 h. 40; filles 65, 2 km, 14 h. 55; garçons 65, 2 km, 15 h. 10; filles 64, 2 km, 15 h. 25; garçons 64, 2 km, 15 h. 40; filles 63, 2 km 500, 16 h.; garçons 63, 3 km, 16 h. 20.
Cette quatrième manche est placée sous le patronage du *Nouveliste et Feuille d'Avis du Valais*.

Récompenses: tous les participants terminant la course recevront une médaille-souvenir. Un prix sera décerné aux trois premières ou premiers de chaque catégorie d'âge.

Nous espérons vous voir nombreux à Martigny, le 22 janvier prochain. Bienvenue à toutes et à tous. A bientôt!

N.B.: aucune inscription ne sera prise sur place!

CABV Martigny

6^e cross de Bramois

Date: samedi 14 janvier 1978
Organisation: SFG Bramois
Lieu: place des Ecoles à Bramois
Inscriptions: par écrit avec nom, prénom, date de naissance et club, individuels sur coupon CCP acceptés.
Adresse: Cross de Bramois, CCP 19-10562, 1967 Bramois.

Renseignements: chez Régis Micheloud, 1967 Bramois, tél. 027 31 19 40.

Assurance: l'organisateur décline toute responsabilité en cas de vols et d'accidents.

Horaires: ouverture des vestiaires et distribution des dossards à l'école de Bramois à 12 h. 30.

La proclamation des résultats et distribution des prix se fera à l'issue du cross, dès 16 h. 45.

PROGRAMME

Cadettes A 62-63, départ: 13 h. 30, 2 km, Fr. 8.-; dames dès 61, 13 h. 30, 2 km, Fr. 10.-; cadets A 61-62, 13 h. 40, 4 km, Fr. 10.-; gym hommes Bramois, 13 h. 55, 4 km, Fr. 12.-; gym dames Bramois, 13 h. 55, 1 km, Fr. 12.-; pistards 58, 14 h. 15, 4 km, Fr. 12.-; juniors 59-60, 14 h. 30, 6 km, Fr. 12.-; actifs 58, 15 h., 8 km, Fr. 12.-; populaires 58, 15 h., 8 km, Fr. 12.-; vétérans I 37-45, 15 h. 45, 8 km, Fr. 12.-; vétérans II dès 37, 15 h. 45, 8 km, Fr. 12.-.

Récompenses: tous les participants reçoivent une médaille, Médaille ou prix spéciaux pour les 3 premiers de chaque équipe.
Comité d'organisation

BASKETBALL

Ce soir à Sierre dès 19 heures: des Américains à l'œuvre...

Les dirigeants du basketball sierrois présenteront ce soir en la salle de Goubing deux rencontres internationales.

Il ne s'agit pas de matches représentatifs engageant l'honneur helvétique mais de deux confrontations qui opposeront le basketball sierrois à celui des représentants du C.W. Post Center of Long Island University.

Les Américains se déplacent en Valais avec deux équipes, une féminine et l'autre masculine.

Pour leur donner la réplique les responsables sierrois ont mis sur pied deux formations.

Sierre féminin évoluera en ouverture dès 19 heures. Dès 20 h. 30, une sélection sierroise donnera la réplique à l'équipe masculine du C.W. Post Center of Long Island University. Voilà un excellent programme qui ne manquera pas d'intéresser les fervents du basketball.

Yoseikan Budo Sion

Reprise des cours: mardi 10 janvier 1978. Un nouveau cours pour débutants est organisé du 10 janvier au 7 février 1978 tous les mardis dans les locaux de l'Ecole-Club Migros, selon l'horaire suivant:
Enfants (dès 6 ans): 17 heures; écoliers (dès 10 ans): 17 h. 45; juniors (dès 14 ans): 18 h. 45; adultes: 20 heures.

Yoseikan Budo à Vex

On annonce également pour le 13 janvier l'ouverture d'une section yoseikan budo à Vex à la salle de gymnastique, sous la direction de J.-Claude Udriard:
17 h. 30: enfants - écoliers;
19 h. 45: juniors - adultes.
Les personnes intéressées par la pratique du yoseikan budo peuvent assister aux entraînements selon l'horaire ci-dessus ou se munir d'un training pour un cours d'essai.

Grâce à la RC Auto de la Mobilière Suisse:

Agir... réagir.

**Un bon conducteur doit pouvoir
se tirer d'affaire...
même dans les situations
les plus critiques.
A l'occasion du lancement
de notre nouvelle
assurance RC Auto
et afin que vous
conduisiez encore mieux,
nous payons à tous nos assurés Auto
les frais de participation à un cours**

«Conduire encore mieux» du



Un cours «Conduire encore mieux»
du TCS a lieu dans votre région.
Prenez contact avec le TCS.



L'intérêt de nos assurés nous tient particulièrement à cœur. En assurance Accidents-occupants, en assurance Casco et, bien entendu, dans notre nouvelle assurance RC Auto, nos interventions sont rapides et notre libéralité proverbiale. En concluant une RC Auto, vous conservez votre ancien bonus.

Il va de soi que nous assumons, par exemple, les frais de transport de blessés graves par hélicoptère. Et quel soulagement de pouvoir s'adresser partout à des personnes dignes de confiance et à même de vous conseiller au mieux. Notre dense réseau comprend une centaine d'agences générales et plus de 1000 représentations locales.

Ne pas couper les cheveux en quatre, tel est notre mot d'ordre, nos assurés le savent bien.

COUPON

Je m'intéresse à une assurance Auto:

- Assurance RC Auto
- Assurance Accidents-occupants
- Assurance Casco complet
- Assurance Casco partiel

En ma qualité d'assuré Auto de la Mobilière Suisse, j'ai droit à un bon me permettant de participer gratuitement à un cours «Conduire encore mieux» du TCS.

- Je possède déjà une assurance Auto auprès de la Mobilière Suisse et désire recevoir le bon précité.

Nom, prénom _____

Rue _____

NPA, lieu _____

Prière de retourner ce coupon à l'agence générale la plus proche ou à:
Mobilière Suisse, Société d'assurances
Case postale 2726, 3001 Berne

Les bons peuvent être obtenus jusqu'au 31 décembre 1978.



Mobilière Suisse
Société d'assurances

**...l'assurance d'être bien assuré
- en auto aussi.**

Assurances Incendie, Vol, Dégâts d'eau et Bris de glaces
Assurances de véhicules à moteur et Responsabilité civile
Assurances Accidents et Maladie

La tournée des Quatre Tremplins à Innsbruck

Per Bergerud (Norvège) gagne... et Kari Ylianttila (Fin) se place!

DOMINÉS par les Allemands de l'Est à Oberstdorf et à Garmisch-Partenkirchen, les sauteurs norvégiens et finlandais ont pris une éclatante revanche à Innsbruck. Sur le grand tremplin du Bergisel, Per Bergerud s'est en effet imposé devant le Finlandais Kari Ylianttila devenu le grand favori de cette 26^e tournée austro-allemande à la suite de l'accident survenu à Jochen Danneberg la veille à l'entraînement.

Incontestablement Bergerud aura été le grand dominateur de ce troisième concours disputé dans de bonnes conditions (sans vent). Dans la première manche, le Norvégien a réussi l'exploit de battre le record du tremplin tyrolien avec 105 m, soit 2 m de plus que Peter Leitner (RFA) en 1976. Cette performance exceptionnelle lui permettait de prendre la tête avec 8 points d'avance sur Ylianttila, crédité d'un saut de 100 m dans la première manche, le duel entre les deux hommes se poursuivait. Avec 103 m, Ylianttila confirmait sa valeur actuelle. Mais Bergerud parvenait lui aussi à tirer son saut (103 m) et à préserver sa victoire.

Norvégiens et Finlandais, avec la 3^e place de Tormaenen et la 7^e de l'espoir Puikkonen, ont donné un coup de frein à la domination de la RDA dont le meilleur concurrent, Falko Weisspflog, a dû se contenter de la 4^e place à 17,9 points du vainqueur. Mais la nation est-allemande est toujours présente en force dans la première partie du classement avec les jeunes Matthias Buse (6^e), Martin Weber (8^e) et les anciens Bernd Eckstein (9^e) et Henry Glass (10^e). Il n'empêche que la RDA a laissé passer une bonne occasion de remporter cette tournée des 4 Tremplins puisqu'après l'élimination regrettable du leader Danneberg, le jeune Buse, vice-champion du monde juniors l'an passé à Sainte-Croix, compte 16 points de retard sur Ylianttila avant le dénouement de Bischofshofen vendredi.

Sur l'installation où Karl Schnabl devient champion olympique, les Autrichiens ont subi un camouflet sévère. La 5^e place de Claus Tuchscherer ne fait pas oublier les graves problèmes que connaissent les anciens « prodiges » de Baudur Preiml. Et encore Tuchscherer est-il un transfuge de l'Allemagne de l'Est, ancien spécialiste du combiné nordique.

Premier Suisse : 24^e !

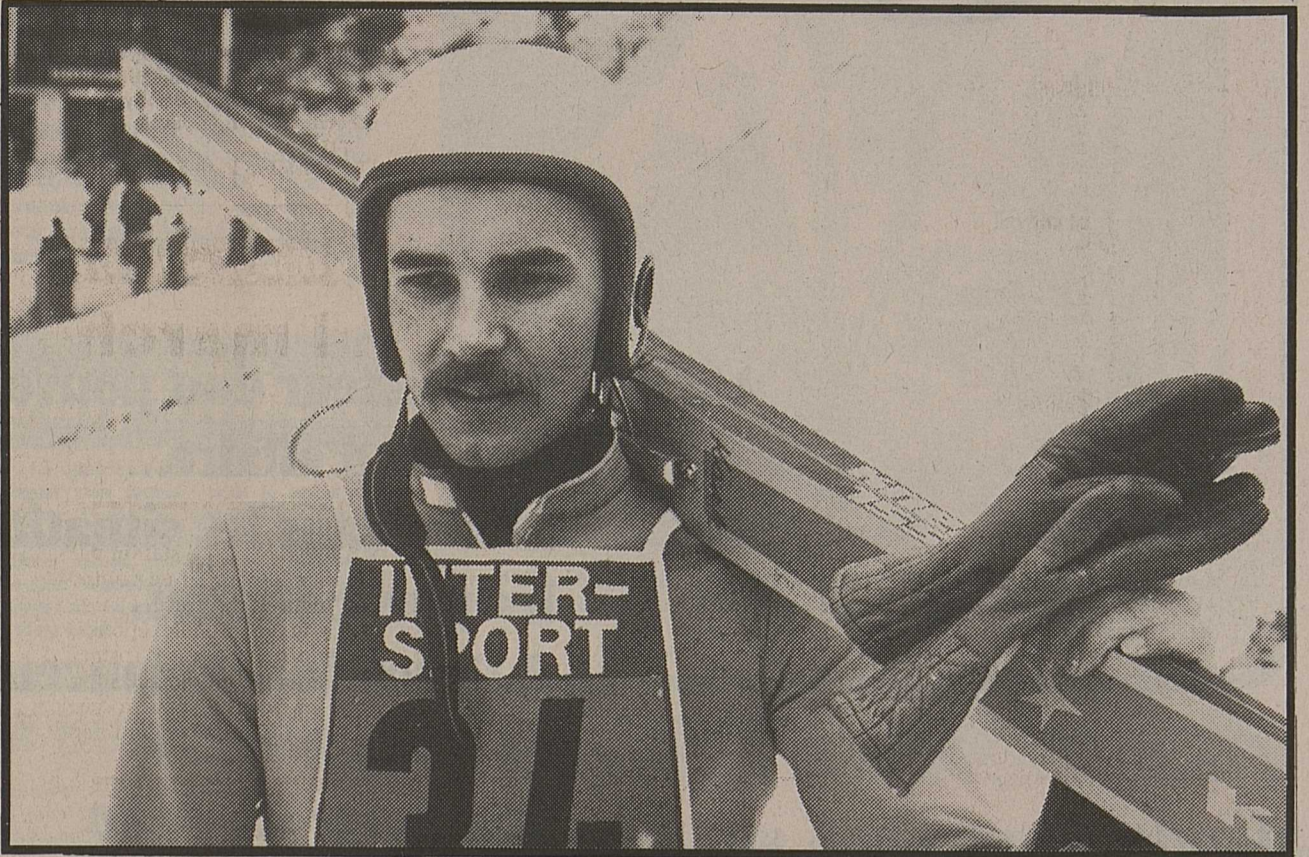
Les Suisses, eux non plus, n'ont pas brillé. Sans prendre de risques, Walter Steiner s'est classé 24^e avec un total modeste de 196,6 points. Mais le Saint-Gallois est toujours en retard par rapport à ses principaux rivaux et pour

lui il ne s'agit pas encore de rechercher des performances trop élevées par rapport à ses possibilités actuelles. Mario Rinaldi (méforme) et Olivier Favre (blessé à un pied à Garmisch) ayant été écartés, la formation helvétique était réduite à cinq unités. S'il faut se réjouir des résultats obtenus par les jeunes Jacquièrey, Sumi et Reichenbach, en revanche le Bernois Moesching n'a guère pu confirmer les progrès qu'on lui reconnaît au niveau international.

Après la chute de Danneberg

Le succès du jeune Bergerud (21 ans), obtenu devant 12 000 spectateurs, a redonné un peu d'intérêt à cette tournée austro-allemande qui semblait entièrement placée sous la domination des sauteurs de la RDA. Ceux-ci avaient de nouveau fait grosse impression à l'entraînement mais la chute de leur leader Danneberg (blessé à une cheville) a réfréné subitement leurs élans, ce qui a donné lieu à un affrontement beaucoup plus équilibré.

Bergerud s'est révélé déjà à l'aise à l'entraînement avec à chaque fois des bonds de plus de 100 m et en compétition, son style a également été bien payé. Le Norvégien, brillant et régulier, a ainsi pu se mettre à l'abri du retour éventuel d'Ylianttila qui récolte encore une 2^e place (il avait déjà été 3^e à Oberstdorf derrière Buse et Weber et 2^e à Garmisch derrière Danneberg). Bergerud est le premier Norvégien qui remporte un concours de la tournée des 4 tremplins depuis Bjorn Wirkola en janvier 1972 à Bischofshofen.



Kari Ylianttila (notre photo) sera-t-il le premier Finlandais à inscrire son nom au palmarès de cette fameuse tournée depuis 1966? Il paraît bien installé en tête du classement après trois épreuves.
(Photo Bild + News)

Ylianttila : une belle option

Quant à Ylianttila, il a pris une très sérieuse option sur la victoire finale et la succession de Jochen Danneberg, qui avait triomphé ces deux dernières années. Il serait alors le premier Finlandais depuis Veikko Kankkonen en 1966 à inscrire son nom au palmarès de cette fameuse tournée qui met actuellement aussi en lumière la présence des deux Tchécoslovaques Hysek et Skoda. Tous deux avaient créé la surprise dans la 1^{re} manche avec respectivement 99 m et 112,3 points (6^e place pour Hysek) et 96,5 m et 111,3 points (7^e place pour Skoda) mais leur deuxième essai fut plus laborieux et ils ont nettement rétrogradé au classement.

Le classement d'Innsbruck

- 1. Per Bergerud (Nor) 247,1 points (105 m = record/103 m). 2. Kari Ylianttila (Fin) 239,1 (100/103). 3. Jouko Tormaenen (Fin) 231,2 (97/100). 4. Falko Weisspflog (RDA) 229,2 (97,5/99,5). 5. Claus Tuchscherer (Aut) 227,3 (96/100). 6. Mathias Buse (RDA) 225,3 (99,5/94). 7. Jari Puikkonen (Fin) 219,0 (93/98,5). 8. Martin Weber (RDA) 218,5 (95,5/96). 9. Bernd Eckstein (RDA) 218,1 (95,5/95). 10. Henry Glass (RDA) 217,9 (94/96). 11. Harald Duschek (RDA) 217,4. 12. Josef Hysek (Tch) 216,0. 13. Youri Ivanov (URSS) 212,8. 14. Johan Saetre (Nor) 209,2. 15. Leo Skoda (Tch) 208,6. - Puis : 24. Walter Steiner (S) 196,6 (88/90). 32. Georges-André Jacquièrey (S) 184,5 (87/87). 36. Robert Moesching 182,6 (85/88). 41. Hansjoerg Sumi 178,3 (88/85). 55. Harald Reichenbach 163,2 (81/81).

- POSITIONS APRÈS LA 1^{re} MANCHE : 1. Bergerud 124,7 p. (105 m). 2. Ylianttila 116,7 (100). 3. Buse 116,5 (99,5). 4. Weisspflog 113,2 (97,5). 5. Tormaenen 112,5 (97). 6. Hysek 112,3 (99). 7. Skoda 111,3 (96,5). 8. Duschek 111,1 (96). 9. Tuchscherer 110,1 (96). 10. Weber 109,9 (95,5). - Puis : 27. Steiner 96,9 (88).

- CLASSEMENT INTERMÉDIAIRE APRÈS 3 CONCOURS : 1. Ylianttila (Fin) 569,6. 2. Buse (RDA) 553,6. 3. Weisspflog (RDA) 536,2. 4. Weber (RDA) 532,9. 5. Eckstein (RDA) 532,8. 6. Glass (RDA) 532,3. 7. Bergerud (Nor) 530,8. 8. Tormaenen (Fin) 518,1. 9. Peter Leitner (RFA) 517,4. 10. Puikkonen (Fin) 509,6. - Puis : 11. Walter Steiner (S) 505,4. 12. Duschek (RDA) 501,6. 13. Skoda (Tch) 498,6. 14. Saetre (Nor) 494,6. 15. Borovitine (URSS) 487,2. - Puis : 28. Moesching (S) 453,1. 42. Sumi (S) 421,1. 44. Jacquièrey (S) 410,3. 53. Reichenbach (S) 373,3 (68 sauteurs classés).

Le Suisse Harald Reichenbach ne participera pas au dernier concours, vendredi à Bischofshofen.

Walter Grimm

Pfronten: les courses décalées de 24 heures (chutes de neige)

Les épreuves féminines de Pfronten comptant pour la coupe du monde ont dû être décalées de 24 heures en raison des fortes chutes de neige et de l'impossibilité, pour les concurrentes, de s'entraîner dès mardi. Les courses ne commenceront donc que demain. La première descente aura lieu vendredi 6 janvier, dès 12 heures, la seconde descente samedi, dès 13 heures.

qui avait été reporté à dimanche, a été annulé. Les chefs d'équipes se sont prononcés pour l'annulation en constatant que les chutes de neige ne cessaient pas et que, dans ces conditions, il aurait été très difficile d'assurer une bonne préparation de la piste jusqu'à dimanche. A paravant, le comité de la coupe du monde et les organisateurs avaient pris la décision de maintenir le slalom pour dimanche.

Les chefs d'équipes ont fait remarquer que les skieuses auraient dû déjà quitter Pfronten pour Les Mosses dimanche après-midi. Dans les Alpes vaudoises, le slalom géant est en effet prévu pour lundi matin dès 9 h. 30.

Le slalom féminin annulé

Le programme des épreuves de coupe du monde féminine de Pfronten a de nouveau été modifié : le slalom spécial,

Marie-Thérèse Nadig en forme

A Pfronten, à 50 km d'Oberstaufen, les filles ont effectué leur premier entraînement en vue de la première descente de demain (épreuve qui remplace celle de Bormio, annulée en décembre). Les conditions étaient difficiles en raison des fortes chutes de neige et d'une mauvaise visibilité. Les meilleurs temps ont été réalisés par la Suissesse Marie-Thérèse Nadig et l'Américaine Cindy Nelson, mais une certaine réserve s'impose en raison de ces circonstances particulières. Les meilleurs temps : 1^{re} descente : 1. Marie-Thérèse Nadig (S) 1'28''90 ; 2. Edith Peter (Aut) 1'29''20 ; 3. Elfi Deußl (Aut) 1'29''68 ; 4. Gabi Hauser (Aut) 1'29''83 ; 5. Brigitte Kerschler (Aut) 1'30''67 ; 6. Doris De Agostini (S) 1'30''96. Puis : Bernadette Zurbriggen 1'33''86, Marlies Oberholzer 1'33''86, Evelyn Dirren 1'33''74, Annemarie Bischofberger 1'37''76, Gabi Infanger 1'40''88, Piska Heinzer 1'55''48, Zoe Hass 1'33''37. 2^e descente : 1. Cindy Nelson (EU) 1'27''85 ; 2. Nadig 1'29''37 ; 3. De Agostini 1'29''44 ; 4. Kerschler 1'30''57 ; 5. Deußl 1'30''63 ; 6. Peter 1'30''64 ; 7. Infanger 1'30''64. Puis : Oberholzer 1'31''37, Bischofberger 1'33''73, Heinzer 1'34''12, Zurbriggen 1'34''38, Haas 1'34''73, Dirren 1'55''32.

Les quatre dernières à A. Moser-Proell

9 JANVIER 1973 2222 m/longueur		5 JANVIER 1974 2022 m/longueur	
1. Pröll (Aut)	1'17''32	1. Moser-Pröll (Aut)	1'12''93
2. Kaserer (Aut)	à 1'36	2. Drexel (Aut)	à 1'32
3. Lukasser (Aut)	1'57	3. Clifford (Ca)	1'45
4. Nadig (S)	1'91	4. Nadig (S)	1'74
5. L. Kreiner (Ca)	2'23	5. Lukasser (Aut)	1'75
6. Schroll (Aut)	2'25	6. Nelson (USA)	1'82
7. Treichl (RFA)	2'44	7. Rouvier (Fr)	1'97
8. Totschnig (Aut)	2'57	8. Giordani (It)	2'04
9. R. Mittermaier (RFA)	2'58	9. Schroll (Aut)	2'11
10. Gfölnier (Aut)	2'65	10. K. Kreiner (Ca)	2'46
Puis :		Puis :	
15. Wenzel (Lie)	3'60	18. Wenzel (Lie)	2'95
19. Zurbriggen (S)	3'78	24. Schnider (S)	3'50
20. Hefti (S)	3'91	29. Hefti (S)	4'50
22. Stump (S)	4'11	36. Stump (S)	4'62
25. Morerod (S)	4'50	61. Binder (S)	8'14
10 JANVIER 1973 2222 m/longueur		10 JANVIER 1977 2050 m/longueur	
1. Pröll (Aut)	1'16''79	1. Moser-Pröll (Aut)	1'20''09
2. Lukasser (Aut)	à 1'18	2. Nadig (S)	à 0'77
3. Gfölnier (Aut)	1'72	3. Epple (RFA)	1'36
4. L. Kreiner (Can)	2'03	4. Habersatter (Aut)	1'54
5. Kaserer (Aut)	2'06	5. Zurbriggen (S)	1'82
6. R. Mittermaier (RFA)	2'15	6. Spiess (Aut)	1'98
7. Schroll (Aut)	2'21	7. Kaserer (Aut)	2'04
8. Treichl (RFA)	2'33	8. Deußl (Aut)	2'20
9. Poulsen (USA)	2'57	9. Wenzel (Lie)	2'26
10. Rouvier (Fr)	2'63	10. Ellmer (Aut)	2'33
Puis :		Puis :	
14. Wenzel (Lie)	3'16	15. De Agostini (S)	2'93
16. Stump (S)	3'20	16. Glur (S)	3'24
18. Hefti (S)	3'26	17. Oberholzer (S)	3'27
20. Zurbriggen (S)	3'56	24. Briand (S)	4'21
24. Morerod (S)	3'78	27. Bischofberger (S)	4'48

BERGERUD BOUSCULE L'ALLEMAGNE DE L'EST

Changement inattendu de la physionomie de la tournée des Quatre Tremplins. Sans leur leader, Jochen Danneberg, blessé à l'entraînement la veille, les sauteurs de la République démocratique allemande n'ont rien pu faire contre l'extraordinaire poussée des Scandinaves sur le tremplin olympique du Bergisel d'Innsbruck.

Les Norvégiens avaient dominé durant des dizaines d'années le saut à ski avant de céder devant la RDA et ses nouvelles méthodes de préparation et d'entraînement. Depuis l'an dernier, les Norvégiens ont pu utiliser deux tremplins en plastique dans leur pays. « J'y ai effectué environ 250 sauts

avant cet hiver, ce qui ne s'était jamais vu les années passées », affirme le surprenant vainqueur et nouveau recordman du tremplin à Innsbruck, Per Bergerud.

Cet étudiant de 22 ans vient de terminer son service militaire. « Ainsi, j'ai pu m'entraîner pour la première fois comme il le faut pendant l'été », disait Bergerud. Et son entraîneur Holm ajoutait : « Bergerud a toujours été un talent. Maintenant, il est devenu également un athlète. »

Avec les deux Finlandais, Ylianttila et Tormaenen, Bergerud a démontré, à Innsbruck, que les Allemands de l'Est, aussi supérieurs qu'ils étaient à Oberstdorf et à Garmisch-Partenkirchen, n'étaient pas imbattables. « Les championnats du monde à Lahti de cet hiver représentent pour nous, Scandinaves, un stimulant formidable », nous a confié le sympathique Per Bergerud, qui avait participé, l'année dernière, à la Semaine suisse, se classant 7^e au Locle, 5^e à Gstaad et 2^e à Saint-Moritz avant de quitter notre tournée pour aller participer à son championnat national.

STEINER DÉPAYÉ

La transformation du tremplin olympique (la table a été raccourcie) n'a pas convenu à Walter Steiner. « Comme à l'entraînement, je n'ai pas pu m'adapter à cette nouvelle construction », commentait le Saint-Gallois.

Et l'entraîneur Roscher enchaînait : « Les bons résultats de Steiner à Oberstdorf et Garmisch-Partenkirchen sont arrivés un peu tôt... » Il ne faut pas oublier que notre champion du monde du vol à ski a repris l'entraînement - après son opération du ménisque - il y a deux semaines seulement. La représentation suisse sera diminuée lors de la finale de demain à Bischofshofen. Le Loclois Olivier Favre est reparti chez lui, avec un fort hématome à un pied, accompagné de l'autre Romand du Brassus, Mario Rinaldi, qui accuse une baisse de forme. Quant aux juniors Harald Reichenbach, il participera, dimanche, à un concours à Schonach (RFA), au lieu d'aller à Bischofshofen.

Danneberg garde l'espoir

L'Allemand de l'Est Jochen Danneberg, double lauréat de la tournée des Quatre Tremplins, n'a pas perdu l'espoir de participer aux championnats du monde de Lahti après avoir été blessé à l'entraînement, hier à Innsbruck. Rapatrié hier en RDA, le vice-champion olympique souffre de distorsions de plusieurs ligaments à la cheville droite. Il a été admis dans une clinique spécialisée de Berlin-Est. Les médecins estiment qu'il pourra reprendre l'entraînement dans trois semaines, ce qui lui permettrait d'être présent à Lahti.

Pas de record pour Bergerud

Le record du tremplin du Bergisel à Innsbruck, qu'il avait battu avec 105 m dans la 1^{re} manche, a été refusé au Norvégien par Bergerud. Le jury, à la place, a enregistré comme record les 106 mètres réalisés par l'Allemand de l'Est Falko Weisspflog lors de la manche d'essai. Cette décision contraste avec l'observation du règlement qui voulait qu'un record ne soit enregistré qu'en compétition officielle.

La potinière du district

LE CREUX DE L'HIVER

Le vent, la pluie, parfois la neige jusqu'en plaine : c'est lorsque l'on devrait guetter son déclin et mesurer à la rallonge des jours sa fin prochaine que, bien souvent, l'hiver paraît interminable à ceux qui, comme nous, vivons en plaine.

Aux arbres secs, pas la moindre promesse de bourgeons. Les oiseaux, qui venaient si nombreux en novembre, cogner aux fenêtres closes, se sont tus. Les feuilles mortes ont été balayées au gré des tempêtes et les prés sortent tout gris de leurs bains de brouillard.

Et chaque année, pendant quelques journées, dont chaque minute semble peser double poids, renaît la même inquiétude sournoise qui nous fait l'âme avare, le cœur lourd, l'esprit engourdi, comme si nous n'étions pas tout à fait certains de voir revivre, fleurir, sourire les prés, les bois, les jardins ou les vergers qui nous entourent.

« C'est le moment où, sans le vouloir, sans peut-être même le savoir, nous cherchons vaguement des signes et des présages », nous faisait remarquer quelqu'un, ajoutant : « Nous déchiffrons confusément des augures, nous cédon's à la superstition. »

« Si je suis superstitieux à mes heures, me dit-il, je le dois à une bonne grand-mère qui me faisait prier sainte Barbe pendant les orages et me grondait d'ouvrir un parapluie dans sa maison. Elle veillait aussi à ce que je ne pose pas mon chapeau sur un lit et je me souviens qu'à ma grande surprise, elle se réjouissait fort, malgré sa bonté naturelle, de croiser un bossu dans la rue. Elle faisait également parfois un curieux décompte de chats noirs et de corbeaux dont la signification m'échappait. Enfin,

elle gardait dans un livre un talisman de parchemin, à l'encre délavée, qu'elle ne montra jamais à personne et que l'on n'a pu retrouver après sa mort. Je me demande souvent si ces croyances singulières et inoffensives ont encore cours aujourd'hui... sans doute prétent-elles à sourire. »

Et mon interlocuteur de continuer :

« Et pourtant, ces jours-ci, qui sont comme le creux de l'hiver, je me suis surpris à observer presque inconsciemment ces rites que je croyais oubliés : j'ai éteint une échelle, baissé les yeux au passage d'un matou à la robe de jais et pris soin de refermer mon parapluie avant d'entrer chez moi. Aurais-je croisé un bossu que je n'en eusse pas été mécontent... »

...Et puis, il a suffi d'un carré de ciel bleu entre une armée de nuages, d'un rayon de soleil sur les ardoises des toits, d'un bref roucoulement au cœur d'un taillis pour que ces enfantillages m'apparaissent, soudain, pour ce qu'ils sont : le reflet de notre désarroi et de notre impatience quand le printemps tarde à chanter et que nous imaginons un instant que cette grande fête pourrait ne pas avoir lieu.

Pierre des Marmettes

Nouveau greffier au tribunal de Monthey

MONTHEY. - Le Tribunal cantonal avait désigné, l'an dernier, M^e Jean-Bernard Fournier en qualité de greffier du tribunal de Monthey, avec entrée en fonction le 1^{er} décembre 1977.

Or, spécialiste des questions administratives, M^e Fournier fut également sollicité, parallèlement, pour prendre le poste de greffier du tribunal administratif, alors en constitution. C'est cette seconde proposition qu'il accepta, le poste de greffier du tribunal de Monthey redevenant ainsi vacant.

Il s'agissait donc de le repourvoir, et c'est M^e Régis Chanton, domicilié à Saint-Maurice, qui a été nommé nouveau greffier du tribunal du district, avec effet au 1^{er} janvier 1978.

Né le 31 octobre 1949 à Saint-Maurice, il

est le fils de Gérard Chanton, originaire de Saint-Nicolas. Régis Chanton a suivi les écoles primaires et le collège classique de Saint-Maurice. De 1968 à 1972, il fréquenta la faculté de droit de l'université de Lausanne où il obtint sa licence. En 1976, c'est l'obtention du brevet de notaire, suivi de celui d'avocat en 1977. Le nouveau greffier occupa le poste de juriste au service de la Winterthur-Vie de 1973 à 1975, avant d'accomplir son stage à l'étude de M^e Jean-Luc Spahr, à Monthey.

Sur le plan militaire, M^e Régis Chanton est lieutenant au bat fus mont 1 à Saint-Maurice. Il est également conseiller général, porte-parole du groupe radical.

Nos félicitations et nos vœux l'accompagnent dans ses nouvelles fonctions.



M^e Régis Chanton, nouveau greffier du tribunal du district de Monthey.

Martigny, Trient, Outre-Rhône

Qui marche peut faire du ski de fond... Nouvelles pistes dans le vallon de Van

MARTIGNY. - La station de Salvan possède un anneau de fond éclairé le soir. Sur le plateau en contrebas du village, le parcours se développe sur 2500 mètres de tracé et commence à gauche de la route montant de Martigny, là où elle épouse un dernier et large virage à droite avant d'atteindre la place principale. C'est un parcours facile à une altitude moyenne de 930 mètres. La neige se faisant désirer, la Société de développement a songé à créer une position de repli pour les amateurs de ce sport. Il s'agit du vallon de Van qu'on peut atteindre en voiture.

que la montée et passe même sous un tunnel.

L'itinéraire de Van, extrêmement sauvage, est particulièrement intéressant et la qualité de la neige qu'on y rencontre d'habitude n'en est pas le moindre des charmes. On skie entre 1300 et 1400 mètres d'altitude, sur un parcours de 7 kilomètres. L'orientation du vallon fait bénéficier d'un froid permettant toutes les audaces de fartage.

C'est la Société de développement de Salvan qui s'occupe de l'entretien de la route, avec l'autorisation du Département des travaux publics. Elle demeure ouverte de 9 heures à 17 heures. Une restriction toutefois : en cas de chutes abondantes de neige elle est interdite à toute circulation, des coulées pouvant se manifester entre les deux tunnels. Un panneau posé à la hauteur de la carrière Gianadda renseigne les skieurs.

Félicitons la Société de développement de Salvan et en particulier le directeur de l'Office du tourisme, M. Jean Décaillot, pour cette excellente initiative qui intéresse non seulement les hôtes de la vallée de Trient mais encore les skieurs du giron marignérain.

L'Octour de Sion à Champéry

CHAMPÉRY. - Vendredi 6 janvier, à 20 h. 30 à l'église paroissiale de Champéry, l'Octour de Sion, ensemble vocal composé de jeunes gens de Sion et des environs, sera l'invité de l'Office du tourisme champérolain.

Cette formation, qui s'est déjà produite à de nombreuses reprises en Valais, et notamment à Verbier, plait par sa finesse et son éclectisme et surprend par son originalité : elle recourt, en effet, à l'utilisation de contre-ténors, formule tout à fait inédite dans nos régions.

L'Octour de Sion interprétera ainsi plusieurs pièces liturgiques slaves, des motets latins (Croce, Lassus...), des madrigaux de la Renaissance (Morley, Attainant...) ainsi que des œuvres contemporaines de tous genres (negro spirituals, chansons françaises, pièces fantaisies, chants populaires slaves).

Aux prestations de l'Octour s'ajouteront celles de deux guitaristes déjà réputés, F.-X. Amherd et J.-P. Pfammatter, qui présenteront un programme fort varié : œuvres de la Renaissance élisabéthaine, pièces baroques et classiques (Pergolesi, Bach, Granados), musique contemporaine (Duarte), rythmes populaires d'Espagne et d'Amérique du Sud.

Il convient de souligner encore l'heureuse initiative de l'Office du tourisme de Champéry qui permet à de jeunes artistes valaisans d'exercer leurs talents. Nul doute qu'il a opéré un choix judicieux en faisant appel à eux pour ce concert le 6 janvier 1978 à 20 h. 30 à Champéry.

Rappelons que l'Octour de Sion est composé de : Stéphane Imboden, Guy Jambers, Pierre-Antoine Pannatier, Pierre-Marie Epiney, André Gillioz, François-Xavier Amherdt, Pascal Terrani, Philippe Studer.

La piste part de Van-d'En-Bas, immédiatement après le pont routier et se dirige vers l'amont du torrent qui deviendra la cascade de la Pissevache. A 500 mètres, on traverse une passerelle pour musarder en revenant vers l'aval, parmi les chalets. On retransverse le torrent sur une passerelle plus proche du pont de Van-d'En-Bas, puis la route près du café. On atteint les Diés pour poursuivre vers l'amont jusqu'à l'entrée du Pré-de-Van-d'En-Haut où on a tracé une vaste boucle. Une seconde conduit jusqu'au Creux-des-Arianays. Au retour, les deux pistes se côtoient sur certains passages, mais la descente est beaucoup plus directe

le matin au 5 heures environ les skieurs

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

le dimanche les anciens « pio-

Coup d'œil sur le delta du Rhône



VIONNAZ. - Le promeneur qui se rend à pied à Torgon a tout loisir d'admirer la plaine du Rhône chablaisienne, et ce que fut le delta du fleuve, entre les Préalpes vaudoises et valaisannes.

D'abord, le bourg « cimentier » de Roche, qui s'étale au pied des contreforts des Agites, alors qu'au fond en bas, Villeneuve, porte historique du Chablais, est dominé par les Rochers de Naye ; au fond à gauche : les Pléiades.

Photo NF

5^e Salon international
véhicules utilitaires
Accessoires

Genève 21-29. 1. 1978

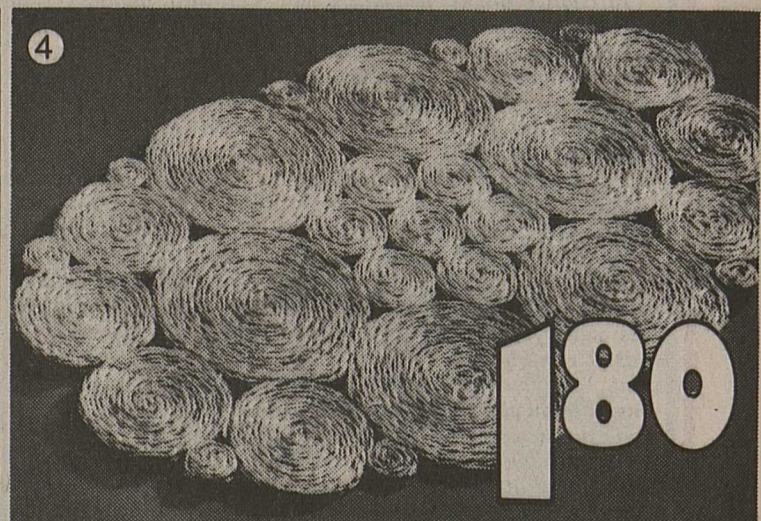
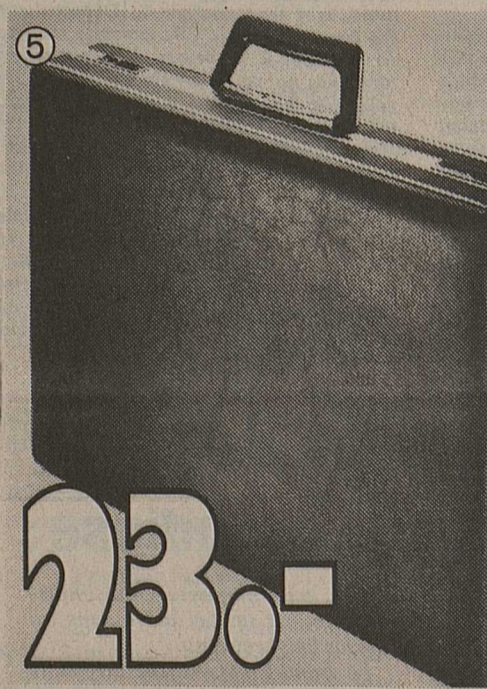
Après la chute d'un cyclomotoriste

MARTIGNY. - Lundi soir, vers 22 heures, un cyclomotoriste de Châtagnier, M. André Lugon, 50 ans, circulait entre Branson et Vers-l'Eglise. Il chuta sur la route. La personne qui prit soin du blessé pour le conduire au Cercle démocratique est priée de s'annoncer à la police cantonale, tél. 027 22 56 56 ou au poste de police de Martigny 026 2 20 21.

Mais l'histoire de la forêt, c'est aussi le miracle sans cesse renouvelé d'une source de bien-être. Le comité d'action de défense de l'environnement Rhône-Dranse, qui a vu le jour il y a une année, nous montrera dès samedi au Manoir de Martigny, que parler de la forêt, c'est surtout parler de son avenir. Car il est plus que jamais capital de trouver pour elle l'équilibre qui lui conserve son double visage : forêt source de bien-être et forêt source de biens.

Em. B.

ARTS & MIGROS



① **Stylos à bille**
Cartouches bleues. **10 pièces 2.-**

② **Tasse**
en fine faïence anglaise, 3 décors.
La pièce 1.30

③ **Tasse avec soucoupe**
en fine faïence anglaise, brun uni. **1.50**

④ **Set de table**
en abaca/sisal, rond ou ovale, diverses couleurs. **La pièce 1.80**

⑤ **Attaché-case**
Noir, renforcé de bandes métalliques, deux larges fermetures, 43x31x9 cm. **23.-**

⑥ **Trousses à cosmétiques**
Cuir véritable. 5 modèles en diverses combinaisons de couleurs. **La pièce 6.-**

⑦ **Service à boissons**
en verre résistant à la chaleur: carafe, 4 verres, plateau, 2 décors. **10.-**

⑧ **Sac de voyage et de sport**
En nylon résistant aux égratignures et à la déchirure. Sac spacieux, 2 grandes poches extérieures. En diverses couleurs. **28.-**

⑨ **Etagère à bouteilles**
en matière plastique, 4 éléments empilables. **12.50**

⑩ **Pot thermique**
Contenance 0,9 l. **10.-**

MIGROS

Anodin... d'aspect seulement



L'un des deux murs

VEYSONNAZ. - Le premier virage se trouvant sur la route reliant le village de Veysonnaz au départ de la télécabine a été amélioré, puis élargi. Deux murs, confectionnés avec d'imposants blocs de rocher, ont été construits pour soutenir le

talus et éviter des glissements de terrain. Ce virage à l'aspect anodin nécessite cependant de lourds investissements.

Martigny et le pays des Dranses

Les vainqueurs du lâcher de ballons au dernier Comptoir de Martigny

MARTIGNY. - Les enfants de Martigny se souviennent encore du lâcher de ballons organisé par l'Union de Banques Suisses à l'occasion de l'ouverture du Comptoir de Martigny.

C'est ainsi que durant ce week-end d'octobre, plus de 2000 ballons se sont envolés dans le ciel d'Octodure emportant avec eux les espoirs des enfants. La date critère fixée par le règlement du concours étant actuellement atteinte, nous donnons ci-après le nom des trois

principaux gagnants :

1. Corinne Wehri, Muraz, Fr. 300.-
2. Martine Michellod, Riddes, Fr. 200.-
3. Christine Roduit, Fully, Fr. 100.-

Cinquante prix de 50 francs et de 30 francs ont également été attribués aux autres gagnants qui seront informés personnellement.

Tous les ballons ont pris la direction de l'Italie et le premier a parcouru plus de 450 km pour atterrir à Jesolo près de Venise.

L'origine des sociétés de cible en Valais

Suite du NF du 4 janvier

SION. - Chaque dizain devait donc fournir 60 hommes pour la formation du bataillon ; et six de ces hommes devaient être munis de bons fusils. L'invention de l'arme à feu avait promptement suivi celle de la poudre. La première arme à feu fut le canon qui, par des réductions successives, arriva à l'état d'arquebuse ; ce fut le fusil primitif.

En 1524, on ne se servait encore que de l'arquebuse dans les armées ; le fusil ne fut introduit que vers le début du XVII^e siècle. C'est donc de l'arquebuse et non du fusil que la Diète valaisanne parle, lorsqu'en 1548 elle ordonna à chaque dizain de fournir six hommes armés de bons fusils. Ceci nous amène donc à parler des sociétés de cible qui existaient dans la plupart des communes du canton et en Suisse. Ces sociétés ont fait place, de nos jours, aux tirs cantonaux d'abord, puis fédéraux.

Comme le Valais avait dû, plusieurs fois, marcher au secours de ses confédérés, occuper le Chablais en 1536, veiller à la garde quasi permanente de ses frontières, les citoyens, aidés par l'Etat, durent s'initier au maniement des armes à feu. C'est dans ce but que, en 1547, la Diète ordonna un tir annuel de trois jours qui aurait lieu dans chaque dizain. A cet effet, l'Etat allouait à chaque dizain six écus bons qu'il prélevait, tous les ans, sur la pension de 3000 francs qu'il recevait de France. Si un dizain n'organisait pas ce tir, appelé, tir national, l'argent était distribué aux autres dizains, en aug-

mentation de leur part. Effectivement, durant les premières années, certains dizains n'effectuèrent pas les tirs en question. A la Diète du mois d'avril 1550, par exemple, les députés de Sion, Loèche, Rarogne, Viège, Brigue, Conches portèrent plainte contre Sierre qui avait négligé d'obéir et auquel on retrancha, pour les deux années écoulées, les six écus qui lui étaient alloués. L'année suivante, pour obvier à la négligence et aux retards, l'autorité supérieure fixa les jours où ces tirs devaient commencer. Telle fut l'origine des sociétés de cible en Valais.

A l'heure des budgets communaux...

Grimisuat: recettes fiscales en baisse

GRIMISUAT. - L'assemblée primaire est convoquée le vendredi 13 janvier prochain, à 20 heures, à la salle de la société de chant, pour prendre connaissance du budget 1978.

Ce budget, qui subit les conséquences de l'entrée en vigueur de la nouvelle loi fiscale, accuse une diminution de 170 000 francs de recettes. Selon un plan financier bien établi, l'administration exécutait chaque année pour quelque 200 000 francs de travaux nouveaux. La diminution des recettes anéantit cette prévision.

D'autre part, le montant du traitement du

personnel enseignant a passé de 100 000 francs à 160 000 francs ; le conseil communal n'avait reçu aucun préavis.

Dorénavant, tout nouvel investissement ne pourra se faire qu'en augmentant la dette communale. Fort heureusement, celle-ci est encore largement supportable. Il y a lieu de relever également que les grandes réalisations imposées par Berne, comme l'épuration des eaux, sont terminées. D'énormes frais ont également été consentis, ces dernières années, pour assurer le ravitaillement de la commune en eau potable.

Savièse: 3,4 millions de déficit

Budget 1978

SAVIÈSE. - L'assemblée primaire était convoquée à la salle paroissiale de Saint-Germain, qui, apparemment très vaste, était trop exigüe pour la circonstance, puisque quelque 600 citoyennes et citoyens étaient présents.

Devant une aussi belle assemblée, jamais vue dans les annales communales, le président Georges Héritier ouvrit la séance.

Elaboré par la commission des finances et approuvé à l'unanimité par le conseil communal dans sa séance du 13 décembre, le budget 1978 est présenté à l'assemblée par André Reynard, vice-président. En voici la récapitulation.

Dépenses	Recettes
Administration générale	3 990 300.-
Instruction publique	72 500.-
Police	64 600.-
Edilité et urbanisme	253 000.-
Travaux publics	2 555 500.-
Agriculture et forêts	202 400.-
Excédent des dépenses	3 419 110.-
Totaux	10 557 410.-

Règlement d'irrigation du vignoble et des égouts

A la demande à mains levées de plus du tiers de l'assemblée, ces règlements furent soumis au vote à bulletin secret. Voici les résultats :

Règlement de l'irrigation du vignoble : 335 oui, 247 non.
Règlement des égouts : 312 oui, 278 non.

Ces règlements ainsi adoptés permettront en toute légalité de continuer à gérer sainement le budget communal.

Bagnes au seuil d'une nouvelle période quadriennale

LE BUDGET 1978 DONNE LE TON

LE CHÂBLE. - Réuni à l'aula du collège du Châble, sous la présidence de M. André Fellay, le conseil général de Bagnes a pris connaissance du budget 1978 de la municipalité.

Le président de la commune, M. Willy Ferrez, a largement commenté ce budget

qui marque le départ du troisième plan quadriennal bagnard, plan établi en fonction des disponibilités financières de la municipalité, et arrêtant certaines priorités.

Les dépenses du budget de fonctionnement s'établissent à 7 855 800 francs, et les recettes à 9 790 550 francs. D'où un excédent de recettes de 1 934 750 francs qui a permis de prévoir d'intéressants investissements sans accroissement de la dette communale, laquelle dette s'élève actuellement à 7 642 000 francs.

Ceci compensant cela...

Certes, l'application, dès 1977, de la nouvelle loi fiscale aura indiscutablement des effets sur les recettes communales. On en a d'ailleurs tenu compte lors de l'établissement du budget.

Toutefois, la chance a voulu que presque simultanément, la révision de la loi fédérale sur les forces hydrauliques mette la municipalité au bénéfice d'un accroissement estimé à un demi-million de francs annuellement.

L'application simultanée de ces deux innovations, attendues depuis longtemps, contribuera à rétablir dans une certaine mesure un équilibre fiscal quelque peu compromis ces dernières années, en raison de la progression à froid.

Oui à l'utile, non au superflu

Au seuil de cette nouvelle période quadriennale, trois possibilités s'offraient aux édiles bagnards : laisser s'accroître la dette publique et investir à tout prix ; bloquer les investissements, et du même coup le développement de l'équipement communal ; maintenir une action disciplinée et conforme aux besoins, aux urgences et au moyens de la communauté.

C'est cette troisième solution qui a été retenue, avec comme devise : « Oui à l'utile, non au superflu. »

Dans cet état d'esprit, la municipalité aura prochainement à prendre une impor-

tante décision : celle de réaliser le centre sportif de Verbier, afin de rattraper le retard qu'accuse l'infrastructure de la station en matière d'équipement sportif.

Dans le cadre de l'aménagement du territoire, notons que la planification urbaine et d'infrastructure est pratiquement terminée, et à disposition des services communaux.

Val d'Aoste

Nouveau président du Législatif et nouvel assesseur au tourisme

AOSTE. - Hier matin, le conseil de la vallée s'est réuni pour désigner un successeur à M. Severino Caveri, récemment décédé.

Le choix s'est porté sur la personne de M. Jules Dolchi, fort connu des Valaisans puisqu'il fut syndic de la ville d'Aoste pendant plusieurs années, particulièrement au moment où la région autonome était présente au Comptoir de Martigny (1964).

M. Jules Dolchi, avocat, inscrit au parti communiste, est un modéré pour qui la collaboration avec la Démocratie chrétienne et l'Union valdotaine n'est pas un vain mot. Cette élection assurera une continuité dans le programme gouvernemental.

Autre décision importante : la désignation du successeur de l'ancien assesseur au tourisme et aux beaux-arts, Bruno Milane-

sio, condamné à une lourde peine de prison, à une amende, à la confiscation d'appartements illégalement construits dans la région de Pila. Bruno Milanesio, qui a fait recours contre ce jugement du tribunal d'Aoste, est encore en prison. Le tribunal de Turin sera appelé à se prononcer au mois d'avril prochain.

Toujours est-il qu'il fallait lui trouver un successeur. L'intérim avait été assuré depuis le mois de juin dernier par le président de la Junte (Exécutif), M. Mario Andriano.

C'est le vice-président du Conseil de la vallée, M. Guy Chabod, qui a été désigné par ses pairs pour remplir cette charge.

Originaire de Val Savarenche, Guy Chabod avait été, en 1952, le plus jeune syndic italien. Il avait 27 ans.

Les 30 ans du comité des traditions valdotaines

En 1978, le Comité des traditions valdotaines aura trente ans. Cet anniversaire coïncide avec celui de la promulgation du statut spécial d'autonomie de la vallée d'Aoste.

Afin d'illustrer le programme des manifestations prévues et de permettre la collaboration de tous les sociétaires, le conseil de direction du CTV convoque une assemblée générale extraordinaire pour le jeudi 12 janvier 1978 à 20 h. 30 au siège social, 8, place Emile-Chanoux, Aoste, avec à l'ordre du jour suivant le trentième anniversaire du C.T.V. et la modification des statuts (création de section dans les communes).

L'assemblée se terminera par le récital de chansons de Magui Bétemps.

Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais

Imprimeur et éditeur responsable : Imprimerie Moderne de Sion S.A. André Luisier, directeur. Administration et rédaction : 1951 Sion, rue de l'Industrie 13, tél. 027/23 30 51-52. Chèques postaux 19-274.

RÉDACTION CENTRALE
André Luisier, rédacteur en chef. F.-Gérard Gessler et Gaspard Zwissig, rédacteurs principaux. Gérald Rudaz et Roger Germainier, éditorialistes et analystes. Jean Pignat, secrétaire de rédaction. Roland Puippe et Pierre Fournier, rédacteurs de nuit. Jean-Paul Riodel et Jean-Marie Reber, rédacteurs de jour. Jean-Pierre Bähler, Jacques Mariéthoz et Gérard Joris, rédacteurs sportifs.

Service de publicité : Publicitas SA, Sion.

RÉCEPTION DES ANNONCES
Publicitas SA, Sion, avenue de la Gare 25, téléphone 027/21 21 11. Télex 38 121.

Pour votre sveltesse et votre santé



Fachingen Etat, l'eau minérale curative, pure et naturelle. Des milliers de médecins en font usage. Accélère la guérison des maladies de l'estomac - des intestins, l'excès d'acidité (pyrose) la fonction hépatique et biliaire, les troubles du métabolisme, (diabète, renforce le traitement, goutte, obésité), des voies urinaires des fonctions rénales. Contenu équilibré des minéraux importants. Au surplus son goût agréable et rafraichissant. Livraison rapide. Information et documentation sans obligation par votre dépositaire.

STAATL FACHINGEN

Membres de l'association suisse des importateurs d'eaux minérales

Distillerie Buro
3960 Sierre, Av. du Rothorn 6, 027/55 10 68

14
Stehrenberger & Comptoir des Eaux Minérales SA
1008 Prilly, ch. du Viaduc 8, 021/24 25 26

Ramassage des arbres de Noël

MARTIGNY. - C'est demain vendredi 6 janvier 1978 que le service de la voirie procédera au ramassage des arbres de Noël, dès 8 heures le matin.

Administration communale

Brasserie-restaurant Albert 1^{er}, Montana

Tél. 027/41 16 06

vous convie, du 5 au 29 janvier, à sa semaine gastronomique grecque midi et soir avec le duo Zorba

Votre journal Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais

Chaque jour près de 40 000 exemplaires

La Terreur

case postale SION
ou case postale MARTIGNY

Dernier délai pour les envois

15 janvier

Grand choix de casaque. En jersey polyester. Charmantes impressions. Tailles 38-50. Fr. 20.-
Pantalon dame à pli, ceinture en cuir véritable. En laine/polyester. Divers coloris. Tailles 38-44. Fr. 40.-



20.-

40.-

Jaquette de cuir crôte veours, doublée borg (aussi chaud que de l'agneau). Col et manchettes en véritable agneau de Toscane. Coloris divers. Fr. 98.-
Blue jeans jinglers élastiques. Divers modèles. Tailles 36-44. Fr. 50.-



98.-

50.-

Chemise de nuit longue en coton, impressions et coloris divers. Tailles 36-44. Fr. 15.-

15.-



Sur présentoirs spéciaux: divers modèles de robes, grand choix de dessins et de qualités. Tailles 38-48. Fr. 70.-

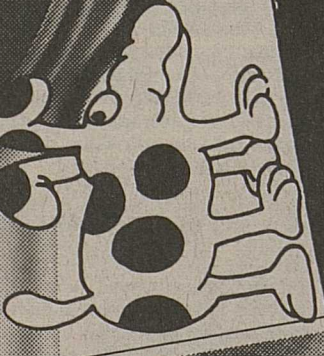


70.-

Pullover rayures fantaisie. En laine/acryl. Fonds: marine, brun foncé ou vert foncé. Tailles S-L. Fr. 25.-



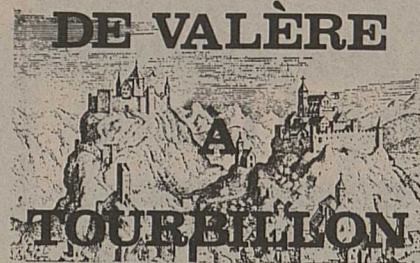
25.-



Un magasin

plein de petits prix!

Tout de la Mode Contis et encore beaucoup plus!



La sémaphorite

Un habitant d'une commune du district de Martigny, qui utilise journalièrement son véhicule, nous a adressé une lettre par laquelle il s'indigne contre cette nouvelle maladie qu'il appelle « la sémaphorite ».

Lisez plutôt sa plainte :
« C'est une nouvelle épidémie, dont le virus se propage dans les milieux de l'écologie routière. Contrairement à la rage, qui est sporadique, elle se maintient là où elle a sévi : ainsi, à Saxon et Vernayaz, ses alternances permanentes du vert et du rouge provoquent des accès épileptiques chez les usagers, surtout lors des retours, le dimanche, dans la direction de Lausanne.

Mais que dire de Sion, où l'on dénombre sept foyers de sémaphorite aiguë sur l'artère principale du Simplon ? Il était possible, jusqu'à ces derniers temps, de traverser la ville « non-stop », en prenant le Petit-Chasseur, l'avenue Ritz, Platta et Batassé. Tout allait pour le mieux sur cette voie non virosée. Mais voilà, l'accès ouest est également atteint, après une incubation de plus d'un an de travaux fébriles.

En route donc pour embrayer, débrayer, freiner, pester et rager sept fois, tout en perdant une demi-heure pour traverser la ville de Sion.

Il y a deux jours, je n'ai perdu que dix minutes, car trois sémaphores étaient en panne !

Sion, capitale du vin, sent terriblement le bouchon ! »

- gé -

Il y a 70 ans, le chemin de fer donnait l'assaut à nos vallées
De nombreux projets n'ont pas encore vu le jour

SION. - Actuellement, la construction de l'autoroute Saint-Maurice - Brigue suscite de nombreuses controverses, d'où la succession de campagnes d'opposition. Il y a 70 ans, la population valaisanne manifestait vivement lors du dépôt de nombreuses demandes de concessions de lignes de chemin de fer dans toutes les régions du canton. Durant les années 1906 à 1910, un dépôt inusité de concessions de lignes de chemins de fer de tout calibre, s'enregistrait. C'était un véritable assaut donné à nos paisibles vallées.

La ligue suisse pour la protection de la nature et des sites pittoresques s'opposait catégoriquement à tous ces projets qui « dépoétisaient » nos belles régions.

Dans le Haut-Valais

Un projet de funiculaire électrique, allant jusqu'au sommet du Cervin, a suscité une opposition farouche. Le devis total de cette construction était de l'ordre de 10 millions de francs. Avec les arrêts, le parcours Zermatt - sommet du Cervin aurait duré 1 h. 50.

Une demande de concession a été déposée pour la construction d'un chemin de fer allant de Brigue au Jungfraujoch. Cette ligne de quelque 18 km aurait traversé une partie du glacier d'Aletsch. Le projet spécifiait : les voitures à traction électrique glisseraient sur des rails en forme de skis.

Dans la région de Sierre

Un arrêté fédéral du 8 décembre 1906 accordait la concession pour un chemin de fer

électrique à voie étroite de Sierre à Zermatt par Zinal et pour un funiculaire de Vissoie à Saint-Luc.

Le chemin de fer du Rawyl

L'idée de la création d'une ligne de chemin de fer reliant le Valais central au Simmental, par le Rawyl, surgit au moment où le percement du Wildstrubel fut abandonné.

Ce projet avait rallié les autorités et la population du Valais et du Simmental. La Lenk, comme station d'étrangers, aurait sans doute profité de cette liaison ferroviaire.

Selon M. de Stockalper, l'ingénieur du canton du Valais, un investissement de 8 millions et demi de francs aurait été nécessaire.

Sion, particulièrement, et les communes de Savièse, Grimsuat, Arbaz et Ayent auraient retiré un avantage direct, sans compter que le chemin de fer projeté aurait offert aux touristes un spectacle grandiose, avec un panorama saisissant des colosses titaniques que sont les Alpes valaisannes.

Aujourd'hui, on palabre encore pour la construction d'une route et d'un tunnel. Verra-t-on un jour cette liaison par le Rawyl ? On peut en douter !

Dans la région de Martigny

Les travaux avaient commencé pour la réalisation de la voie de chemin de fer Martigny - Bovernier - Orsières. D'Orsières un funiculaire électrique devait atteindre la station alpestre de Champex.

D'autre part, une demande de concession a été déposée pour l'établissement d'un che-

min de fer à voie normale de Martigny à la frontière italienne par le col de Ferret et la vallée de Cogne. La longueur totale de la voie projetée était de 156 km (30 en Suisse et 126 en Italie). Le trajet Lausanne - Turin aurait été franchi en moins de 3 heures pour 222 km.

Ces réalisations n'ont pas dépassé le stade de projet, mais elles n'étaient pas nécessairement utopiques.

- gé -

En hommage à M. Charles Kuntschen

SION. - Mardi 29 novembre dernier devait décéder, dans sa 83^e année, M. Charles Kuntschen. Dans son édition du 8 décembre, le Journal des associations patronales, par la plume d'Edouard Duc, lui rendait un hommage chaleureux.

« Natif de Sion, où devaient d'ailleurs se dérouler ses obsèques, Charles Kuntschen s'est consacré durant plus de 40 ans au service de l'Union centrale des associations patronales suisses, en qualité de secrétaire honoraire. Sa retraite officielle entamée, il continua de s'occuper encore quelques années des affaires de l'Organisation internationale du travail puis, jusqu'au-delà de 70 ans, de la Coopérative du journal d'usine de l'industrie suisse. Simultanément, M. Kuntschen a rendu d'éminents services au secrétariat du Vovort de l'Union suisse du commerce et de l'industrie. Sa fonction de membre du conseil d'administration du BIT lui permit de s'illustrer et de se faire connaître bien au-delà de nos frontières.

Il siégea dans les organes de l'OIT dès 1928 au titre de conseiller technique et devenait chef de la délégation patronale suisse à la Conférence internationale du travail dès 1945 ; la même année, il entra au conseil d'administration du BIT.

Ce n'est pas le juriste qui a primé dans la vie de Charles Kuntschen, mais l'humaniste ; il n'a jamais été insensible aux problèmes des autres, qu'il essayait toujours de résoudre avec équité. »

PAROLE DE CITOYEN



Entendu à la radio et à la TV aux derniers jours de 1977 (septante-sept) :

- Bonne année soixante dix-huit...
- Rétrospective soixante dix-sept... et bien d'autres quatre-vingt-treize.

Si au moins on citait l'œuvre littéraire, on comprendrait.

La Romandie, c'est presque Paris à écouter ces bouches en cul de poule qui perdent jusqu'à leur propre identité.

Il y a du 44 quelque part qui dérange !

H.

On patine à nouveau à Grimsuat

GRIMSUAT. - Pendant des années, la société propriétaire de la patinoire n'a plus exploité cette dernière. La municipalité, par l'intermédiaire de la commission de jeunesse et sport, a passé un contrat avec ladite société afin de pouvoir « faire » la glace. Ainsi, depuis quelques jours, on patine à nouveau. Une solution devra intervenir, pour la prochaine saison, afin que cette patinoire soit à la disposition de tous.

« PORTRAITS VALAISANS »

Les meilleurs travaux de notre grand concours de photos du Comptoir de Martigny

« L'âge mûr » par Fabienne Delaloye Saint-Maurice

INFORMATION AUX AÎNÉS DE SION ET DES ENVIRONS

Pro-Senectute informe :
- Que la marche du 3^e âge reprendra le vendredi 6 janvier prochain, le rendez-vous est fixé à 14 heures au jardin public au sud de la Banque Cantonale à Sion.
- Que les rencontres de ski de fond reprendront le mardi 10 janvier. Les inscriptions préalables sont obligatoires.
En plus nous invitons le 3^e âge à déjà noter les dates suivantes :

- Le 13 janvier, projection spéciale pour les aînés du film « Le dernier printemps » au cinéma Lux à Sion à 14 heures.
- Le 18 janvier, dans le cadre de l'Université populaire, conférence de M. Maurice Zermatten à 14 h. 30 à la salle du Sacré-Cœur.
Au sujet de ces deux dernières séances, nous y reviendrons plus en détail.
Pro-Senectute, Sion

Des cygnes à la Pouta-Fontana



Deux des trois cygnes de la Pouta-Fontana.

BRAMOIS. - Depuis quelques jours, trois cygnes ont élu domicile à la Pouta-Fontana. Ils passeront ainsi l'hiver en compagnie des nombreux canards venus du lac de Montorge ou des étangs de la région. Pour l'heure, l'eau de la Pouta-Fontana n'est pas encore gelée, ce qui veut dire que cygnes et canards ne sont pas confrontés à des problèmes particuliers.

Maux de gorge?
Neo-Angin contient des substances actives pour un soulagement immédiat. Extermine rapidement les bactéries pathogènes dans la bouche, le larynx et la gorge.
neo-angin
En pharmacies et drogueries

PUBLICITAS
212111



L'ONST-Bruxelles à Vercorin

VERCORIN. - Lorsqu'un office national de tourisme propose avec succès des vacances dans notre pays, et qu'il réussit à convaincre moult personnes, il est de son devoir de connaître l'avis, les réactions, les désirs de ces vacanciers. C'est ce que vient de faire M. Jean Gaeng qui a laissé les stores baissés à son bureau de l'ONST à Bruxelles pour se balader dans la station de Vercorin et saisir les impressions des hôtes venus de Belgique. Nous l'avons rencontré et lui avons posé quelques questions.

- Quelle catégorie de Belges fréquente notre région ?
- Ce sont avant tout les cadres supérieurs, médecins, avocats, ingénieurs, dont les revenus leur permettent malgré le change défavorable de passer quelque

temps en Suisse et qui y ont souvent une résidence secondaire.

- Quelles sont les principales difficultés des autres catégories ?

- Les jeunes, les apprentis étudiants ou jeunes ouvriers ou employés ne peuvent jouir des vacances de Noël et Nouvel-An, d'une part parce que le nombre de jours de vacances leur est limité, d'autre part en raison du change. La cherté du franc suisse ne leur permet pas de venir dans notre pays. Selon des calculs effectués par des agences de voyage, il est moins coûteux d'aller passer une semaine aux Baléares qu'une semaine en Valais. Pour cette catégorie, la solution la plus avantageuse est le voyage en groupe, en charter, les camps de neige.

- Que recherchent ceux qui ont le privilège de passer leurs vacances en Valais ?

- Les Belges qui visitent le Valais cherchent avant tout l'ambiance familiale de « stations » ou des gros villages, partout où la vie communautaire existe. Ils savent faire honneur aux crus de pays et apprécier les mets rustiques. Certes, si la neige n'a pas été tout à fait au rendez-vous, les promenades en forêts ont été nombreuses et l'air, la nature, la vie campagnarde, l'odeur du terroir sont autant de trésors que les habitants du plat pays savent goûter. Les Belges ont un culte pour les montagnards et s'adaptent bien à leur coutume. Des hôteliers belges ne sont-ils pas établis à Vercorin ?

M. Jean Gaeng, originaire d'Argovie, mais vivant en Belgique depuis fort longtemps, connaît bien les habitants de son pays d'adoption. Sa volonté de venir en « reconnaissance » témoigne du sérieux de l'ONST.



Réception de Saint-Sylvestre à Vercorin. De gauche à droite, MM. Main, vice-président de la commune, Jean Gaeng, représentant de l'ONST-Bruxelles, Edmond Théodoloz, directeur OT et Armand Perruchoud, président de la SDV.

Vernissage de l'exposition de Salvator Bray à Crans



Lors du vernissage, de gauche à droite, MM. Salvator Bray, D. Delasoie, directeur de l'hôtel et Michel Lehner, propriétaire de l'hôtel.

Pour la fin de l'année, l'artiste peintre Salvator Bray invitait ses amis et les amateurs d'art au vernissage de son exposition, à l'hôtel Sport-Club, à Crans.

Le créateur qui présente ses paysages - dont une partie fut inspirée par le Va-

lais et la région du Haut-Plateau - venait d'exposer ses toiles dans une galerie milanaise.

Salvator Bray laissera ses réalisations à Crans jusqu'au 15 avril prochain.

DEMAIN SOIR À SIERRE Jean Daetwyler dirige l'Orchestre de chambre de Lucerne

L'année 1978 s'ouvre, pour les Jeunesses musicales de Sierre, par la venue de l'Orchestre de chambre « Estro Armonico » de Lucerne. Cet ensemble donnera ce vendredi 6 janvier, à 20 h. 30, en la grande salle de l'hôtel de ville, un concert qui n'était initialement pas inscrit au programme de la saison musicale 1977-1978.

L'ensemble « Estro Armonico »

Appelé « Estro Armonico », du nom d'une partition célèbre de Vivaldi, l'Orchestre de chambre de Lucerne a été fondé en 1975 par le Genevois Jacques Valmond. Ce dernier, qui tient le pupitre de premier violon, anime un groupe de quatorze musiciens professionnels, tous issus d'orchestres de la région lucernoise, dont on connaît la grande tradition musicale. Ces musiciens professionnels se sont réu-

nis dans le but de faire partager leur amour de la musique de chambre, cela au travers du répertoire classique bien sûr, mais aussi au travers des pages de compositeurs contemporains, en particulier de compositeurs suisses.

De Pergolesi à Jean Daetwyler

Le programme du concert de vendredi illustre parfaitement l'esprit dans lequel a été fondé l'ensemble « Estro Armonico ». Deux

œuvres baroques sont inscrites au programme. De Pergolesi, le « concertino N° 2 en sol majeur » ouvrira la première partie du concert, tandis que la seconde débute par le « concerto grosso en ré mineur, op. 3 N° 11 » de Vivaldi. Avant l'entr'acte, le « divertimento en fa majeur KV 138 » de Mozart précèdera encore les six « Danses roumaines » de Bartok. En fin de programme, Jean Daetwyler dirigera lui-même le « concerto pour orchestre à cordes et percussion », qu'il a composé en 1965, immédiatement après le premier « concerto de violon », écrit pour Tibor Varga et joué au Festival de Sion l'été de cette même année.

Le « concerto pour cordes et percussion » de Jean Daetwyler met en évidence le développement qu'a connu la percussion dans les œuvres de Stravinski et de Bartok. Le maître de Pradegg a été tenté de composer une œuvre où la percussion dialoguerait avec un ensemble de cordes seules, ce qui accuse encore le contraste.

Si, dans le premier mouvement, la percussion est souvent voilée et n'intervient que pour souligner les rythmes, elle est par contre essentielle dans le troisième mouvement où elle est utilisée dans un esprit ironique. Elle imite, forme et déforme, souligne et ridiculise les contours mélodiques des instruments à cordes. Cette caricature de sa propre musique donne à ce concerto une couleur particulière. Les envolées lyriques sont brusquement interrompues par les quatorze instruments de la partie rythmique, joués d'ailleurs par un seul instrumentiste. (Le soliste sera Alain Rouvinez, de Montana).

Partout où il a été joué, ce concerto a remporté un grand succès, dû probablement à la dualité de son contenu musical et au dynamisme de la partition. Gageons qu'il en sera de même à Sierre ce vendredi.

Le concert que donnera l'Orchestre de chambre « Estro Armonico » de Lucerne devrait intéresser tous les mélomanes de la région sierroise. Il est bien rare de pouvoir signaler qu'une œuvre de Daetwyler sera interprétée à Sierre même, par une formation de musiciens professionnels. Il ne nous reste donc plus qu'à souhaiter que le public soit nombreux à venir, par ses applaudissements, remercier l'ensemble « Estro Armonico » de nous avoir proposé une telle soirée musicale. j.-p. g.

Des marionnettes exposées dans une banque sierroise



Une grande banque du centre de la ville présente actuellement une exposition fort originale.

En effet, des créations du cours de bricolage sierrois sont offertes, dans une vitrine, à la curiosité des passants.

Constituée de marionnettes, cette présentation montre bien qu'avec un peu de doigté, de patience et d'imagination, des réalisations admirables peuvent être confectionnées.

Vieille femme grimaçante, jeune fille, gendarme, galopin... tous les protagonistes d'une pièce de théâtre guignol, par exemple, sont rassemblés là...

« Virginie » sur la scène à Chippis

Le Cercle théâtral de Chippis se trouve actuellement en pleine effervescence. L'équipe de comédiens prépare ces jours son spectacle, avec l'entrain et l'enthousiasme qui lui sont coutumiers.

La comédie choisie, *Virginie*, gaie, spirituelle et captivante, est due au talent de Michel André, l'auteur de la *Bonne planque*.

La préparation du spectacle - qui sera présenté au public à la fin de ce mois - sous la direction de M. Pierre Franzetti, bat son plein...

Tous, interprètes, régisseurs, responsables du cercle travaillent avec joie pour un public fidèle, désireux de s'évader et de rêver.

Avec *Virginie*, jouée dans un décor admirable, signé Jean Rouvinet, les amateurs de théâtre viendront se laisser prendre par l'émotion, et applaudiront à l'esprit léger, au dialogue vivant qui emprègnent la pièce.

Nous aurons, bien entendu, l'occasion de revenir prochainement sur cette création.

Reprise des activités pour les patoisants sierrois

Bong zor ! Bong ann à tot hlö dè la coblha è i-j-àtro topari !

Interrompues durant les fêtes qui marquèrent la fin de l'année, les réunions hebdomadaires « Aü cohé dô patouè » reprendront dès le 10 janvier, chaque mardi à 20 heures, au centre ASLEC, à l'avenue du Marché.

Les jeunes qui s'intéressent au patois sont conviés, eux, les mêmes jours, dès 19 heures.

Convocation de l'assemblée primaire de Chermignon

L'assemblée primaire est convoquée à la salle bourgeoise à Chermignon, le lundi 16 janvier 1978, à 19 h. 30, avec l'ordre du jour suivant :

- 1. lecture du procès-verbal de la dernière assemblée ;
- 2. budget 1978 ;
- 3. avenants au règlement des constructions art. 11. 10 et art. 3. 25 ;
- 4. échange de terrains avec la commune de Montana ;
- 5. divers.

Le président : Gaston Barras

TRIBUNE LIBRE

Les articles placés sous cette rubrique n'engagent par la responsabilité de la rédaction.

Respectons les paysages valaisans

Je m'enchaîne sur le titre d'un article paru dans le *Nouvelliste* du mercredi 21 décembre 1977 dans la rubrique Parole de citoyen et signé H., lequel s'indignait, non sans raison d'ailleurs (et je l'approuve) de ces banderoles multicolores qui flottent durant une bonne partie de l'année sur notre vignoble valaisan. Aussi longtemps que l'autoroute ne touche pas notre région, peu de touristes ont l'occasion d'admirer ces laideurs - car d'après certains hauts personnages, pas d'autoroute, pas de touristes, alors que la majorité des stations affiche complet. Qui donc est dans le vrai ? Le jour où l'autoroute sera construite, car autoroute il y aura - peut-être - des milliers de touristes traverseront notre - dalle - de la vallée du Rhône pour aller quelque part ailleurs de l'autre côté du Simplon, donc à ceux-là laissons un bon souvenir de nos beaux coteaux de vi-

gnes en terrasses où se nichent par-ci par-là d'antiques villages brunis par les ans.

Mais j'en viens à mon principal sujet. Ayant des vignes assez exposées aux oiseaux, depuis de nombreuses années, pour éviter que ces derniers ne causent des dégâts, je pratique avec succès la méthode suivante. Je prends simplement une bobine de faufil que je tiens dans la main à l'aide d'un clou - ce qui permet de laisser dévider facilement le fil - et je parcours la parcelle en zigzagant et faisant à chaque virage un tour sur un sarmant (deux bobines qui coûteront environ 1 franc pièce suffiront pour une surface d'environ 1000 m²).

Ce système ne dépare pas le paysage et est très efficace à condition de le faire dès la fin des travaux d'été avant que les étourneaux ne goûtent aux grappes de raisins.

Lucien Pont

BULLETIN D'ABONNEMENT

Nouvelliste

et Feuille d'Avis du Valais

Le journal de tous pour tous

Amis du «NF», transmettez ce bulletin à une connaissance. Si elle s'abonne, qu'elle nous signale votre geste pour qu'en fin d'année nous puissions vous témoigner notre reconnaissance de façon tangible.

Le premier quotidien du Valais vous offre

- les plus belles images en couleurs du Valais
- tous les sports, tous les sportifs de chez nous
- la réflexion non la sensation
- le courage d'une expression non moutonnaire

Le soussigné souscrit un abonnement au NF dès ce jour, au prix de

Fr. 103.- (un mois gratuit aux nouveaux abonnés)

(Jusqu'au 31 décembre 1978)

Nom : _____

Prénom : _____ Fils (fille) de _____

Profession : _____

Adresse exacte : _____

Lieu : _____

Date : _____ Signature : _____

Coupon à détacher et à retourner à l'administration du *Nouvelliste* et *Feuille d'Avis du Valais*, 13, rue de l'Industrie, 1951 Sion. L'abonnement se renouvelle tacitement sauf révocation écrite un mois avant l'échéance.

Coop-informations

Hit <weekend>

jeudi 5 janvier jusqu'à samedi 7 janvier



Jus d'orange happy day

naturel, riche en vitamine C

2 paquets d'un litre

1.70
au lieu de 2.40

Lessive complète OMO

toutes machines
Tambour de 5 kg

14.50
au lieu de 17.90



Studio Coop du mercredi

NOUVEAU:
chaque mois 10000 francs à gagner en argent pour le ménage.

répartis en sommes de 1000.-, 500.- et 10.- francs.

Préavis

Mercredi, 11.1.78
Début env. 19.15-19.25 h

Il y a collants et collants. La Coop vous explique pourquoi.

HAZYLAND

Dancing au Pavillon Montreux
Tél. 021/62 56 46
★★★★★★★★★
Du 4 au 15 janvier
le sensationnel orchestre vocal indonésien

First Move

Show time avec le fantastique chanteur noir **Moses Lamarr**

Tous les hit-parades avec le DJ: SAFI

Le Hazyland vous offre toujours les meilleurs orchestres Air conditionné

HAZYLAND

Machines à coudre

neuves, de démonstration, cédées avec très grosse réduction

Garantie 10 ans
Envoi gratuit 15 jours à l'essai

Occasions
1 an garantie
Elna I 140.-
Adlerette 280.-
Elna ZZ 390.-
Singer aut. 520.-
Facilités, location

Agence VIGORELLI
Av. de Beaulieu 35
1004 Lausanne
Tél. 021/37 70 48
22-1173

A vendre

Audi 80 L

année 1976
30 000 km

Fr. 9000.-

Tél. 027/86 15 87
36-20048

Ford Capri 3000

année 70, 75 000 km
Peinture neuve
Expertisée

Fr. 3500.-

Tél. 025/4 33 69
36-425002

A louer à **Sion**
Rue des Condé-
mines 13

une chambre meublée indépendante
avec douche

Libre tout de suite.

Tél. 027/23 14 75
36-300013

A vendre

paille foin regain

Rendu par camion-remorque.

Jean Leyvraz transports, Renens
Tél. 021/34 31 92
36-20050

Cause départ

A vendre

salon Napoléon III

(1900), bon état, superbe commode acajou, vitrine-bibliothèque Ls XVI, plusieurs tapis d'Orient, une console Ls-Ph., pendule bronze, nombreuses peintures, aquarelles et gravures. Beaux bibelots, draps, linges, belles nappes, une chambre à coucher chêne (1920), 1 lit, etc.

Tél. 021/36 00 07
22-308453

Achat immédiat «cash»

voitures toutes marques et exclusivités dès 1970
Tél. 021 53 33 53.
de 11 à 21 heures
AUTO-KLÖTI
Chexbres-Puidoux

A louer à Martigny

magnifiques studios et 2 1/2-pièces

Tout confort.

Tél. 026/2 31 13
36-2649

Volvo 244 DL

Limousine modèle 1976
4 portes
5 places expertisée

A céder prix intéressant.

Tél. 025/7 45 16
143.267.086

A vendre

bus VW

9 places expertisé révisé à neuf

Fr. 7400.-

Tél. 027/55 30 41
36-20039

Cherche à acheter en Valais

maison

rurale ou maison bourgeoise.

A rénover.

Ecrire sous chiffre N 340659-18 à Publicitas, 1211 Genève 3.

A louer

centre ville Sion

appartement 4 pièces mansardé
plus hall et salle de bains.

Libre tout de suite ou selon entente.

Tél. 027/22 16 95
36-300010

Cherchons pour 3 semaines en automne 1978

appartement ou petite maison

pour 2 personnes val d'Anniviers ou val d'Hérens.

Offres sous chiffre N 03-113949 Publicitas, 4001 Basel.

A vendre

bel appartement

meublé 3 1/2 pièces

Fr. 240 000.-

Tél. 022/28 88 92
18-62540

A Sion

Av. du Gd-Champsec

A louer tout de suite

appartement de 3 1/2 pièces

Fr. 385.- + charges

Gratuit jusqu'au 15.2.1978

Tél. 027/55 15 75
36-300011

Collants à prix sensationnels!

Collants dames avela Bonnie

Hélanca 20 deniers, avec empiècement, slip, pointe, semelle et talon renforcés. Traitement acti-fresh. Produit suisse. Pointures 8 1/2-10 1/2, coloris saskia et bambi.

Emballage double seulement

3.90

Collants dames avela Colette

Hélanca 20 deniers, avec slip renforcé sans couture. Traitement acti-fresh. Produit suisse. Pointures 8 1/2-10 1/2, coloris saskia et bambi.

Emballage double seulement

4.-

Collants dames avela Sybille

Hélanca 20 deniers. Slip, talon et pointe renforcés, large empiècement et traitement acti-fresh. Produit suisse. Pointures 8 1/2-12, coloris saskia et bambi.

Emballage double seulement

5.60

Collants dames avela Forte

Hélanca 20 deniers, slip renforcé avec empiècement, traitement acti-fresh. Produit suisse. Pointures spéciales femmes fortes: 11-12, coloris saskia et bambi.

Emballage double seulement

6.-

Collants de soutien pour dames avela Belform

25% Lycra/75% Polyamide. Slip Lycra 70 deniers avec empiècement, jambes en Lycra 40 deniers, pointe et talon renforcés. Pointures 8 1/2-11, coloris saskia.

la paire seulement
7.90

Hit <hebdo>

4-10 janvier

Miel d'importation Floramiel

Verre de 500 g

2.10
au lieu de 2.65

Petits pois avec carottes midi moyens

Boîte de 870 g

1.60
au lieu de 1.85

Fox citron pour la vaisselle

Bouteille de 690 g

1.60
au lieu de 2.-

Margarine végétale Coop

Cube de 250 g

1.10
-85

Fromage double-crème Gerber Gala

2 boîtes de 3 portions = 160 g

2.-
au lieu de 2.50

Huile de tournesol Dorina

1 litre

4.25
au lieu de 5.10

Prix-choc

Grand sac à provisions

en nylon résistant, avec fond et doublé PVC, entièrement lavable, 2 grandes poches extérieures, couleurs mode.

seulement

9.50



Baisse de prix

sur l'huile de tournesol

grâce au bénéfice de cours sur le dollar

Bouteille d'un litre maintenant

3.40
au lieu de 3.60
seulement

Coop compte pour qui sait compter!



informations complémentaires jeudi prochain

10 ANS
SUPER-DISCOUNT
DENNER

Heró
Ravioli aux œufs

860 g **nouveau**
1.90



TV-1/5178 Prix d'actions valable dès le 5.1.78

Hits jubilé

Lard
 fumé
 1 kg ~~6.90~~ **4.90**

Choucroute
 étrangère
 prête à servir
 Sachet alu
 500 g ~~1.90~~ **-.70**




Rioja
Lisreal
 1973
 Vino fino de España
 7 dl
~~2.70~~
2.30



Actions

RAST
 express
 Boisson instantanée
 au cacao
 400 g
~~2.95~~
2.40



lavada soft
 citron
 Produit à relaver 750 g
 bien toléré par la peau
 Expertisée et approuvée par
 l'Institut Suisse de Recherches
 Ménagères IRM
~~1.65~~
1.25



Café JACOBS **nouveau**
 avec complément pour café au lait,
 moulu, emballé sous vide
 Mélange prêt à l'emploi:
 62% de café en grains,
 38% de chicorée premier choix.
 Idéal pour le café au lait.
 250 g
3.45



Knorr Quick-Soup **nouveau**
 instant 5 x 1 portion
 Le léger potage instantané,
 idéal pour collation
 Célestine 52 g
 Croûtons 52 g
 Champignons 82 g
 Asperges 87 g
 Velouté aux légumes 91 g
 Parmentier 82 g
1.10



Sion — 7, rue des Cèdres

Monthey — 20, avenue de la Gare

Martigny — 51, route de Fully

Dame
 cherche, pour le
 mardi, jeudi et
 samedi
 (2 1/2 h. le matin)
 heures de ménage
 à Martigny-Ville.
 Ecrire sous
 chiffre P 36-40002 à
 Publicitas
 1920 Martigny.

Entreprise de construction du bâtiment
 cherche

contremaître - chef de chantier
 travaillant spécialement dans la région de Riddes et les Mayens-de-Riddes.
 Ecrire sous
 chiffre P 36-20026 à
 Publicitas, 1951 Sion.

On cherche pour tout de suite

femme de ménage
 Tél. 027/88 23 42
 36-3483

A vendre pour cause fin d'activité

machines de menuiserie
 Tél. 027/22 34 36
 lundi 9 janvier
 de 8 h. 30 à 9 h. 30
 36-20077

L'hôtel-restaurant de la Channe à Sion
 cherche tout de suite ou à convenir, pour le café

sommelier - sommelière
 Congé samedi et dimanche, ainsi que

personne remplaçante
 pour ces deux jours
 Tél. 027/22 32 71
 36-1209

Jeune homme
 28 ans
 possédant maturité commerciale
cherche emploi
 2 à 3 jours par semaine à domicile ou selon horaire libre.
 Offre écrite sous
 chiffre P 36-303908 à
 Publicitas, 1951 Sion.

Vendeuse
est demandée
 tout de suite par kiosque à Sion.
 Tél. 027/22 15 52
 36-20047

Je cherche à louer
 région Sierre rive droite
vigne(s)
 Tél. 027/55 20 33
 36-303907

Le chef vous propose...
 Un moyen simple, efficace :
 notre rubrique

« GASTRONOMIE »
027/21 21 11




Un professionnel de la remise de commerce
 offre partout en Valais:

- 2 ateliers de menuiserie - ébénisterie
- 1 carrosserie
- 2 garages
- 1 magasin alimentation
- 1 commerce de confection hommes
- 1 commerce d'articles enfants
- 1 boutique d'articles de sports
- 1 magasin de fleurs
- 1 bazar
- 1 parfumerie
- 2 salons de coiffure
- 1 teinturerie

- Grand choix d'établissements publics
- Divers locaux commerciaux
- Divers terrains industriels

AM Marcellin Clerc
 courtier
 Avenue de la Gare 39
 Sion
 Tél. 027/22 80 50

OPÉRATION HÉRODE



Copyright by opera mundi
 Evelyn Anthony
 186

Hérode. Minden jeta sa cigarette. Il connaissait bien la Bible. Hérode, le Tétrarque, avait fait couper la tête de saint Jean-Baptiste. Hérode, roi de Judée, avait ordonné le massacre des innocents. Opération Hérode. Il regarda les Cupidons joufflus chevauchant joyeusement le dauphin et fut pris d'une soudaine envie de vomir, si forte qu'il faillit s'étouffer dans son mouchoir. Les enfants. Les enfants de Saint-Blaise. Leur projet, c'était cela. Pas d'otages, pas quelques centaines d'hommes fusillés, mais les enfants. « Avant la nuit, ils auront fini de rire. » Cette nuit. Une sueur froide l'envahit, une mèche de cheveux collait à son front. Des otages, soit, c'était logique ; une population ennemie devait être disciplinée, sinon aucun soldat allemand ne pourrait s'aventurer dans les rues. Minden l'admettait, l'approuvait. Voir fusiller le maire du village, le prêtre, le médecin ou toute autre personne détenant l'autorité, ne l'aurait pas troublé. Mais des enfants ! Sophie et Paul de Cordant.

« Major Minden, venez jouer à la balle... Major Minden, regardez le dessin que j'ai fait à l'école aujourd'hui... » La sensation d'une main étreignant la sienne ; Sophie assise sur son genou, ses bras autour de son cou.

Et le garçon, ce brave petit, qui lui rappelait ses propres fils, le garçon qui le regardait sans crainte ni hostilité. Qui acceptait sa présence, qui l'admirait. Cette nuit, avait dit ce boucher, de sa voix de tante. Minden se leva, essuya ses mains et son visage, boutonna son col. Il était deux heures trente-huit ; avant trois heures, sa voiture l'emmenait à toute vitesse vers Saint-Blaise, le laissez-passer de Vierken serré dans son porte-documents.

NÉE à Saint-Blaise, fille du notaire du village, mariée en 1940, l'institutrice était veuve, son mari ayant été tué au cours de l'invasion allemande. Déjà vieillie, à vingt-six ans, elle avait repris son travail à l'école. Cet après-midi, vingt enfants se trouvaient en classe. La fille de Camier, le maire, dominait le lot, à onze ans, elle frappait par son sérieux et son application au travail ; sa famille l'adorait.

(A suivre)

Protéger la route du Simplon contre l'éboulement d'Eisten

BRIGUE-GLIS. - Le député au Grand Conseil, M. René Zuber, de Brigue-Glis, avait dans une « petite question » demandé au chef du Département des travaux publics du canton du Valais quelles étaient les mesures prises par l'administration pour endiguer les éboulements provenant d'Eisten dans le Gantertal et descendant sur la route du Simplon. Voici la réponse du Département des travaux publics :

« Les organes du Département des travaux publics ont consacré toute leur attention à la question de la zone d'éboulements d'Eisten.

Dès le déclenchement de ces glissements de terrain, la direction des travaux, d'entente avec un géologue spécialisé dans ces questions, a posé des points de repère fixes, et constamment surveillé le mouvement de la masse.

Le professeur Héli Badoux, géologue à l'université de Lausanne, a déposé un rapport sur les causes de l'éboulement et préconisé les mesures à adopter. Le 9 mai 1977 le glissement a cessé et la pente s'est stabilisée. Les mesures suivantes sont prévues : blocage d'une partie du pied de la pente par des murs ancrés et amélioration

de la stabilité par l'aménagement d'un profond réseau de drainage et d'évacuation des eaux. Selon l'avis des spécialistes la sécurité de la route du Simplon serait entièrement garantie par ces travaux. »

Bonne entente à Loèche-La Souste

LOÈCHE-LA SOUSTE. - Une très bonne collaboration règne parmi les 36 sociétés et clubs de Loèche-La Souste. C'est ainsi qu'en décembre, les représentants de toutes les sociétés se sont réunis à la salle de la bourgeoisie, pour fixer le calendrier des manifestations pour 1978. Grâce à l'excellent travail préparatoire du président du groupement M. Paul Sewer, le calendrier a pu être établi sans difficultés. Il évite toute collision de dates. Le conseil communal vient d'approuver ce calendrier.

Willi Millowitsch à Loèche-les-Bains

LOÈCHE-LES-BAINS. - Le 2 et le 3 janvier, Willi Millowitsch a fait une visite éclair à la station. Le célèbre acteur et humoriste allemand, que tous les téléspectateurs de langue allemande connaissent bien, était accompagné d'un rédacteur et d'un photographe de la *Bildzeitung*, un journal à très grand tirage de la RFA.

On a pu voir l'acteur s'ébattre joyeusement malgré ses 69 ans, dans la neige au Torrenthorn et dans la piscine à ciel ouvert de la Rheumaklinik. Willi Millowitsch reviendra à Loèche-les-Bains en avril, pour un plus long séjour balnéaire.

Sens unique dans le vieux Brigue

BRIGUE. - L'introduction du sens unique dans le vieux Brigue est chose décidée. On ne pourra y circuler que dans le sens descendant. Celui qui voudra se rendre à la Biela devra atteindre ce quartier par Gredetschboden. Les décisions en question sont actuellement à l'examen à l'Etat du Valais. En effet toutes les décisions relatives à la circulation sur les parcours de transit doivent avoir l'approbation de l'Etat. Mais comme cette partie de Brigue ne sert plus au transit, on peut penser que le dernier mot est dit dans cette affaire.

Cette décision touchera particulièrement les commerces situés plus bas que le château. On peut penser cependant qu'il y aurait une possibilité de venir à la rencontre des désirs de ces commerçants. Par exemple en autorisant l'accès au vieux Brigue par la « Sennereiplatz ».

Nouveau chef à l'aérodrome d'Ulrichen

MÜNSTER-ULRICHEN. - Nous apprenons que M. Freddy Imoberdorf, fils de Joseph, a été nommé au 1^{er} janvier 1978, chef de service de l'aérodrome militaire d'Ulrichen et du camp de DCA de Glurigen. Il prend la succession du regretté Anton Imoberdorf, décédé en juillet dernier. M. Freddy Imoberdorf est également président de la société de développement.

Nous lui présentons nos sincères félicitations et lui souhaitons beaucoup de satisfactions dans l'exercice de sa nouvelle et importante fonction.

Participation en musique...



SAAS-FEE. - Les employés de la Société des remontées mécaniques de Saas-Fee, qui forment une équipe très soudée et où la camaraderie n'est pas un vain mot, cultivent encore l'amitié au sein d'une fanfare recrutée dans leurs propres rangs. Cette société de musique ne se produit pas seulement lors de manifestations internes mais aussi dans d'autres occasions, comme ici, lors de l'inauguration de la télécabine Spielboden - Längfluh.

Cours de préparation à l'accouchement

BRIGUE. - Le prochain cours de soins à la mère et à l'enfant débutera lundi 9 janvier à 14 heures à la salle de conférences de la halle du Simplon. Le cours s'étendra sur sept semaines, chaque séance durant deux heures. On peut s'inscrire chez M^{me} N. Pfammatter, à Naters, tél. 028/2 29 23.

Le même cours sera également organisé à la Souste, il débutera au milieu de janvier. On est prié de s'inscrire chez M^{me} Trudi Bieri-Staeger, Domaine de Finges, La Souste, tél. 027/63 17 21.

Noces d'or à Salquenen

SALQUENEN. - Le jour des Rois, 6 janvier, les époux Léo et Antonia Mathier-Haenni fêteront leurs noces d'or. C'est en effet le 6 janvier 1926 qu'ils s'étaient mariés à Loèche. M. Mathier est né en 1905 et sa femme en 1906.

Pendant longtemps ils ont tenu le café Central à Salquenen, pour exploi-

ter ensuite un commerce de vins. M. Mathier a été conseiller communal à Salquenen, et député chrétien-social au Grand Conseil pour le district de Loèche. En cette qualité il s'est employé activement à la réalisation du centre hospitalier de traitement du rhumatisme à Loèche-les-Bains.

Nous présentons nos sincères félicitations à M. et M^{me} Mathier, en leur souhaitant encore beaucoup d'années de bonheur.

Aménager la «promenade»

BRIGUE-GLIS. - Les chemins de promenade sont autant nécessaires que les routes et les rues qui permettent certes de se «promener», sans que cela ne soit pour autant un plaisir. Les trottoirs servent plutôt au simple passage dans des buts déterminés tels que les achats par exemple.

Les chemins de promenade sont nécessaires à l'amélioration de la «qualité de vie», pour employer un terme fort en vogue actuellement. Où pourrait-on ailleurs se détendre, en jouissant de l'impression bienfaisante de ne pas être bousculé ? Où les mères pourraient-elles autrement promener leurs enfants, sans danger et en profitant de l'air pur ? Il n'y aura donc jamais trop de tels chemins dans une commune.

Cette possibilité existe au bord de la Saltina dans les deux sens, la partie sud étant cependant davantage à l'écart du trafic motorisé, qui y est même interdit, une prescription qui n'est malheureusement pas toujours respectée. La commune fait maintenant prolonger le chemin sur la rive droite en direction du «Rulli-Pulli-Loch». C'est dans ce cadre qu'un pont de bois a été construit sur la Saltina, un peu en dessous du pont de Napoléon. On étudie actuellement la possibilité de prolonger le chemin-promenade jusqu'à la route de Napoléon, en trouvant une solution pour que cette promenade ne soit pas menacée, lors de crues éventuelles de la Saltina.



GRANADOR Jus d'orange

100% naturel
riche en vitamine C

1 litre seulement

1.90

Cervelas

1 paire, 200 g

1.-

GRANADOR

Jus de pamplemousse

non sucré, 100% naturel 1 litre

1.10

Ricola sucre aux herbes

bienfaisant pour la gorge Duplo, 2x100 g

1.90

pur miel de fleurs

étranger
votre 500 g seulement

2.70

Héliomalt

boisson fortifiante et reconstituante boîte 1 kg seulement

9.40



ravioli aux œufs

boîte de famille 1,160 kg

2.80

produit pour la vaisselle

Citron

protège la peau

1.80

1 litre

mentadent C

dentifrice

tube 75 g

1.70

Rexona

déo-fraîcheur

Classic et Sport pièce 140 g

-.85

CD SUPERDISCOUNT

TIREZ PROFIT DE NOTRE JOURNAL



Votre annonce est lue par plus de 65 % des ménages

Votre journal

Nouvelliste
et Feuille d'Avis du Valais

Chaque jour
près de 40 000 exemplaires



Action janvier fitness

L'Ecole-Club Migros vous propose un fitness à la carte, au gré de vos convenances.

Profitez de l'action «**Janvier-fitness**» à des prix exceptionnels pour entrer dans l'année 78 plein de vitalité, d'entrain et en grande forme !

Choisissez, à la carte, ce qui vous convient !

M-Sport et fitness-club

Libre utilisation des sauna, piscine, solarium, salles d'engins
Carte de 3 mois Fr. 100.-

Piscine (Monthey et Sion)

La pratique de la natation active la circulation, développe la respiration et agit favorablement sur l'ensemble de l'organisme.
Abonnement de 3 mois Fr. 36.-

Solarium

Bronzage total, sans dessécher la peau.
Abonnement combiné piscine-solarium
10 séances Fr. 60.-

Sauna

Une séance de sauna défatigue, décontracte, nettoie, allège, tonifie et rajeunit. La sueur élimine les toxines qui provoquent crampes et rhumatismes
Abonnement de 3 mois (utilisation illimitée): la journée Fr. 80.-
(dès 18 heures): le soir Fr. 110.-
Abonnement 5 séances Fr. 40.-
10 séances Fr. 70.-

Cours fitness

Exercices appropriés à chaque individu pour donner souplesse, fraîcheur et stimuler l'activité musculaire et la circulation du sang. Programme spécifique pour les différents groupes: fitness dames - fitness messieurs - fitness mixte, dames-messieurs
4 x 1 leçon le soir, par mois Fr. 28.-
4 x 1 leçon la journée Fr. 24.-

Cours de ski-fitness

Aujourd'hui où le skieur n'a plus l'occasion de se mettre en condition avant la première descente, la voiture, les remonte-pentes, l'ascenseur le privant de tout exercice physique, il devient indispensable de préparer sa musculature, son corps par un assouplissement approprié. Le ski-training est conçu pour une mise en condition progressive.
Cours de 4 leçons Fr. 28.-

Cours de natation

I. Cours d'initiation
Cours de base apprenant à vaincre la peur de l'eau, à bien respirer, à coordonner les mouvements, à nager.
Cours la journée ou le soir - 8 leçons de 45 min. Fr. 90.-

II. Cours de renforcement
Tous les exercices de base sont abondamment pratiqués pour acquérir une parfaite synchronisation des mouvements et une bonne technique. Cours en petits groupes de 4 ou 5 personnes.
8 leçons de 30 minutes Fr. 90.-



ECOLE CLUB MIGROS

Lieu de formation et de rencontre
025/4 33 13 - 026/2 10 31 - 027/22 13 81

Action «JANVIER-FITNESS» BON de Fr. 20.-

Sur présentation de ce bon à l'inscription à un cours ou à l'achat d'un abonnement, une réduction de Fr. 20.- sera accordée sur les prix de l'action «JANVIER-FITNESS» mentionné dans cette annonce.



OPEL

Nous, comme **AGENCE OFFICIELLE**, nous vous garantissons les réparations et la mise au point de votre voiture **OPEL «avec les pièces d'origine»**.
Nos ateliers sont équipés d'outillages et instruments modernes ainsi que d'un personnel hautement qualifié et expérimenté et pouvons vous assurer un travail soigné à des prix modérés

**Votre garagiste
Pierre ADDIKS**
Garage CASANOVA
Rue du Simplon 27
1890 Saint-Maurice
Tél. 025/3 63 90

Nos occasions:
Opel Rekord S 1900 Fr. 6900.-
Opel Kadett B Fr. 2900.-
Toutes nos voitures sont livrées avec garantie et expertisées + traitement anti-rouille.
36-100754

**NOUS
IMPRIMONS
TOUT
ET DANS
LES PLUS BREFS
DÉLAIS**

Nous étudions les prix de vos imprimés en fonction de la conjoncture.
IMPRIMERIE GESSLER S.A.
Pré-Fleuri 12 - 1950 SION
Tél. 027 / 23 19 05

Les Editions de la Matze

Sion

ont le plaisir de vous informer que leurs bureaux ont été transférés dès le 2 janvier 1978 dans

l'immeuble Bellevue B à Château-neuf-Conthey

**Nouveau numéro de téléphone:
027/36 32 32**

**Adresse postale:
case postale, 1951 Sion**

36-2232

**A louer à Pont-de-la-Morge
immeuble Les Morgettes**

appartements 3 1/2 pièces

dès Fr. 265.- plus charges

appartements 4 1/2 pièces

dès Fr. 320.- plus charges

Situation privilégiée. Prix intéressants.
Libres tout de suite ou à convenir.

Tél. 027/23 22 25

36-280

Occasions

- 1 magnifique lit français, 120 x 200 avec matelas Superba, 1 armoire 3 portes et 1 table de nuit, le tout à l'état de neuf 765.-
- 1 très joli buffet noyer, brun moyen, 135 cm haut., 176 cm long. 135.-
- 1 buffet chêne, brun foncé, ancien, 150 cm larg., 105 cm haut., 65 cm prof. avec dessus (vitrine) 85 cm haut., 35 cm prof. 185.-
- 1 armoire-bureau, ancien modèle, 190 cm haut., 120 cm larg. 465.-
- 1 bureau (bois), 150 cm long., 70 cm larg., 78 cm haut. 125.-
- 1 perceuse-foreuse à percussion, 2 marches, Fein, 220 volts, 380 watts 98.-
- 1 scie circulaire, 220 volts, 700 watts, état de neuf 285.-
- 1 machine à écrire de bureau, Hermès, avec tab., chariot 37 cm larg. 145.-
- 1 tourne-disque, 3 vit. (valise) et 5 disques 65.-
- 1 machine à laver Sobal, état de neuf, 220 volts 68.-
- 1 machine à coudre à pédale, bon état 65.-
- 1 machine à coudre électrique portative Elna valise 145.-
- 1 guitare avec housse, état de neuf 85.-
- 1 cithare, 5 cordes 95.-
- 2 coussins (oreillers), les deux 15.-
- 1 magnifique couvre-lit pour lit français (2 lits) 78.-
- 2 jolis costumes d'hiver pour dame, taille 42, les deux 30.-
- 1 beau manteau en cuir brun pour homme, taille 52 125.-
- 1 robuste veston en cuir noir, taille 52, long. 85 cm, le dos 45 cm 125.-
Souliers de ski à boucles de 10.- à 35.-

E. FLÜHMANN, MÜNSTERGASSE 57, BERNE
Tél. 031/22 29 11
Frais de port: tarif CHF
Fermé le lundi

Important établissement de la région de l'Est vaudois - Chablais

cherche, pour entrée en service en janvier ou à convenir,

chef d'exploitation technique

Formation électricien ou mécanicien-électricien, maîtrise fédérale, langues: français et allemand.

Age idéal: 35 - 45 ans.

Notre nouveau collaborateur devra être en mesure de diriger une équipe de 4 à 5 ouvriers spécialisés. Il s'agit d'un poste de grande responsabilité portant sur des installations neuves et de haute technicité.

Faire offres complètes avec photocopies de diplômes et certificats, photographie et prétentions de salaire sous chiffre PA 903375 à Publicitas, 1002 Lausanne.

Amis lecteurs du NF

Si vous apprenez une nouvelle pouvant intéresser nos lecteurs et que vous aimeriez voir paraître dans notre quotidien, ne manquez pas de nous en informer.

Nous répondons, pendant la durée d'ouverture de nos bureaux rédactionnels, de 8 heures du matin à 2 h. 30 de la nuit, sauf du samedi à 11 heures au dimanche soir à 17 heures au numéro 027/23 30 51 ou à nos rédactions régionales :

Monthey, M. Pierre Chevalley, tél. 025/4 12 38 ou 025/4 25 46
Martigny, M. Emmanuel Berreau, tél. 026/2 27 10
Entremont, M. Bernard Giroud, tél. 026/2 60 26
Sion, M. Gérard Mabillard, tél. 027/23 30 51 ou 027/38 23 47
M. Gérald Rudaz, tél. 027/22 32 06
Sierre, M. Antoine Gessler, tél. 027/55 91 55
Brigue, M. Louis Tissonnier, tél. 028/3 10 77

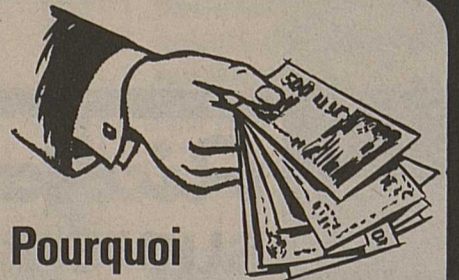
Les nouvelles importantes que notre rédaction n'aurait pas déjà seront évidemment rétribuées.

Merci d'avance à tous.

NF



**Chaque jour, près de
100 000 lecteurs valaisans vivent au rythme
d'une actualité intense,
illustrée en couleurs.**



Pourquoi cet engouement pour Procrédit?

Comment vous expliquer? **D'abord vous êtes reçu en privé;** pas de guichets ouverts. Puis, **vous êtes toujours bien reçu.**

L'affaire est simple et rapide.

Et, la discrétion:



- ① pas d'enquête chez l'employeur
- ② garantie que votre nom n'est pas enregistré à la centrale d'adresses

Procrédit = discrétion totale

Une seule adresse:

Banque Procrédit
1701 Fribourg, Rue de la Banque 1
Tél. 037 - 811131

également à: Genève, Lausanne, Neuchâtel, Bienne, La Chaux-de-Fonds

Je désire Fr. _____

Nom _____ Prénom _____

Rue _____ No. _____

NP/Lieu _____

990.000 prêts versés à ce jour

E



*Ne pleurez pas au bord de ma tombe,
Approchez-vous doucement,
Pensez combien j'ai souffert
Et accordez-moi le repos éternel.*

Monsieur Félix GENOUD, à Bourg-Saint-Pierre ;
Monsieur et Madame Léon GENOUD, à La Chaux-de-Fonds, leurs enfants et petits-enfants ;
Madame et Monsieur René VONLANTHEN-GENOUD et leurs enfants, à Berne ;
Madame et Monsieur Pierre SCHONBETT-GENOUD et leurs enfants, à Monthey ;
Madame et Monsieur André GATTONI-GENOUD et leurs enfants, à La Chaux-de-Fonds ;
Madame Reine GENOUD et ses enfants, à Genève ;
ainsi que toutes les familles parentes, alliées et amies, ont le grand chagrin de faire part du décès de

Madame Elisa GENOUD

leur chère sœur, belle-sœur, tante, cousine et amie, survenu après une longue et très pénible maladie, dans sa 83^e année, munie des saints sacrements de l'Eglise.

La messe de sépulture sera célébrée en l'église de Bourg-Saint-Pierre, le samedi 7 janvier 1978, à 10 h. 30.

La défunte repose en la crypte Saint-Michel à Martigny-Bourg, où la famille sera présente de 19 heures à 20 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Madame Paul VOUILLOZ-CLAIVAZ et famille, à Martigny, Vevey et Sion ;
Madame Maurice FAVRE-CLAIVAZ et famille, à Martigny et Monthey ;
Madame Henri CLAIVAZ-GIROUD et famille, à Martigny et Genève ;
Madame Ernest CLAIVAZ-MARTINETTI et famille, à Martigny ;
La famille de feu Joseph CLAIVAZ, à Martigny et Vollèges ;
La famille de feu Edouard CLAIVAZ, à Sion, Vevey et Genève ;
La famille de feu Adrien CLAIVAZ, à Martigny ;
La famille de feu Georges CLAIVAZ, à Martigny ;
La famille de feu Ernest LONFAT-CLAIVAZ, à Vernayaz et Genève ;
Madame Noëlie BROSSOLASCO et famille, à Lausanne ;
ainsi que les familles parentes, alliées et amies PILLET, DUCHOUD, BOSSETTI et GIROUD, ont la douleur de faire part du décès de

Madame Aline GIROUD

née CLAIVAZ

leur chère sœur, belle-sœur, tante, grand-tante, cousine, parente et amie, survenu à l'hôpital de Martigny, le 4 janvier 1978, à l'âge de 92 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

La messe de sépulture sera célébrée en l'église paroissiale de Martigny, le samedi 7 janvier 1978, à 10 heures.

La défunte repose en la crypte Saint-Michel à Martigny-Bourg. Heures de visites : de 19 heures à 20 heures.

Repose en paix

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Il a plu au Seigneur de rappeler à lui son serviteur

Monsieur Maurice MOTTET

retraité CFF

leur cher époux, papa, beau-papa, beau-fils, frère, beau-frère, oncle, cousin, parrain et ami, enlevé à leur tendre affection, le 4 janvier 1978, dans sa 73^e année, après une longue et pénible maladie chrétiennement supportée, muni des sacrements de l'Eglise.

Font part de leur grand chagrin :

Madame Irène MOTTET-DUBOIS, à la clinique Saint-Amé ;
Monsieur Michel MOTTET, à Evionnaz ;
Famille Georges DUBOIS-SAUDAN, à La Balma ;
Monsieur Aimé DUBOIS, à Evionnaz ;
Madame veuve Séraphine COQUOZ, à la clinique Saint-Amé ;
Madame veuve Jules MONNAY-MOTTET, à La Balma ;
Monsieur et Madame André MOTTET-BORGEAT, à Martigny ;
Famille Paul-André MONNAY-RAPPAZ, à Sion ;
ainsi que les familles parentes et alliées.

L'ensevelissement aura lieu à Evionnaz, le vendredi 6 janvier 1978, à 14 h. 30.

Le corps repose à l'église paroissiale d'Evionnaz.

Heures de visite : aujourd'hui jeudi 5 janvier 1978, de 19 heures à 20 heures.

En lieu et place de fleurs et couronnes : messes et prières.

Adresse mortuaire : M. Michel Mottet, bâtiment Saint-Joseph, Evionnaz.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

Priez pour lui



Madame Anita GHEORGHIU, à Sion ;
Monsieur Léo BAMBINI, à Chippis ;
Monsieur Bruno BAMBINI, à Chippis ;
ainsi que les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

Mademoiselle Irma BAMBINI

leur chère sœur, survenu le 3 janvier 1978, à l'âge de 77 ans.

L'ensevelissement aura lieu à Chippis, le vendredi 6 janvier 1978, à 10 heures.

Le corps repose en la chapelle du cimetière de Sierre.

La famille sera présente de 18 à 19 heures.

Arrivée du convoi funèbre devant l'église de Chippis à 9 h. 50.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



La société de chant « La Lyre » Evionnaz

a le pénible devoir de faire part du décès de

Monsieur Maurice MOTTET

père de Michel, membre du comité, et beau-père de M. Georges Dubois, membre actif.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.



La Société de secours mutuels d'Evionnaz et environs

a le regret de faire part du décès de son membre

Monsieur Maurice MOTTET

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



La société de musique « L'Avenir » à Isérables

a le regret de faire part du décès de

Madame Clara CRETENAND

mère de Jean-Claude et belle-mère de Donat Gillioz.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Le ski-club Rosablanc Isérables

a le pénible devoir de faire part du décès de

Madame veuve Clara CRETENAND- VOUILLAMOZ

mère de son vice-président Jean-Claude Crettenand.

Pour les obsèques, veuillez vous référer à l'avis de la famille.



EN SOUVENIR DE

Maurice CLERC

8 janvier 1977 - 8 janvier 1978

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église de Monthey, le samedi 7 janvier 1978, à 8 heures.

Que tous ceux qui l'ont connu et aimé aient une pensée en ce jour.

Ton épouse, tes enfants et petits-enfants



Madame et Monsieur Eddy BUCHEGGER-SARRASIN et leurs enfants Cécile et François, à Zurich ;
Madame Marcel SARRASIN et ses enfants ;
Madame Léon SARRASIN et ses enfants ;
Madame et Monsieur Adolphe CLIVAZ-SARRASIN et leurs enfants ;
Monsieur Urbain SARRASIN ;
Monsieur et Madame Armand SARRASIN-PUIPPE et leurs enfants ;
Monsieur et Madame Ulysse SARRASIN-PELLAUD et leurs enfants ;
Monsieur et Madame Jacques SARRASIN-MICHAUD et leurs enfants ;
ainsi que les familles parentes et alliées, font part du décès de

Monsieur Edmond SARRASIN

leur cher papa, grand-papa, frère, beau-frère, oncle et cousin, décédé à l'âge de 64 ans.

L'ensevelissement aura lieu à Bovernier, le vendredi 6 janvier 1978, à 14 h. 30.

Le corps repose en la crypte de la chapelle Saint-Michel à Martigny-Bourg. Heures des visites : de 19 à 20 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Monsieur et Madame Pierre NICOLLIER-ABPLANALP et ses enfants, à Zurich ;
Monsieur Jean NICOLLIER, à Verbier ;
Monsieur Emile LAMBERT-NICOLLIER et ses enfants, à Châtel-Saint-Denis ;
Monsieur et Madame Paul ARTIGLIA-NICOLLIER, en Italie ;
Mademoiselle Anna NICOLLIER, à Verbier ;
Monsieur et Madame Alois NICOLLIER et famille, à Riddes ;
Madame Angeline MAGNIN et famille, à Verbier ;
Les familles BRUCHEZ-MAGNIN, PERRET-MAGNIN et JACQUEMIN-MAGNIN, à Genève ;
ainsi que les familles parentes et alliées, ont la douleur de faire part du décès de

Monsieur Louis-Hercule NICOLLIER

leur cher papa, grand-papa, frère, cousin, parrain et ami, survenu à l'hôpital de Martigny, le mercredi 4 janvier 1978, à l'âge de 83 ans, après une pénible maladie, muni des sacrements de l'Eglise.

L'ensevelissement aura lieu à l'église paroissiale du Châble, le vendredi 6 janvier 1978, à 10 heures.

Le corps repose à l'ossuaire du Châble.

Selon le désir du défunt, ni fleurs, ni couronnes, mais pensez aux invalides.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

Priez pour lui



Le personnel de l'entreprise Gay Frères S.A., à Choëx

a le profond regret de faire part du décès de

Madame Evelyne GAY

épouse de leur cher patron, M. Gérard Gay.

L'ensevelissement aura lieu à l'église paroissiale de Monthey, le vendredi 6 janvier 1978, à 10 h. 30.



La direction et le personnel de l'Hôpital psychiatrique de Malévoz

ont le profond regret de faire part du décès de

Madame Albertine SCHMID

mère de leur employé et collègue M. Ignace Schmid.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

130 000 francs offerts à la commune de Brigue REMORDS OU GÉNÉROSITÉ?

BRIGUE. - Dans notre édition du mercredi 28 décembre 1977 déjà nous avons annoncé que la commune de Brigue avait reçu un don anonyme de 130 000 francs, ce montant devant être consacré au service du feu pour des exercices ordinaires et extraordinaires tout particulièrement. M^r Werner Perrig, président de Brigue, avait signalé « cet heureux événement » lors de la conférence de presse du 27 décembre consacrée au budget 1978.

Nous avons maintenant des renseignements plus précis concernant la remise de ce montant à la commune de Brigue.

Peu de temps avant Noël, un père du couvent des capucins de Sion s'est rendu en train à Brigue, et s'est présenté à la caisse communale. En l'absence du président de la ville, il a remis 130 000 francs à la caisse communale, de la part d'une personne anonyme qui ne désirait pas préciser quelle affectation il fallait

donner à ce montant. Une seule destination: la caisse communale.

Ni le président de la ville, ni les membres du conseil municipal pas plus que l'administration ont le moindre soupçon quant à l'identité du « donateur ».

Le conseil municipal de Brigue a décidé de comptabiliser ce montant sur un fonds spécial, devant servir de réserve pour les cas exceptionnels et imprévus.

S'agit-il de la réaction d'un contribuable torturé par le remords, à l'approche de la fête de Noël? Personne ne le sait, mais la forme utilisée pour la transmission permet de le supposer.

Le président de Brigue n'a pas pu nous faire de longues déclarations. Certes cet événement n'est pas désagréable pour lui. Il nous dit en souriant que d'autres devraient prendre exemple sur ce « précurseur ». Depuis qu'il est à la tête de la commune de Brigue, cela n'était jamais arrivé!

Randogne: ensevelissement de M. Emile Pralong ÉMOTION ET RECONNAISSANCE

Une très nombreuse assistance a tenu, hier matin, à Montana, à entourer une dernière fois M. Emile Pralong, ancien président de la commune de Randogne.

Parmi la foule qui se pressait à l'ensevelissement de celui qui contribua tant à l'essor du Haut-Plateau, on reconnaissait notamment les autorités communales et bourgeoises de la région, les anciens responsables de la municipalité de Randogne,

les députés et suppléants au Grand Conseil de l'endroit, l'ancien président de la Confédération et conseiller fédéral M. Roger Bonvin, ainsi que M. Pierre de Chastonay, conseiller national.

Le chœur mixte de Montana-Crans, dont le défunt avait longtemps assumé la direction, chanta l'office divin consacré par le curé Gruber, l'abbé Schinz, le curé Bender et le père Victorien, aumônier du Sanatorium valaisan.

Parents et amis rendirent avec émotion un ultime hommage à M. Emile Pralong, lui donnant à travers leur présence un témoignage de leur affection.

Nous réitérons à la famille plongée dans la douleur nos plus sincères condoléances.

A un ami disparu

Hier matin, Emile nous quittait vraiment. Nous étions tous là pour lui dire adieu. Tous, sa famille qu'il affectionnait, ses amis de tous les milieux où il avait œuvré avec tant de conscience et de ténacité.

En cette église de Montana pour laquelle il a tout fait, la messe fut très belle. L'assistance pieuse, les hommages rendus dignes et combien mérités. A l'ombre de la tribune, nous entendions encore sa puissante voix et ressentions l'héritage d'une baguette dont jadis il jonglait avec dextérité.

Emile, depuis plusieurs mois, nous le savions affaibli, mais nous espérons le garder le plus longtemps parmi nous. Puis les jours se sont écoulés et, peu à peu, il nous a bien fallu comprendre qu'il ne se remettrait plus de sa maladie et ce fut très dur pour nous. La nouvelle de sa mort fut brutale. Elle tomba en pleine période de fin d'année, ce qui nous empêcha d'y penser avec intensité. Ce soir seulement, je découvre que son rire, ses conseils, ses flatteries, ses discours, nous ne les entendrons plus jamais et que son charme n'animerait plus nos assemblées.

C'est ce soir que commence notre deuil véritable qui n'est point déchirant, mais amer et difficile à accepter.

Qu'il laisse à un de ses plus jeunes compagnons, vieil ami qu'il a initié à la vie de société, lui dire que seulement ce soir je pense que rien ne vaut le trésor de tant de souvenir communs, de tant d'heures difficiles vécues ensemble, de tant de brouilles, de tant de réconciliations, de mouvements de cœur.

Dans mes souvenirs, je cherche celui qui sera le plus durable. Il n'y en a qu'un seul,

NOUVEAU «PROPOS» DE L'ORDRE DE LA CHANNE «Souvenir d'un jeune vigneron d'Arbaz dans les années 1924-1945»

L'ordre de la Channe vient de publier son vingt-quatrième «Propos». Intitulée *Souvenirs d'un jeune vigneron d'Arbaz dans les années 1924-1945*, cette brochure d'une trentaine de pages est due à la plume de Gabriel Constantin, de Sion.

Ce nouveau propos constitue un fort intéressant document sur les travaux de la vigne durant ces dures années d'entre deux guerres, et en particulier sur la création de vignobles à une époque où l'on ne pouvait recourir à des bulldozers pour brasser des centaines de mètres cubes de terre...

« Il faut avoir vu avec des yeux d'enfants, écrit Gabriel Constantin, ce que représentait de peines la création de 100 toises de vigne à la même roche, comme celle que défonça mon père en 1924, pour réaliser le gigantesque effort qu'exigea la construction des murs de Clavoz, de Brülfer, du Mont-d'Or, pour ne citer que quelques-uns des plus remarquables.

«D'innombrables heures de maçons, de mineurs ou de terrassiers furent nécessaires pour entasser ces pierres sèches. La brouette, la poulie, le marteau, la masse et le levier étaient les seuls outils du maçon.

«Une telle entreprise, ajoute M. Constantin, dépassait les possibilités des anciens propriétaires de quelques maigres champs de seigle. Aussi faut-il rendre hommage à des citoyens qui eurent l'audace d'entreprendre ces travaux cyclopiques dont on peut vanter la solidité exceptionnelle.»

Pas de vigne sans voies d'accès; on l'a compris depuis longtemps. A ce sujet, Ga-

briel Constantin évoque «certains propriétaires, progressistes pour l'époque, qui avaient aménagé, avant 1924, des chemins muletiers à l'intérieur de leur vignoble, et même un tunnel...»

Mais ce «Propos» évoque également ce qu'était la vie des vignerons dans la première moitié de ce siècle; on y découvrira aussi à quel point les vendanges transfiguraient une ville de Sion qui, à cette époque, ne comptait que six mille habitants; ou encore quelles étaient les méthodes de culture alors utilisées.

Bref..., il s'agit d'un véritable document s'ajoutant à l'actif de l'ordre de la Channe. Rappelons que la grande confrérie valaisanne publie régulièrement des travaux originaux consacrés à la vigne et au vin, et ce depuis 1958, à raison d'un au moins par année.

Déjà parus

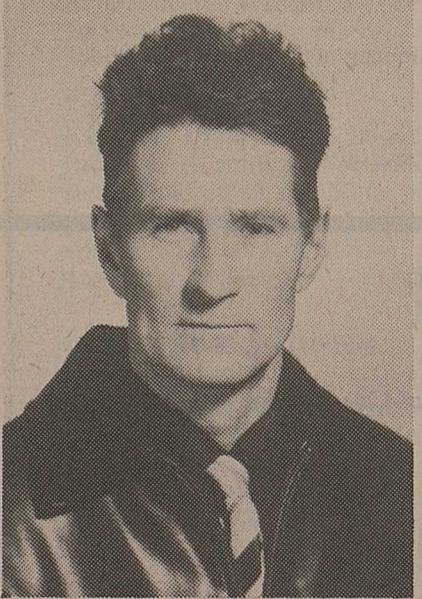
Voici d'ailleurs la liste des propos déjà parus, le N° 24, que nous venons de survoler, pouvant être acquis auprès du secrétaire de l'ordre de la Channe, case postale, 1951 Sion :

- Maurice Zermatten : *Poésie de la vigne et du vin* (1958), 15 pages.
- Paul Aebischer : *Elucubrations bachiques et étymologiques sur les noms des vieux cépages valaisans* (1959), 32 pages.
- D^r Henry Wuilloud : *Harmonies valaisannes. La raclette et autres bonnes choses* (1960), 31 pages.
- Albert de Wolff : *Le raisin dans l'art du Valais* (1961), 24 pages.
- Ernest Schüli : *Aspect de la terminologie viticole du Haut-Valais* (1962), 20 pages.
- Jean Nicollier : *Le vin, ses sous-produits et les raisins dans un recueil de recettes*

(1925) de l'abbé Fardel, curé d'Ayent (1963), 36 pages.

- Elie Zwissig : *Ustensiles de bois en usage dans le district de Sierre pour les travaux de la vigne et du vin* (1964), 36 pages avec 57 dessins.
- Alfred Kramer : *Krameriana ou libres variations sur les vins valaisans* (1965), 28 pages.
- P. Zacharie Balet : *Comment vivait, en son temps, une communauté valaisanne de vigneron (Grimisuat)* (1966), 24 pages.
- Denis Favre-Fournier : *Les Bédjuis et leurs vignes au début du XX^e siècle* (1967), 21 pages.
- Maurice Coquoz : *Au vignoble de Plan-Cerisier avec ses forains, les Salvanins notamment, jusque dans le deuxième tiers du XX^e siècle* (1968), 27 pages.
- Léon Monnier : *Dans les vignes et les caves bourgeoises du dizin ou district de Sierre* (1969), 28 pages.
- Des Sédunois : *Une approche des activités intellectuelles et didactiques des Messieurs de Sion en faveur de la viticulture (1840-1946)* (1970), 38 pages.
- Silvio Bayard : *Plaisir du vin par la dégustation* (1971), 36 pages.
- Henri Béard, Guy Zwissig, André Donnet : *In memoriam abbé Georges Crettol (1912-1971), chapelain de l'ordre de la Channe de 1964 à 1971* (1972), 24 pages.
- Jacques Montandon : *Gastronomie du pain* (1972), 36 pages.
- Albert de Wolff : *La Channe* (1972), 14 pages.
- Jean Graven : *Message valaisan* (1973), 27 pages.
- Pierre Androuet : *Autour du fromage, de la raclette et de la gastronomie* (1973), 34 pages.
- Marie de Riedmatten : *Vendanges séduisantes d'hier* (1974), 26 pages. Instantanés extraits du *Journal* de M. de Riedmatten et présentés par André Donnet.
- Rose-Claire Schüli : *Le vin des montagnards valaisans* (1975), 25 pages.
- André Donnet : *Aux origines de l'ordre de la Channe: le temps des illusions* (1976), 17 pages.
- Francis Germanier : *Eaux-de-vie valaisannes* (1976), 27 pages.

†
IN MEMORIAM
Henri GAY
3 janvier 1977 - 3 janvier 1978



Dans le grand silence de la séparation, ton absence est très dure à supporter. Une année bien pénible s'est écoulée, que le souvenir de ton sourire et de ta gentillesse nous aide tous à vivre dans la paix et l'amour.

Ton épouse, tes enfants,
ta famille

La messe d'anniversaire sera célébrée en l'église de Choëx, le samedi 7 janvier 1978, à 9 h. 30.

†
Très touchée par les témoignages de sympathie reçus lors de son deuil, la famille de

Madame veuve Jules RODUIT-BENDER

remercie toutes les personnes qui, par leurs visites, leurs messages, leurs dons de messes, leurs envois de fleurs et de couronnes, leur présence aux obsèques, ont pris part à son grand chagrin.

Elle les prie de trouver ici l'expression de sa profonde reconnaissance.

Fully, janvier 1978.

Les 75 ans du «Türkenbund» dans l'allégresse

BRIGUE. - Samedi prochain 7 janvier, le «Türkenbund» fêtera son 75^e anniversaire. Le ministère a prévu pour cette occasion un programme agréable. Il a invité les autorités, des délégations des sociétés carnavalesques amies de Suisse et de l'étranger, et bien entendu, tous les Turcs.

La journée commencera à 10 h. 30 à la chapelle de Saint-Sébastien par un service religieux célébré à la mémoire des membres défunts de la corporation.

A 11 h. 30, ce sera un apéritif à la salle des chevaliers du château Stockalper. On inaugurera ensuite le local des archives. A cette occasion, un don sera remis à la fondation du home de vieillards de Brigue. La manifestation sera agrémentée par les productions de la fanfare municipale «Saltina», membre d'honneur du Türkenbund.

Les festivités proprement dites se dérouleront à partir de 12 h. 30 au centre paroissial de Brigue, avec le banquet du Beiram, la projection de films des précédents cortèges de carnaval, et la remise de la plaquette de fête richement illustrée à tous les participants. Finalement, les Turcs et leurs amis rendront visite aux oasis accueillantes (pour les non initiés : auberges) de la Mecque, de la Medina et de la Transjordanie.

Intronisation de «Miramara» et attribution de «l'ordre du Pinneau»

Hier soir, les Turcs de Brigue se sont retrouvés en grand nombre en avant-première du temps de carnaval qui approche. La

manifestation avait pour but principal de rendre hommage à deux amis de la confrérie.

Il s'agissait tout d'abord d'élire «Miramara», qui a été choisie en la personne de M^{lle} Alice Kuonen. Elle sera ainsi la seule représentante féminine siégeant officiellement avec les hauts dignitaires du Türkenbund. Le grand vizir Bruno Germanini lui a remis une gerbe de fleurs et le document officialisant sa nomination. La première «Mi-

ramara» vit encore à Brigue dans une heureuse vieillesse. Les ministres pensent s'attirer les grâces du prophète, en continuant cette tradition.

En outre et sous les applaudissements chaleureux de toute la compagnie, M. Emile A. Bauer, maître peintre, s'est vu conférer «l'ordre du Pinneau», en reconnaissance du travail artistique et désintéressé accompli pendant des décennies en faveur du carnaval de Brigue.

SUR LES ROUTES

Neige, verglas, dégâts!

Hier, le temps s'est mis au mauvais : il a plu en plaine et neigé en montagne, à la plus grande joie des skieurs, mais au plus grand dam des automobilistes!

En effet, si la circulation était encore facile pendant la journée, vers minuit le ciel s'est dégagé, une belle éclaircie est apparue, amenant avec elle le verglas! On signalait, hier dans la nuit, de nombreux accrochages, heureusement sans gravité, à Vétroz, Saint-Léonard et en ville de Sion notamment. Pas de blessés, mais du travail pour les carrossiers...

ACCÈS DIFFICILE AUX STATIONS

Généralement les routes sont enneigées au-dessus de 1000 mètres et nécessitent un équipement d'hiver impeccable. Hier soir, par exemple, la circulation était extrêmement difficile entre Sierre et Crans-Montana, une couche de neige de 5 à 10 cm rendait la chaussée très glissante. Vers 20 heures, une automobile portant plaques valaisannes, dérapa et quitta la chaussée non loin du carrefour Chermignon-Dessus - Lens et finit sa course dans un petit bisse en contrebass. Par chance, personne ne fut blessé.

Une autre voiture, immatriculée dans le canton de Vaud prit feu, pour une raison indéterminée, en roulant. Tout l'avant de l'engin a été détruit. Ce deuxième accident, survenu à quelques dizaines de mètres du premier, n'a pas fait non plus de victimes.

Les cantonniers font tout leur possible pour tenter de rendre les routes moins dangereuses : sablage, salage et, plus haut, les chasse-neige dégagent régulièrement les artères.

Malgré ces efforts, les automobilistes doivent redoubler d'attention et de prudence.

POUR LES TOURISTES
QUI S'EN VONT

Parmi ceux qui étaient praticables,

Prenez le temps
d'une bonne tasse
de
Café

Charles Aznavour restera un peu en Valais

La vedette de la chanson bien connue, Charles Aznavour, a annoncé son intention de garder un pied-à-terre en Valais. En effet, si Aznavour, pour des raisons pratiques, abandonne son chalet de Crans et va s'installer à Genève, il se portera acquéreur d'un appartement situé dans un immeuble voisin. Cette bâtisse ne se trouvant qu'à une centaine de mètres de l'endroit où le chanteur est actuellement établi, Aznavour ne se trouvera pas trop dépaysé.

LORS DU NETTOYAGE D'UNE PISCINE Nappe gazeuse toxique Trois personnes hospitalisées

GENÈVE. - A la suite d'un incident technique survenu hier à Genève en début d'après-midi, deux acides destinés à nettoyer la piscine d'une école sont entrés en contact et ont produit un gaz. Trois personnes, qui se trouvaient sur place ont été contaminées par la nappe gazeuse ainsi formée et admises à l'hôpital. Revêtus de combinaisons spéciales anti-acides avec masques, les sapeurs-pompiers ont aspergé la lourde nappe gazeuse, puis ont filtré les eaux contaminées et ventilé les lieux. En fin d'après-midi, tout danger était éliminé, indiquait-on de bonne source.

Industrie chimique bâloise NOUVEAU CONTRAT COLLECTIF

BALE. - Un nouveau contrat collectif de travail (CCT) d'une durée de trois ans vient d'être conclu dans l'industrie chimique bâloise. Les partenaires sociaux sont, du côté patronal, les entreprises Ciba-Geigy, Roche, Sandoz et la fabrique de produits chimiques de Schweizerhall, groupées au sein de l'Association de l'industrie chimique bâloise, et du côté des employés, la Fédération du personnel du textile de la chimie et du papier, la FTMH, la Fédération chrétienne du personnel de la chimie, du textile, de l'habillement et du papier, de l'Union suisse des syndicats autonomes.

Les améliorations

Outre l'assurance d'une compensation automatique et complète du renchérisse-

ment durant la période couverte par le nouveau « CCT », celui-ci prévoit une amélioration des revenus de 1,5 % par an en moyenne.

D'autres améliorations sont par ailleurs prévues parmi lesquelles une augmentation du salaire de base des femmes de 30 francs par mois par année de service, de telle sorte que la différence entre revenus masculins et féminins s'en trouve réduite. Les allocations d'enfants passent à partir de la 3^e année de service à 120 francs pour le premier enfant et à 100 pour les enfants suivants. Le droit aux vacances est également amélioré. Les employés bénéficieront dorénavant de quatre semaines dès l'âge de 30 ans (35 ans jusqu'ici) et d'un jour supplémentaire dès l'âge de 26 ans jusqu'à 29 ans.

Dépôts à échéance fixe

Nouvelle baisse des taux d'intérêts

ZURICH. - Les quatre grandes banques suisses - l'UBS, la SBS, le Crédit Suisse et la BPS - ont décidé d'abaisser à nouveau les taux d'intérêt sur les dépôts à échéance fixe. Cette mesure entre en vigueur immédiatement. Les nouveaux taux sont les suivants : pour les dépôts de 3 à 5 mois, 1 % au lieu de 1,5 %, pour les dépôts de 6 à 11 mois, 1,25 %

au lieu de 1,75 %, pour les dépôts de 12 mois et plus, 1,75 au lieu de 2 %.

Les taux avaient été abaissés le 21 décembre pour la dernière fois. Cette mesure, qui était souhaitée par la Banque Nationale, peut contribuer, dans une certaine norme, à freiner la hausse du franc suisse.

Sandoz: l'attrait suisse diminue

BALE. - Au cours de l'exercice 1977, le chiffre d'affaires de Sandoz (produits chimiques) a augmenté de 7 % environ contre 4 % en 1976. Les bénéfices se sont également améliorés par rapport à l'année précédente. La hausse du cours du franc cause cependant des soucis à la direction générale de l'entreprise. Dans une lettre aux actionnaires, le président du conseil d'administration, M. Yves Dunant, écrit que l'implanta-

tion industrielle en Suisse a perdu certains de ses attraits. Il précise toutefois qu'une décision au sujet de transferts à l'étranger ne saurait être prise autrement que dans une perspective à long terme.

Le groupe Sandoz (maison-mère à Bâle, 90 filiales dans le monde) a réalisé en 1976 un chiffre d'affaires de 4,1 milliards de francs et consacré quelque 360 millions de francs à la recherche.

1978, ANNÉE «HENRY DUNANT»

BERNE. - Le fondateur de la Croix-Rouge sera célébré le 8 mai 1978, et les 125 sociétés nationales de Croix-Rouge existant à ce jour dans le monde considéreront l'année 1978 comme « l'année Dunant ». En Suisse, de nombreuses manifestations seront mises sur pied sous le slogan « Joignez-vous à nous », dans le but de rappeler à la population les idéaux de la Croix-Rouge et de susciter de nouvelles adhésions de collaborateurs volontaires, indique la Croix-Rouge

suisse dans un communiqué publié mercredi à Berne.

La Croix-Rouge suisse a réalisé une médaille commémorative officielle qui sera frappée en or, en argent et en bronze. De son côté, la Confédération émettra un écu et un timbre spécial.

Un Jurassien chef de l'artillerie de la division frontière 2

DELEMONT. - Le colonel Pierre Christe, député démocrate-chrétien à l'Assemblée constituante jurassienne, avocat et notaire à Delémont, a été nommé chef de l'artillerie de la division frontière 2 au 1^{er} janvier 1978. Responsable de l'instruction technique des formations d'artillerie, il coordonnera à ce titre le feu des armes d'appui, soit l'artillerie, l'aviation et les armes lourdes. Le colonel Christe était auparavant commandant du 26^e régiment lourd d'artillerie.

Université de Genève Décès du doyen de la faculté de médecine

GENÈVE. - Doyen de la faculté de médecine de l'université de Genève depuis 1976, le professeur Marcel Jenny vient de décéder brusquement dans sa 47^e année.

Né à Berne en 1930, le défunt avait fait toutes ses études à Genève. Professeur extraordinaire (1973), puis ordinaire (1976), il s'était très tôt intéressé à l'endocrinologie, domaine où il était devenu un spécialiste renommé et, en outre, au sein de sa faculté, vouait une attention toute particulière à l'enseignement des branches cliniques de la médecine et à la formation des jeunes médecins.

500 000 poules à bouillir

LAUSANNE. - Du 16 au 31 janvier, un demi-million de poules à bouillir, fraîches ou congelées, seront mises sur le marché suisse à un prix de vente au détail ne dépassant pas 3 Fr. 55 le kilo. Les boucheries, magasins de comestibles et grandes chaînes de distribution participeront à cette campagne de la Société coopérative suisse pour la vente des œufs et de la volaille.

Aide au théâtre en Suisse romande

Dernier délai : 1^{er} février

LAUSANNE. - Les troupes professionnelles de théâtre qui désirent obtenir l'appui financier du « Fonds du théâtre en Suisse romande » sont invitées à présenter leurs requêtes pour le 1^{er} février 1978 au plus tard. Les demandes pour la saison 1978-1979, accompagnées d'un budget détaillé ainsi que d'un bilan d'exploitation de la saison précédente, doivent être adressées au secrétariat du fonds du théâtre, pour adresse : Service des affaires culturelles de la commune de Lausanne, place de La Louve, 1002 Lausanne, où le règlement peut aussi être obtenu.

La chasse à Berne en 1978

BERNE. - Siégeant sous la présidence du conseiller d'Etat bernois Ernst Blaser, directeur cantonal de l'agriculture et des forêts, la commission pour la chasse vient de fixer les nouvelles directives relatives à la chasse en 1978. La discussion a surtout porté sur la lutte contre la rage. La commission estime en effet que la chasse, et plus particulièrement la chasse aux renards, est une arme efficace contre cette maladie. Il est également prévu d'introduire en temps utile la

chasse aux rats-laveurs, qui contribuent également à la propagation de la rage. La chasse aux chevreuils et chamois sera maintenue dans les mêmes normes qu'en 1977.

Les mesures temporaires de protection dont bénéficient les marmottes, les putois, les coqs de bruyère, les béccasses et autres oiseaux de la même famille, les oies sauvages et les harles resteront en vigueur lors de la prochaine saison de chasse.

A quel conseiller fédéral le dossier de l'avortement?

BERNE. - Le 1^{er} février prochain, le Conseil fédéral connaîtra une nouvelle composition. Lors d'une de ses premières séances, il devra prendre la décision de fixer lequel de nos sept « ministres » va se charger à l'avenir du dossier de l'avortement. Comme devait l'indiquer le nouveau conseiller fédéral radical Fritz Honerger, il est « pensable » que, reprenant le Département de l'économie publique dirigé jusqu'à présent par M. Ernst Brugger, le dossier lui revienne. Mais il est aussi possible que cette affaire passe entre les mains d'un autre membre du gouvernement central.

Fabrique de meubles en feu

Un million de dégâts

ST. GALLENKAPPEL. - Le feu a éclaté, hier, à la fabrique de meubles Metzger à St. Gallenkappel (SG), un immeuble de deux étages qui a subi des dégâts estimés à un million de francs. Les locaux de fabrication ont été complètement anéantis. Les installations, les machines et les marchandises sont restées dans les flammes.

Peu avant minuit, un employé de l'entreprise domicilié à proximité de celle-ci eut son attention attirée par une odeur suspecte. Près de la cheminée, des flammes jaillissaient déjà du toit. Le foyer se trouvait au deuxième étage. Avant même que les pompiers du lieu n'arrivent sur place, on tenta de circonscrire le sinistre au moyen d'un extincteur à mousse carbonique, mais sans succès. En peu de temps, tout l'étage était la proie des flammes.

Compte tenu de l'importance du danger, les pompiers de Jona furent également appelés à l'aide. Grâce à l'intervention de 80 pompiers, d'une part, et à l'existence d'un mur anti-feu, d'autre part, une maison d'habitation toute proche a pu être épargnée.

Un ombudsman pour Lucerne ?

La ville de Lucerne aura-t-elle bientôt son ombudsman ? A en croire le parti démocrate-chrétien lucernois une initiative y relative devrait aboutir. Au cours de ces prochains jours, on commencera à récolter les signatures. On se souvient qu'en avril dernier, le Grand Conseil du canton de Lucerne avait rejeté une proposition relative à l'élection d'un ombudsman. Selon le parti démocrate-chrétien « bon nombre de citoyens ont changé leur fusil d'épaule », raison pour laquelle on est d'avis que le nombre de signatures nécessaires devrait pouvoir être récolté.

(ee)

En fait, l'interruption de la grossesse est du domaine du Département fédéral de justice et police. En juin 1974, le Conseil fédéral avait cependant décidé de décharger le chef du Département concerné, M. Kurt Furgler, de cette affaire, en tenant compte de la nature particulièrement éthique du problème. En effet, à l'époque, les convictions de M. Furgler empêchaient ce dernier de défendre le projet de loi - solution des indications avec l'indication sociale - devant le Parlement et devant l'opinion publique. A cette époque, le Conseil fédéral a estimé que le caractère exceptionnel du problème permettait que l'on charge un autre conseiller fédéral de l'objet et c'est ainsi que le projet a été attribué à M. Brugger.

Attaque à main armée contre une poste soleuroise

NENNIGKOFEN. - Une attaque à main armée a été commise, hier en début de soirée, contre le bureau de poste de Nennigkofen (SO). Un inconnu masqué a pénétré dans le bureau. Menaçant d'une arme l'employée, qui se trouvait seule, il s'est fait remettre une somme comprise entre 16 000 et 20 000 francs, avant de prendre la fuite à pied. Peu après, il prenait place dans un véhicule stationné à faible distance et disparaissait. Les opérations de recherches entreprises aussitôt par la police soleuroise, secondée par la police bernoise, n'avaient donné aucun résultat en fin de soirée.

Procès des autonomistes devant le Tribunal fédéral

LOURDE FACTURE

Si le procès qui s'est déroulé en octobre dernier devant la Cour pénale fédérale, à Lausanne, s'est finalement soldé par des conclusions relativement heureuses pour les 17 autonomistes inculpés - une seule condamnation ferme - on sait aujourd'hui par la publication du jugement que la facture des frais juridiques sera particulièrement salée. Il n'est pas utile de revenir sur les considérants du jugement qui ont été communiqués en octobre lorsqu'il fut prononcé par le juge Leu, à Lausanne. Tout au plus peut-on insister sur la nécessité qu'il y a de considérer que le mobile politique pour accomplir tel ou tel acte ne saurait être retenu comme une circonstance atténuante. Si le climat de tension que connaissait le Jura bernois au moment où les faits incriminés ont été commis est évident, il ne justifie pas non plus l'octroi de circonstances atténuantes. La Cour pénale semble cependant bel et bien en avoir tenu compte dans l'établissement de son jugement. Diverses prétentions

civiles de plaignants individuels ont été liquidées, les avocats de la défense s'étant en général montrés coopératifs dans ce domaine. En revanche, les prétentions de l'Etat de Berne, qui réclame des frais pour un montant de 53 000 francs, et celles de six grenadiers bernois, qui ont été blessés à Moutier, ont été transmises au juge civil, qui n'en a pas encore délibéré. Pour sa part, la Cour pénale fédérale a fait valoir une facture qui se monte à 21 000 francs, somme englobant tous les frais relatifs au procès tenu en octobre à Lausanne.

C'est dire que de lourdes factures tombent et tomberont encore sur les épaules des 17 inculpés. Rappelons que le 23 janvier prochain, un autre groupe d'autonomistes jurassiens, dont quelques-uns sont domiciliés dans le Jura-Nord cette fois, se retrouvera également devant la Cour pénale fédérale, sous la prévention notamment d'utilisations d'explosifs.

V. G.

Echecs à Belgrade: quinze parties sur vingt jouées ENCORE UN POINT D'AVANCE POUR KORTCHNOI

Il aura fallu de longues discussions téléphoniques entre Belgrade et la Suisse, où Kortchnoi a de bons amis, pour que la rencontre se poursuive cette semaine dans la capitale yougoslave. Il faut également souligner que les organisateurs avaient accepté une exigence importante de l'ex-Soviétique, le transfert de la rencontre dans une petite salle.

Surprise au premier coup de la 14^e partie, Kortchnoi abandonne pour la première fois la défense française et Spassky choisit l'ouverture viennoise. Pour éviter toute influence, Kortchnoi ne reste pas trop longtemps assis devant l'échiquier. C'est un signe visible qu'il a perdu sa sérénité. Cette attitude, cependant, semble lui faire perdre beaucoup de temps. Le sort de la partie s'est décidé dans la phase de crise de temps qui précède généralement l'ajournement. L'ex-Soviétique n'avait plus que dix minutes pour jouer les vingt derniers coups, si bien qu'au 37^e coup, il fut entraîné à sacrifier la qualité, ce qui, de l'avis de son second, le grand maître britannique Raymond Keene, signifia le commencement de la fin. A l'ajournement, d'ailleurs, Kortchnoi ne se faisait plus guère d'illusion. Ainsi l'avance confortable de quatre points s'est réduite à un seul petit point.

La quinzième partie pourrait bien être le tournant du match. Spassky lui-même déclara aux journalistes : « Si Kortchnoi gagne ou obtient la nullité, il gagnera le match. Si au contraire il devait perdre, il ne s'en remettrait pas moralement. »

14^e partie

Blancs : Spassky
Noirs : Kortchnoi
Ouverture viennoise

1. e4 e5 2. Cc3 Cf6 3. g3 d5 4. exd5 Cxd5 5. Fg2 Cxc3 6. bxc3 Fd6 7. Cf3 0-0 8. 0-0 e5 9. d3 Cc6 10. Cd2 Dd7 11. Df3 Dc7 12. Ce4

Fe7 13. Fe3 c4 14. d4 Fe6 15. Tfd1 Tad8 16. De2 Fd5 17. Tab1 exd4 18. cxd4 Tfe8 19. Ce3 Fxg2 20. Rvg2 Ca5 21. Df3 Cc6 22. De2 Ca5 23. a4 b6 24. Df3 Dd7 25. Tb5 Cb7 26. Ff4 Cd6 27. Fxd6 Fxd6 28. Ce4 Fe7 29. c3 g6 30. g4 Tf8 31. Tdb1 a6 32. Txb6 f5 33. gxf5 Txf5 34. De2 Dxa4 35. Tb7 Te8 36. Te7 Fd6 37. Txc4 Txe4 38. Tc8 + Rg7 39. Dxe4 Da2 40. Tf1 Df7 41. f4 (le coup mis sous enveloppe) Th5 42. Te8 Db3 43. Te6 Db2 + 44. De2 Db8 45. De4 Db2 + 46. De2 Db8 47. Te4 Tb5 48. Tf2 Db7 49. Df3 Dc8 50. h3 a5 51. Te5 Fxe5 52. fxe5 Df5 53. c4 Tb4 54. Dc3 Dc8 55. e6 Txc4 56. De5 + Rh6 57. Df4 + Rg7 58. Df6 + Rh6 59. Dh4 +, Kortchnoi abandonne.

15^e partie

Kortchnoi se ressaisit ?

La 15^e partie de la finale du tournoi des prétendants entre Viktor Kortchnoi (Blancs) et Boris Spassky (Noirs) s'est soldée par un nul au 34^e coup des Noirs.

Le score est actuellement de huit points à sept en faveur de Kortchnoi, l'écart ne changeant pas. Rappelons que le premier qui aura obtenu 10 1/2 points sera le challenger du champion du monde actuel, le Soviétique Anatoly Karpov.

Kortchnoi présente des excuses

L'agence yougoslave Tanyoug a annoncé hier que Kortchnoi, dans une lettre au comité d'organisation, a écrit notamment : « Je prie sincèrement tous les spectateurs, arbitres et le comité d'organisation ainsi que tous les joueurs d'échecs, d'excuser mon comportement incorrect pendant la 14^e partie de ce match, jouée le 2 janvier. Pendant un court moment, a-t-il ajouté, j'ai hésité et

L'ordre: exigence et réalité

VEVEY. - Est-ce se faire les complices des idéologies réactionnaires et des régimes policiers que d'affirmer que l'ordre est une valeur et une exigence sans lesquelles l'homme ne peut ni vivre raisonnablement, ni comprendre le monde ? A cette question posée à la veille de son nouveau séminaire, le Cercle d'études économiques et sociales du Haut-Léman, à Vevey, répond que « perçu comme une condition d'un savoir contrôlé et perfectible, reçu comme une valeur à incarner dans des institutions politiques et des pratiques économiques, accueilli comme loi de la créativité humaine, l'ordre ne saurait être opposé à la liberté. Il faut que les hommes qui n'ont pas abdicqué devant la violence, terroriste ou intellectuelle, en parlent sans honte ni faux-fuyants. L'ordre vrai n'est pas abstrait. Le combat pour cet ordre est à la mesure des désordres qui menacent un monde dont nous avons à répondre ».

C'est du 6 janvier au 10 mars que ce cercle d'études organise à Vevey un séminaire intitulé « L'ordre comme exigence et comme réalité », sous la présidence du professeur Philibert Secrétan, de Fribourg, avec la participation de nombreux universitaires. Parmi les thèmes choisis : l'ordre mathématique, l'ordre astronomique et physique, l'ordre biologique et écologique, l'ordre conscient et inconscient, l'ordre juridique, l'ordre ethnique, l'ordre socio-économique, l'ordre et la création, l'ordre, la tradition et la révolution.

Banlieue de Berne Dame âgée sauvagement agressée

BERNE. - Une femme âgée de 72 ans a été attaquée et sérieusement blessée, hier soir, à Muri, la banlieue résidentielle de Berne, par un inconnu qui a tenté, sans succès, de lui voler son sac à main. La victime a été frappée plusieurs fois à la tête avec un objet semblable à une cravache, semble-t-il, avant d'être abandonnée avec ses graves blessures. La police a lancé un appel à la population.

Vietnam Cambodge Impasse diplomatique

Les combats se poursuivent à 100 km de Phnom Penh!

BANGKOK (ATS/Reuter/AFP). - Alors que les combats se poursuivent dans le «Bec-de-Canard», le saillant cambodgien à la frontière vietnamienne, l'impasse diplomatique semble totale entre les deux voisins. Dans les milieux diplomatiques à Bangkok, hier, on considérait que la situation est bloquée, Hanoi se déclarant prêt à engager des négociations de paix, Phnom Penh y mettant comme préalable le retrait total des troupes vietnamiennes se trouvant sur son territoire.

Radio-Hanoi renouvelait hier son appel à la négociation, en demandant au Cambodge que «la grande amitié et la solidarité militante de l'Indochine priment sur toute autre considération. Le conflit actuel est «un nuage obscur (...) qui doit être chassé tôt ou tard», ajoutait le radio.

On dispose toujours de peu de détails sur la nature exacte des combats, si ce n'est qu'ils se déroulent surtout dans le «Bec-de-Canard», une région de 1000 km² environ, à égale distance - une centaine de kilomètres - de Phnom Penh et d'Ho-Chi-Minh-Ville.

Selon les observateurs politiques, quelque 25 000 Cambodgiens et près de 60 000 soldats vietnamiens seraient engagés dans les combats à la frontière. Le chiffre de 8000 morts depuis le début des combats, qui remonte à plusieurs mois, a été avancé. La plupart des

observateurs le considèrent comme tout à fait plausible.

DES MANŒUVRES TRÈS RÉELLES!

HANOI (ATS/AFP). - Le quotidien de l'armée vietnamienne, le *Quan Doi Nhan Dan*, vient de publier durant trois jours (lundi, mardi et mercredi) des récits de manœuvres militaires dont le sens ambigü a frappé certains observateurs.

L'envoyé spécial du journal de l'armée ne situe pas le lieu de ces exercices qui se sont déroulés, comme dans toutes les manœuvres militaires du monde, entre forces «rouges» et forces «bleues».

LA ROUTE DE PHNOM PENH
L'auteur de ces articles ajoute que les troupes ennemies, les troupes «bleues», ont réussi, au cours de ces exercices, à lancer des contre-attaques.

Le chroniqueur militaire du *Quan Doi Nhan Dan* décrit aussi la prise d'un pont, après le franchissement d'une région de marécages et d'une zone peu boisée, qui ressemble étrangement à la région de Neak Lang, point clef qui ouvre la route de Phnom Penh.

A 100 KM DE LA CAPITALE

Le «Bec», qui constitue la province cambodgienne de Prey Veng, forme un coin enfoncé sur près de 100 km en territoire vietnamien (à une soixantaine de kilomètres de Ho-Chi-Minh-Ville).

Le contrôle du «Bec-de-Canard» met les unités vietnamiennes à une centaine de kilomètres au sud-est de la capitale cambodgienne.

MOSCOU ACCUSE PÉKIN

La *Pravda* a dénoncé hier le soutien apporté par la Chine au Kampuchea dans le conflit qui oppose ce pays au Vietnam.

En même temps l'organe du PC soviétique, tout en confirmant que l'URSS partage entièrement le point de vue du Vietnam dans ce conflit, dément indirectement que des conseillers soviétiques soutiennent les forces de d'Hanoi.

PAS DE MÉDIATION

Un diplomate vietnamien a déclaré hier à Pékin que son pays «n'acceptera aucune médiation par un pays tiers sur la dispute frontalière», a-t-on indiqué de même source.

Le diplomate vietnamien a précisé que les diplomates vietnamiens en poste à Phnom Penh seraient maintenus dans la capitale cambodgienne jusqu'au 7 janvier, dernier délai fixé par le Gouvernement cambodgien pour le départ du Kampuchea des représentants du Vietnam.

L'état des forces en présence

VIETNAM		CAMBODGE
1000 tanks		TANKS
		CANONS
1100 appareils		AVIATION
effectifs : 1 000 000		12 avions légers 25 hélicoptères
20 régiments		effectifs : 80 000
40 régiments		
18 divisions		4 divisions

Inde: secte criminelle

BOMBAY (ATS/AFP). - Un groupe terroriste indien rattaché à la secte fanatique «Anan Marg» aurait provoqué la catastrophe aérienne de Bombay (213 morts), le 1^{er} janvier.

Ce groupe, s'appelant «Organisation révolutionnaire du peuple pour la vérité universelle» avait adressé le 28 décembre dernier un message à l'agence de Londres de la compagnie «Air India», menaçant de faire sauter un de ses appareils. Depuis plusieurs mois, le groupe s'est livré à des attentats contre des diplomates indiens en poste aux Etats-Unis, en Grande-Bretagne et aux Etats-Unis, pour obtenir la libération du chef de l'«Anan Marg».

Italie: attentats

ROME (ATS/Reuter/AFP). - Six jeunes gens masqués et armés de pistolets ont jeté des cocktails Molotov dans le hall du bureau romain du quotidien *Corriere della Sera*, hier soir. Le gardien du journal a été transporté à l'hôpital où il souffre de graves brûlures, rapporte la police.

Plusieurs journaux italiens ont été la cible d'attaques similaires depuis le début de la semaine. D'autre part, un responsable du service de surveillance de l'usine «Fiat» de Piedimonte San Germano, à 60 km de Rome, a été tué hier matin, au cours d'un attentat.

GB: retour de violence

LONDRES (ATS/AFP). - Des lettres piégées ont explosé hier aux domiciles de deux pompiers en grève de Bradford (nord-ouest de l'Angleterre) sans faire de blessés et ne causant que peu de dégâts. Cette première manifestation violente d'hostilité à la grève qui dure depuis six semaines intervient lors que les conversations se poursuivent entre les délégués des pompiers et leurs employeurs. Hier matin, un homme est mort dans l'incendie d'une maison du Kent, deux fillettes ont pu être sauvées.

D'autre part, la police a pu maîtriser un petit incendie qui avait éclaté accidentellement dans un hôtel psychiatrique.

Londres: le représentant de l'OLP assassiné

LONDRES (ATS/AFP). - M. Saïd Hammami, représentant de l'OLP à Londres, a été assassiné hier après-midi par un inconnu d'origine arabe, qui a fait irruption dans son bureau, situé dans les locaux de la ligue arabe, et déclaré un porte-parole de Scotland Yard.

Selon la police, M. Hammami, âgé de 40 ans, a été abattu d'une balle dans la tête alors qu'il était assis à son bureau. Le meurtrier a réussi à prendre la fuite.

Celui-ci était parvenu, selon la police, à pénétrer peu avant 17 heures HEC dans les locaux de la ligue arabe, abritant également le bureau de l'OLP, dans le quartier de Mayfair, centre commercial de Londres. Après avoir tiré sur M. Saïd Hammami, il s'est aussitôt en-

KARLSRUHE (ATS/AFP). - Le Parquet fédéral de Karlsruhe a annoncé hier l'arrestation, le 23 décembre dernier à Bad-Neuenahr, d'un homme et d'une femme domiciliés aux Pays-Bas et soupçonnés d'espionnage en RFA au profit d'une «puissance de l'Est».

RIO DE JANEIRO (ATS/AFP). - Le président Geisel a officiellement informé la direction du parti gouvernemental «Arena» de sa décision de nommer à sa succession le général Joao Baptista Figueiredo, chef du Service national d'informations.

VIENNE (ATS/AFP). - Trois mineurs travaillant dans une mine de Redaenthal (Carinthie, à 250 km au sud-ouest de Vienne) ont été ensevelis hier matin par l'éboulement d'une galerie.

MILAN-BERNE (ATS/ANSA). - Le «Mouvement des travailleurs pour le socialisme» (MLS) a demandé hier au Gouvernement suisse de «ne pas accorder l'asile politique au néo-fasciste italien Antonio Braggion», accusé d'avoir assassiné, le 16 avril 1975 à Milan, un étudiant de gauche. Le MLS demande par contre l'arrestation immédiate et l'extradition en Italie de l'extrémiste néo-fasciste.

M. Carter à Paris Un survol du monde

PARIS (ATS/Reuter). - Dans leur premier entretien hier à l'Elysée, le président Carter et le président Giscard d'Estaing ont échangé très librement des informations sur les relations Est - Ouest et le Proche-Orient, a déclaré le porte-parole de la présidence, M. Lecat.

Le Proche-Orient a pris une part importante dans cet entretien qui a duré une heure et demie et ce sujet sera repris par les deux présidents lundi en présence de leurs ministres des affaires étrangères, a-t-il ajouté.

Pendant que les deux chefs d'Etat s'entretenaient, le ministre français des affaires étrangères, M. Louis de Guiringaud, a eu une séance de travail à l'Elysée avec le secrétaire d'Etat Cyrus Vance.

Le secrétaire général de la présidence, M. Jean-François Poncet, quant à lui, s'est entretenu avec M. Zbigniew Brzezinski, conseiller du président Carter et président du Conseil national de sécurité américain.

A sa sortie de l'Elysée, M. de Guiringaud a déclaré aux

journalistes qu'il s'était entretenu principalement du Proche-Orient avec M. Vance. «M. Vance pense que des progrès importants peuvent être faits», a-t-il dit.

Italie: éclatement?

ROME (ATS/AFP). - Les représentants des six partis soutenant directement ou indirectement le gouvernement de M. Andreotti ont discuté pendant près de quatre heures, hier à Rome, de la «mise à jour» de l'accord de programme conclu en juillet dernier.

La réunion, convoquée à la demande de la démocratie chrétienne, a virtuellement marqué, si non l'ouverture de la crise gouvernementale, comme on l'estimait hier dans les milieux politiques italiens, du moins la fin de la «majorité des abstentions» qui a permis au cabinet démocrate-chrétien homogène de M. Andreotti de gouverner depuis sa constitution en juillet 1976.

Les représentants du parti communiste, du parti socialiste et du parti républicain ont réaffirmé à l'ouverture de la réunion qu'ils ne faisaient plus confiance au cabinet Andreotti pour sortir le pays de la crise et ont demandé à nouveau la

Après le passage «stérile» de M. Carter

Un nouveau «sommet» de la fermeté se prépare au Proche-Orient

BEYROUTH (ATS/AFP). - Au cours de sa visite marathon au Proche-Orient, le président Jimmy Carter n'a pas pu trouver le terrain de compromis qui permettrait, d'emblée, de relancer et d'affermir le processus de paix ébauché.

A l'issue de ce voyage sans éclat et loin des foules, les points de vue de chacun demeurent les mêmes et le mot-clef qui divise les différentes parties est toujours «l'autodétermination» des Palestiniens avec ce que cela implique.

DEUX OBJECTIFS, TROIS ÉCHECS!

En entreprenant son voyage, le président américain avait deux objectifs pour le Proche-Orient: d'une part, persuader le roi Hussein de se joindre aux efforts égypto-israéliens - ce que le souverain a refusé - et d'autre part, obtenir que l'influent roi Khaled d'Arabie

PARIS (ATS/Reuter). - Le premier secrétaire du parti socialiste français, M. François Mitterrand, a invité hier le parti communiste à reconstituer l'union de la gauche sans faire toutefois de concessions majeures au PCF.

saoudite sorte de sa réserve face au processus déclenché par la visite à Jérusalem du président Anouar el Sadate.

Or, contrastant avec les propos optimistes d'un haut responsable américain qui avait annoncé que la position du Ryad pourrait se rapprocher de celle de Washington, le prince Saoual al Faysal, ministre saoudien des affaires étrangères, a réaffirmé hier matin la position traditionnelle de son pays.

Enfin, le président américain souhaite rencontrer le président Hafez el Assad de Syrie, mais ce dernier n'a pas jugé utile un tel entretien, actuellement.

DEUX PAYS, TROIS POINTS DE VUE

A l'issue de ce premier voyage au Proche-Orient du président Carter, au moins trois points de vue différents sont exprimés sur l'avenir de la Cisjordanie et de Gaza: Israël n'envisage qu'une autonomie interne. Les Etats-Unis et l'Egypte considèrent que la Jorda-

nie doit avoir des liens étroits avec la future entité palestinienne, mais si le président Carter exclut l'indépendance, le président Sadate la demande avec insistance. Tous les autres Etats arabes, y compris la Jordanie, ainsi que l'Organisation de libération de la Palestine (OLP), demandent que les Palestiniens puissent choisir en toute liberté leur avenir et donc que l'indépendance soit un choix possible.

POUR FLATTER LES ARABES?

Pendant son voyage, le président Carter aura cependant pu effacer un peu la mauvaise impression laissée dans le monde arabe par ses déclarations télévisées du 28 décembre.

En mentionnant, hier, la nécessité de «reconnaître les droits légitimes du peuple palestinien et de permettre aux Palestiniens de participer à la détermination de leur avenir», en rappelant en outre qu'Israël ne doit pas rester sur les frontières conquises en 1967, le président Carter a souligné les

points sur lesquels il est en désaccord avec le «plan Begin» et sur lesquels il attend des concessions israéliennes.

LES GRANDS PIEDS AMÉRICAINS DANS LE PLAT

Le tête-à-tête égypto-israélien ne paraît donc pas devoir prendre fin et l'opposition des Etats arabes radicaux au président Sadate va se poursuivre d'autant plus que l'annonce coïncidant avec les entretiens d'Assouan, d'un projet d'implantation, sur une grande échelle, de nouvelles colonies juives dans les «territoires occupés», apparaîtra à ces pays comme un camouflet infligé au président Sadate et une nouvelle raison d'affirmer que le chef d'Etat égyptien ne reçoit rien en échange de ses initiatives.

Dores et déjà, deux opposants de premier plan au président Sadate, le président Houari Boumedienne d'Algérie et le D^r Georges Habache, chef du Front populaire pour la libération de la Palestine (FPLP), se sont rendus mardi à Bagdad afin de préparer un nouveau «sommet de la fermeté».

Les Etats-Unis interviennent pour soutenir le dollar

WASHINGTON (ATS/Reuter). - Les Etats-Unis se sont finalement décidés hier à intervenir pour soutenir le dollar dont la chute avait repris de plus belle au début de cette nouvelle année.

Dans un communiqué commun, le Département du Trésor et le Bureau de réserve fédéral (équivalent d'une banque centrale) indiquent que la réserve fédérale et les banques centrales étrangères interviendront en commun pour contre la spéculation sur les marchés des changes étrangers et que le Trésor a mis en vigueur un «accord de swap» avec la Bundesbank.

Un accord de swap est un accord conclu entre banques centrales aux termes duquel la banque d'un pays accepte d'échanger sa devise contre la monnaie de l'autre pays concerné,

pour une durée spécifique et un montant limité.

Le Trésor a précisé qu'il allait effectuer des tirages sur la ligne de crédit existante de vingt milliards de dollars, prévue par les accords de swap avec les autres banques centrales, en plus des ressources du fonds de stabilisation des changes de la réserve fédérale, pour soutenir le dollar.

Peu après la publication du communiqué à Washington, les opérateurs sur la place de New York signalaient une «intervention massive» sur le marché des changes. L'effet a été immédiat et la livre sterling, par exemple, a perdu plus de deux cents par rapport au dollar.

Il s'agit de la première indication d'une intervention substantielle pour soutenir le dollar depuis le début de sa glissade, en septembre dernier.